LA PRENSA

AÑO XXXII—Nº 11,353 — BUENOS AIRES, VIERNES 20 DE SETIEMBRE DE 1901 — Administracion y Direccion: Avenida de Mayo 567 al 575

DIVERSIONES PUBLICAS

POLITEAMA ARGENTINO—EMPRESA: A. Bernabei.—Direccion: L. Ducci.—Temporada de 1901—Gran compañía italiana de operas comicas y operetas «Scognamiglio». Funcion todas las noches. Domingos y dias de fiesta, gran matinée.—Setiembre 20—27ª funcion de abono (de 1ª 2ª serie).—Funcion de gala en conmemoracion del XX de Setiembre de 1870, dedicada á S. E. el Ministro de Italia, conde Bottaro Costa.—Estreno: Il Marchese del Grillo. Platea con entrada 3 $.

SAN MARTIN—TEMPORADA DE PRIMAVERA—Compañía lírica italiana—Setiembre 20—9 funcion de la temporada—Gran funcion de gala en conmemoracion del XX de Setiembre, dedicada á la colonia italiana.—Himno Nacional y Marcha Real Italiana—LA GIOCONDA—Valzer de la Sombra, cantado por la Sta. Pacini.

ODEON—GRAN COMPAÑIA DRAMATICA española—María Guerrero-Fernando Diaz de Mendoza.—Setiembre 20—4ª funcion de abono—Virtud de moda—La sota de bastos—Mulas herradas—La cuerda floja.

VICTORIA — COMPAÑIA DRAMATICA—Dirigida por el primer actor don Mariano Galé—Setiembre 20—Gran funcion de gala dedicada á la colonia italiana y á beneficio del actor José Fernandez, con el concurso del primer actor Rogelio Juárez.—El gran galeoto—Grandes novedades por el biografo Bosch—¡Viva mi nola!

MAYO—GRAN COMPAÑIA DE ZARZUELA española dirigida por el primer actor José Palmada.—Setiembre 20—Espectáculo extraordinario dedicado á la colonia italiana. Los niños llorones—Carmela—El beso de Judas—El Indiano.

COMEDIA — EMPRESA A. GARRIDO—Gran compañía de zarzuela cómica dirigida por los primeros actores, Emilio Orejon y Joaquin Montero.—Setiembre 20—Debut del actor Emilio Orejon—El grumete—Los descamisados—La Golfemia Retolondrón.

RIVADAVIA — COMPAÑIA DRAMATICA dirigida por el 1er actor, Leopoldo Burón.—Setiembre 20—Descanso—Sabado 21, estreno del melodrama en 5 actos y 15 cuadros: El hijo del aire. Platea con entrada 1 $.

APOLO—COMPAÑIA LIRICO-DRAMATICA Nacional Podestá hermanos.—Setiembre 20—El cabo Meliton—Fumadas—Federacion. Platea con entrada 1 $.

DORIA—COMPAÑIA COMICO DRAMATICA italiana de novedades de Gaetano Cavalli.—Setiembre 20—Gran funcion de gala dedicada á la colonia italiana.—Himno Nacional y Marcha Real Italiana—Roma capital de Italia o sea de Mentana á Porta Pia—La Societa del Can-Cou.

LIBERTAD—COMPAÑIA DE DRAMAS Y comedias nacionales—Setiembre 21—Grandiosa funcion de gala á beneficio de la aplaudida artista Sta. Rosita Proserpi—Bajezas del poder.—Estreno: El Carrero.—La Fonda de Campaña.

CASINO — EMPRESA NOLLET—SETIEMBRE 20—Cantalameta D'Avigny—Dalberg (debut)—Hermanas Moreno—Los Darras—Troba—Nmon Thalie—Duperrier—Kiki—The 3 Sromlov's—Arnold—Biografo.

CIRCO ANSELMI—CUYO Y RIO BAMBA—Compañía Anselmi.—Setiembre 20—Gran funcion de gala dedicada a la colonia italiana—Un héroe de ambos mundos—Las tropas italianas en Roma—Confraternidad italo-argentina. Platea con entrada 1 $, gradas 0.70.

CIRCO RAFFETTO—SARANDI ENTRE COmercio y San Juan. Gran compañía ecuestre, de novedades y dramas criollos. Funcion todas las noches. Entrada general $ 0.60. Entrada y platea $1.

CINEMATOGRAFO UNIVERSAL CON VIStas de colores—Salon-teatro, Rivadavia 987. Todas las noches las mas obras de la escuadra en Bahía Blanca y desfiles del 25 de Mayo y 9 de Julio. Entrada $ 0.50.

CINEMATOGRAFO UNIVERSAL CON VIStas de colores.—Salon-teatro, Rivadavia 987.—Hoy viernes 20—Estreno de las vistas recientemente llegadas de Europa. Entrada con asiento 0.60 por seccion. Funcion entera 1 $.

AVISOS DEL ROSARIO

OFICIAL DORADOR SE NECESITA URgente, calle Santa Fé 1549, Rosario de Santa Fé. v20

OFICIAL PULIDOR SE NECESITA URgente, calle Santa Fé 1548, Rosario de Santa Fé. v20

VENTA DE OBJETOS EN GENERAL

ARMAZONES, MOSTRADORES SE VENden muy barato. Rivadavia 2463. v21

ANTES DE COMPRAR PUERTAS Y VENtanas nuevas y usadas, ver C. América 1149.

ARMAZON, MOSTRADOR, MESAS PARA café y restaurant, se venden, Andes 444.

A PS. [illegible] 11-16, 29, Y 35 PUERtas y ventanas, Rivadavia 3300 y Pringles 43.

A CUALQUIER PRECIO ARMAZONES, mostradores, mesas, banquitos, Buen Orden 379.

A PS. 0.40 PERCHAS AMERICANAS DOble uso, Baratti Hnos., Cangallo 690.

A $ 75 JUEGOS DE SALA ESTILO LUIS XVI, muy bonitos.—Baratti Hnos., Cangallo 690.

A $ 80 JUEGOS DE COMEDOR, COMpuesto de un aparador cristalero, una mesa y 6 sillas—Baratti Hnos., Cangallo 690.

ARMAZONES, FIDELERAS, MOSTRADOres, barandas, mesas, banquitos, deposito, Venezuela 756.

A PS. 75 JUEGOS SALA LUIS XVI Y consolas doradas, luna biselada y ps. 65, F. J. Marty y Cía., Casa Colorada, Cangallo 668.

A PRECIOS SIN COMPETENCIA, PUERtas, ventanas, persianas y rejas, Rivadavia 3331.

ALTO—TIRANTES, PIEDRA VEREDA, columnas, tablones, caballeriza, rejillas y cedros, poco uso y barato, Centro América 1143.

A PS. 8, 14 Y 18 LOS 100 KILOS ZINC CAnaleta, nuevo 22 $, maderas 4 centavos, Centro América 1143.

A 3 CENTVS. PIE CUADRADO, VARIOS listos madera 2x3, 2x3, 3x4 y tabla, Centro América 1143.

ARMAZONES, MOSTRADORES, GRAN surtido, para cualquier negocio o depósito, Lavalle 1437. v21

A LA GRAN CONFECCION, ARTES 832, vestidos piqué y brin para playa ps 20, vistas, blusas, capas verano, todo baratísimo. v22

ALTO—MADERAS, TIRANTES, PUERTAS ventanas, zinc, rejas, portland, etc. Corrientes 5569.

ALTO—PUERTAS, VENTANAS, REJAS, chapas de zinc, maderas de pino y cedro serruchado, Belgrano 2870.

ARMAZONES, MOSTRADORES, MESAS, banquitos, gran cantidad de cedro serruchado, desde 10 á 15 cts., Belgrano 2870.

A LAS SEÑORAS Y SEÑORITAS—GRAN ocasion, últimas 400 maquinitas (Progreso) todas pueden bordar en alto y bajo relieve, precio 3.60 enseñanza gratis, Perú 147 y 151, T. Bortlusconi.

A LOS NOVIOS Y FAMILIAS, MUEBLES y tapicería de todas clases y estilos á precios mas baratos que en ninguna otra mueblería, para convencerse de la verdad acudan á la fábrica de J. Pique, Buen Orden 275.

A $ 180 JUEGOS DE MATRIMONIO NOgal ciré á rasca, con mármoles rosa y lunas biseladas, compuesto de: Un ropero grande, cama jaulera con elástico, lavatorio y mesita de luz.—Baratti Hnos., Cangallo 690.

APROVECHEN — MUEBLES, LIQUIDAcion de un gran surtido de muebles, en dormitorios Luis XV, desde 135 á 1000 pesos, juegos de comedor, piano chea de nogal á rasca, é infinidad de muebles sueltos, juegos de escritorio, y sala á precios sin competencia, hacer pichinchas, Corrientes 981.

A PS. 185 DORMITORIOS NOGAL CIRE para matrimonio, piedras rosas y lunas biseladas, calidad superior, compuesto de 7 piezas: y juegos comedor 10 piezas ps. 115 F. J. Marty y Cía., Casa Colorada, Cangallo 668. Para el interior catálogo ilustrado «Casa de confianza».

ALSINA 758—MUEBLES BUENOS Y BArato, estilo los mas modernos. Ojo familias y novios, se liquidan por la mitad de su valor, roperos juegos de dormitorio, comedor, escritorio, de sala é infinidad de muebles sueltos á precios nunca vistos, tan barato por cesacion de negocio, se remiten á cualquier punto, se manda catálogo. F. Vadone.

ARTES 657. OJO!! QUEMAZON!!

ARTES 657—MUEBLES Y TAPICERIA. Ojo novios y familias. Aprovechen todos la ocasion única en Buenos Aires. Hemos resuelto en vista de nuestra grande existencia de merenderías en nuestro depósito y en nuestros talleres, liquidar á precios nunca vistos nuestro grandioso surtido. Hay más de $ 80000 á vender á cualquier precio. Nadie sale sin comprar. No olvidarse Artes 657 «La casa colorada».—R. Vall y Cía., fabricantes.

ATENCION! LA CASA QUE VENDE MAS barato y mejor surtida en juguetería, artículos para regalos, librería y papelería, Baqués, Parera y Cía. 659 Corrientes 811, en la misma cuadra del Teatro de la Opera. Inmenso surtido en juguetería desde los precios mas ínfimos hasta los mas elevados, especialidad en muñecas de todas clases á precios baratísimos. Artículos para regalos de mil gustos diferentes, espléndido surtido en biscuit desde 10 centavos hasta 10 $. Albums para retratos, postales, sellos de correo, y para recortes, costureros, neceseres, juegos de agua, centros de mesa, espejos y otros adornos para la pared, etc., etc. Gran variedad de peines desde 10 centavos hasta 10 $, cepillos para ropa, pelo, calzado, dientes y uñas, [illegible], etc., etc. Novelas de los mejores autores, libros de cuentos morales para niños propios para todas edades, papel y sobres de todas clases, blocks de papel desde 5 centavos hasta 30, libros y útiles de escritorio, colegios, etc., etc. Para mayor seguridad del comprador todo marcado á la vista barato fijo. Nuestro sistema es vender mucho y lo mas barato posible. 659 Corrientes 811. v20

BUEN JUEGO DE COMEDOR SE VENDE [illegible], Ayacucho 1627.

BILLARES—GRAN SURTIDO DE BILLAres, gran rebaja de precios, casa Verdier, [illegible] 1135.

VENTA DE OBJETOS EN GENERAL

CHAPAS DE FIERRO, CANALETA DE 1er uso, se venden barato. Rivadavia 2631.

CARREROS! CANTIDAD DE GUARNICIOnes, 15 $ cada juego, Entre Ríos 1488.

COCINA ECONOMICA SE VENDE UNA, Talcahuano 301.

CUARTO GRANDE DE MADERA, 2 CUARtitos y 8 casillas, todo por 180 ps. Pringles 978. v20

COCINA CON MUY POCO USO SE VENDE, para hotel o restaurant, con todos sus accesorios, verla y tratar San Martin 447. v20

DORMITORIO LUIS XV, ROPERO 3 CUERpos, se vende por una tercera parte de su valor, Ayacucho 1627.

EL DIA QUE SE CONVENZAN DEL BRIllante negocio que resulta fumar los cigarrillos «Bohemios» armados y para armar á 20 centavos, por las utilidades que reportan sus «Premios La Popular» de $ 20.000 en cada sorteo de la Lotería Nacional, no habrá uno solo que no lo lleve en sus bolsillos.

FUNDAS DEL MEJOR GENERO PARA juegos de sala $ 15, piano 6, pidan muestras por correo, Rivadavia 3130, N. Sanz, Tapicería.

FUNDAS PARA JUEGO COMPLETO, MAS un lindo banquito de pie por solo $ 15, Rivadavia 3130, se va a domicilio, N. Sanz.

FUNDAS PARA JUEGOS DE SALA, A 15 ps., pianos 6 ps., avisar por correo, J. Despax, Tacuarí 414, U. T. 2781 (Avenida), se va a domicilio.

FUNDAS PARA MUEBLES, ANTES DE ENcargarlas pedir muestras y precios por correo á J. Despax, Tacuarí 414 U. T. 2781 (Avenida).

FUNDAS PARA JUEGOS DE SALA MAS un bonito banquito de pie como regalo por solo 15 ps. Pidan muestras antes de comprar en otra parte, Rivadavia 3120, N. Sanz.

JUEGO LUIS XV DE 1er ORDEN VALE 2000 $ se vende por 1300. Santa Fé 2380.

JUEGO DORMITORIO LUIS XVI, COSTO 2500 $, se vende por la mitad por liquidacion, Santa Fé 2380.

JUEGO DE DORMITORIO PARA MATRImonio, nogal macizo, 4 piezas, muy buen uso, se vende baratísimo, Cuyo 793.

LA METROPOLE—L. SIGAL Y Ca.—A plazos y condiciones ventajosas, vendemos toda clase de muebles, máquinas de coser, relojes, alfombras, etc., Av. de Mayo 924, U. Telef. 630, Cent.

LOS SOBERBIOS CIGARRILLOS «MUSIC» no tienen premio, no señor, pero como premio mas seguro y mas propio tienen dos cigarrillos mas; que los señores fumadores pueden fumar todos los días y de buen tabaco habano y están elaborados como para conservar la salud de los fumadores. Pues señores, ya sabrán como son los premios, pues bien dice el refrán, «mejor comer el huevo hoy que la gallina á cabo del año».—Pascual Demattei, Charcas 1460, Buenos Aires.

MUEBLES SE VENDEN, ROPEROS, CAmas, lavatorios, muy barato, Entre Ríos 484.

MOSTRADOR DE ESTAÑO DE 2.80 MEtros, se vende, Lima 7. v22

MUEBLES USADOS SE VENDEN BARAto, un dormitorio, una mesa de comedor, un aparador y dos espejos grandes, Méjico 1453.

MUEBLES—JUEGO DE DORMITORIO, 3 meses de uso, vendo barato por irme a Europa Lavalle 1578. v22

MUEBLES SE VENDE JUEGO DE COMEdor y dormitorio en buen uso y barato, por ausentarse á Europa, Bordo 742. v21

MUEBLES BARATOS DE TODOS LOS EStilos, juegos de dormitorios á 80 $, 100, 120, 150, 180 hasta 1.500, juegos de sala desde 40 $ hasta 600 y gran cantidad de muebles sueltos á menos del costo, por liquidacion, Santa Fe 2381.

MUEBLES!!! GRANDES OCASIONES EN juegos de dormitorio, comedores, juegos de sala, camas de fierro y bronce, etc., encontrarán en los depósitos de la fábrica á vapor de F. J. Marty y Ca., «casa colorada», Cangallo 668. La casa que vende mas barato en Buenos Aires, pedir catálogo.

MUEBLES DE OCASION VENDO—2 REgios dormitorios importados, 4 regios comedores id y gran número de dormitorios y muebles sueltos vendo baratísimo, cambio muebles con poca diferencia, nadie me puede hacer competencia en vender barato. Al Hijo Pródigo, Victoria 1601.

NECESITA VD. OBJETOS PARA REGAlos? en El Celtíbero hallará gran cantidad fantasías arte moderno y 2000 estuches juguetes.

NECESITA VD. JUEGOS PARA LAVATOrio o aguas servidas? en El Celtíbero hay especial surtido; precios moderados. Juguetes baratos.

NECESITA VD. BATERIA DE COCINA? compre el Celeste Imperial que es la última palabra y se vende en El Celtíbero, Avenida Mayo 941.

NECESITA VD. JUEGOS PARA LAVATOrio? en el Celtíbero hallará el mejor surtido y precios barato, Avenida Mayo 941, Juguetes.

NECESITA VD. CABALLOS VELOCIPEdos? en El Celtíbero, Avenida Mayo 941 hallará mucho surtido en juguetes barato y bonitos.

NECESITA VD. JUEGOS DE MESA? EN EL Celtíbero, Avenida Mayo 941, hay el mejor surtido desde 33 hasta 320 $; cubiertos metal blanco.

NECESITA VD. CUBIERTOS? EL CELTIbero tiene clases garantidas superiores y precios moderados y de Christofle Reguelec. Juguetes.

OJO! VENDO 8 COCINAS ECONOMICAS, 15 $. 6 camas de hierro, 6 $. bancos, mesas, etc. por lo que den, lote hierro canaleta, Entre Ríos 1483

OJO. POR AUSENTARME A EUROPA vendo muebles, peluquería para ciudad ó campo, Entre Ríos 163. v22

PLANTAS FINAS SE VENDEN, MUY BArato Belgrano 1133.

PIANOS NUEVOS A PLAZO EN 9 MENsualidades, de 50 $, se entrega un riquísimo piano en acero, para estudio desde 40 $. Venezuela 147.

PIANOS BOUVAIS PS. 260, PLEYEL 350, Beschtein 450, 20 otros, cambios y composturas, Belgrano 773.

PIANO F. R. SCHILLING PARA SALON, Stukart construido por un oriental. Sucre C., vendo, Córdoba 1145.

PIANO REMO PARIS, GRAN FORMATO de espléndida voz, poco uso, vendo por 200 ps., Méjico 1838.

PIANOS A PLAZOS—CON SOLO 11 MENsualidades de 50 ps. entregamos un rico piano marca Wilhelma, de cuerdas cruzadas, Baratti Hnos., Cangallo 690.

POR CAUSA DE VIAJE INMEDIATO SE venden varios muebles y útiles de la casa 1678 bajo, Belgrano, á cualquier precio, urgente, de 1 á 4 pm., Viernes y Sábado.

PAPEL BLANCO, TAMAÑO MAS O MEnos doble Pueblo, la misma calidad del que usa este diario, propio para impresiones, envoltorios etc.; se vende en esta imprenta á 3 $ los 10 kilos. Papel impreso á 2 ps. perm.

REGALOS UTILES—AL BAZAR DEL GLObo—A precios barato á 10 $ el par ricos cuadros con marcos dorados de 80 cts. de ancho. á $ 12 magnífico tintero de Onix metal plateado, Rivadavia 662 entre Florida y Maipú. No tiene sucursal.

REGALOS BARATO DE CUADRUPLE plata, juegos de té y café de 5 piezas á $ 25, 35 y 45, jarras con copa á $ 14, 29 y 45, y objetos de arte moderno de $ 1 al mas alto precio. Bazar Londres, Buen Orden esq. Méjico.

REGALO PARA LOS QUE TENGAN QUE poner casa, por 80 $ un menage completo de 212 piezas, juegos de copas, cubiertos, batería cocina, juegos mesa, etc. etc., juegos cubiertos metal blanco garantido 61 piezas por $ 28, juegos de mesa 83 piezas $ 20. No confundir, Rivadavia 1434.

REGALOS BARATO—FRUTERA PIE METAL $ 1, bizcochera eléctro plata $ 5.50, mantequera con cuchillo y metal $ 2.50, licorera electro plata Oncor $ 3.00, par violeteros nanci y electro plata $ 2.90, juego licor 6 copas y metal $ 1.50, par vasos y metal $ 2.00, par cuadros felpa y seda plateados $ 5.90, cuadros grandes para comedor $ 120 par y objetos de arte moderno desde $ 1 al mas alto precio, Bazar de Londres, Buen Orden esq. Méjico.

SE VENDEN BANCOS PARA COLEGIO, Santiago del Estero 1581.

SE VENDE UN APARADOR CRISTALERO en 40 ps. Maipú 714.

SE VENDEN JUEGOS DE SALITA NUEVO ricamente tapizados, 35 $. Avenida de Mayo 1575

SE VENDE ESPEJO DE 2.50 POR 1.50 mts., y una persiana. Libertad 221.

SE VENDE REGIO JUEGO DE SALON Y marquise y objetos de fantasía, Ayacucho 1627.

SE VENDEN VARIOS UTILES DE BODEga y escritorio, Moreno 1046.

SE VENDE UN MOTOR MARITIMO EN excelente estado, ocurrir Brown 1433. v22

SE VENDE UN GALPON, TUCUMAN 3163. v23

SE VENDE UN BILLON MECANICO PARA tullido ó consultorio quirúrgico, Viamonte 2138.

SE VENDE ESPLENDIDO VENTILADOR para tabaco, grande, verlo Vieytes 1947. v20

SE VENDE UN ARMAZON, MOSTRADOR, vidriera y una balanza, tratar Defensa 1515 v21

SE VENDE PARTICULARMENTE LINDO juego de dormitorio para persona sola, Bolívar 1565, departamento 4. v21

SE VENDEN, CAMA DE FIERRO CON elástico para matrimonio, ropero, aparador, mesas, sillas etc., estos muebles son poco usados y barato, ver y tratar, French 62, Barracas al Sud.

SE VENDEN 2 LINTERNAS MAGICAS UN cinematógrafo completo y un armazon y vidrieras de gran lujo apropiadas para joyería, botica etc., dirigirse Esmeralda 222, (Timotea). v21

TIPOS 60 K. CAJAS, BURROS, MAQUINA, etc. [illegible]

VINAGRE DE VINO GARANTIDO VENDO por mayor y menor, Independencia 1563.

VENTA DE MATERIALES DE CONSTRUCcion, puertas, ventanas, rejas y maderas, [illegible]

COMPRA Y VENTA DE NEGOCIOS

A COMPRAR Y VENDER NEGOCIOS, VAyanse todos á La Bolsa Chica, Rivadavia 1620.

A REMATAR Y BALANCEAR SUS NEgocios, ocurran á La Bolsa Chica, Rivadavia 1620

ALMACEN DE 3000 PS DIARIO 60, CERCA Viamonte y Paraná vende La Fama, Europa 1196

AL QUE DESEE VENDER SU NEGOCIO con toda rapidez ocurra á La Fé, Méjico 1320.

ALMACEN DE 11000 PS MITAD A PLAZOS diario 130 $ vende La Fama, Europa 1196.

ALMACEN DE 6000 PS UNICO CERCA CAllao y Charcas vende La Fama, Europa 1196

ALMACEN DE 2000 PS., DIARIO 50, ARmazones de casa, vende La Fama, Europa 1196.

ALMACEN, EL MEJOR DEL RETIRO UNIco sobre 3000 $ vende La Fé, Méjico 1320.

ALMACENES DE 1 A 2000 PS. VENDE varios muy céntricos La Fé, Méjico 1320.

ALMACEN DE 2000 PS. VENDO, ARMAzones de la propiedad, Alsina 2578.

ALMACEN DE 4000 PS. VENDO, FACIlidad de pago, Alsina 2578.

A NADIE PIDE ANTICIPO Y COBRA PEqueña comision, arreglando las cuentas en casa del cliente La Bolsa Chica, Rivadavia 1620.

ALMACENCITO SE VENDE POR AUSENtarse su dueño, tiene 12 años establecido, barrio de mucho porvenir, Vieytes 212.

ALMACEN VENDO POR NO PODERLO atender, poco capital, alquiler barato, Lavalle 2564|58.

A... B... C... ¿DESEA USTED VENDER su negocio urgente y con reserva? ocurra á Ipólito Estevez y Ca. escritorio La Fama, Europa 1196.

ALMACENEROS AL REMATE POR LA FE del almacen Venezuela 1290, mañana sabado á la 1 p. m.

ALMACEN CERCA ARTES Y CORDOBA sobre 3000 $, buen diario, vende La Comercial, Lima 979.

ALMACEN POCO CAPITAL SE VENDE, buena posicion, facilidades para el pago, Ocurrir F. Bianchi, Lima 87.

AGENCIA DE LOTERIA SE VENDE A prueba, por ausentarse el dueño, Bartolomé Mitre 1330. v21

ALMACEN EN LA CALLE SANTA FE, EN 3000 pesos, diario 60, 3 piezas, contrata de dos años, alquiler 120, vende N. Manzo, Victoria 1206

ALMACEN, CALLE SAN JUAN, EN 1000 $, diario 20, alquiler 60, situado en casa de vecindad, de 25 piezas, vende N. Manzo, Victoria 1206.

ALMACEN FRENTE A UNA DE LAS principales plazas del Norte, se vende, gran despacho de bebidas; por informes Rivadavia 1959.

ALMACEN SE VENDE DE POCO CAPItal, instalaciones del propietario, con comodidades para cualquier familia, con contrato, informes, Santa Fé 1640. v21

ALMACEN ESPLENDIDA ESQUINA, CON ricos armazones de la casa, se vende en barrio de mucho porvenir, poco alquiler, buenas condiciones de pago, referencias Alsina 1578, altos. v21

ALMACEN EN LA CALLE DE SANTA Fé único en las 4 esquinas, instalaciones de la casa, en 3500 $, diario 75, comodidad, contrata y alquiler módico, vende N. Manzo, Victoria 1206.

ALMACEN VENDESE EN BOULEVARD Corrientes, único en la boca calle, se hace contrato y hay comodidad para la familia, importante posicion, no se admite corredor, darán razon, Triunvirato 170 al 174. v21

ALERTA ALMACENEROS—PARA CUANdo quieran vender sus almacenes sin pagar gastos de ninguna clase adelantados, sino una pequeña comision el día de la venta, no olviden mi oficina Victoria 1206, antes Cangallo 1188. Nicolás Manzo balanceador y rematador público.

ALMACENEROS Y COMERCIANTES EN general, ojo.—Para cuando necesiten rematar sus negocios con resultados altamente ventajosos y módica comision, cobrar el importe del remate adelantado pasen por mi oficina Victoria 1206 antes Cangallo 1188. Nicolás Manzo rematador y balanceador público.

BUEN NEGOCIO CON POCO CAPITAL SE vende por ausentarse su dueño, la acreditada fonda Toscana, Buen Orden 945, fundada en 1882.

CIGARRERIA, SALON DE LUSTRAR VENdese barato. Defensa 721. v22

CHOCOLATERIA LA BLANCA SE VENDE por ausentarse el dueño á Europa, Bolívar 106.

CAFE Y 2 BILLARES EN BUEN PARAJE al Norte en 2.500 $, facilita pago, vende La Comercial, Lima 979.

CASA AMUEBLADA CERCA CANGALLO Y Suipacha, en 4000 $, ganancia 500, vende La Comercial, Lima 979.

CAJONERIA FUNEBRE VENDO A 15 MInutos de la capital, informes Chile 424, de 12 á 4 p. m.

CONTRATO 3 AÑOS CASA INQUILINATO, 54 piezas, utilidad mensual 300 $, se cede razon Tucuman 1047.

CASA IMPORTADORA SE VENDE POR REtirarse del comercio, artículo de primer consumo acreditado en todos los bancos, buena clientela en la plaza y en la campaña, existencia de 100.000 $ arriba, sin deudas, condiciones favorables, ofertas poste restante K. O. 12. v21

FARMACIA EXCELENTE SE VENDE, con poco dinero, alquilado, Lavalle 3052.

FARMACIA SE VENDE, BUENA Y BArato, ocurrir San Martin 116. v27

FONDA SE VENDE POR 300 PS. PORQUE el dueño no es competente, Paseo Colon 1215. v23

FONDA CENTRAL SE VENDE, PUNTO inmejorable, poco capital, razon Tacuarí 324.

FARMACIA CON BUEN DIARIO Y BIEN situada se vende o se acepta socio, tratar Buen Orden 1478, de 9 á 11 a. m. v21

FARMACIA EN LA CAPITAL, BARATO, se vende por no poder atenderla, ocurrir Droguería Alemana, Cuyo 1164.

FONDA O CAFE VENDO MUY BARATO buena clientela, con patente y contrata, cerca del Mercado del Centro, razon, Artes 35.

FARMACIA BIEN SITUADA Y REGULARmente surtida se vende por tenerse que ausentar su dueño, informes Droguería del Aguila, Rivadavia 535

HERRERIA VENDO, VALE 3000 PS DOY por 700, Pedernera 326, Flores, sin corredor. v24

IMPRENTA MINERVA SE VENDE BARAto, con facilidades para el pago ó admite socio, Bolívar 923.

LICORERIA VENDO POR MUY POCO CApital, 10 años de provechoso ejercicio, buena clientela, marca registrada, Bartolomé Mitre 2238.

OJO — PELUQUERIA CENTRAL MUY acreditada se vende por ausentarse, Tucuman 1014.

OJO—AL QUE NO TIENE ALMACEN Y despacho de bebidas, teniendo gratis alquileres ganando 30 ps. mensual, este negocio se vende por no poder atenderlo el dueño, tiene que irse á Europa, Patricios 1678, entre Solís y Cevallos á 6 cuadras de la est. del Sur. v20

PANADERIA EN 5000 PS DIARIO AL MOStrador 100 $, vende La Fama, Europa 1196.

POR DISOLUCION DE SOCIO SE VENDE la botillería, Cuyo y Gallo. v22

PANADERIA SE VENDE POR NO PODER la atender su dueño, tratar Corrientes 1839. v21

PELUQUERIA SE VENDE MUY CENTRAL por cualquier precio, urgente, tratar Corrientes 2035. v20

PANADERIA SE VENDE O SE TOMA SOcio, Saavedra 181, trabaja 7 bolsas, en buenas condiciones.

RESTAURANT BILLAR QUE COSTO 9000 $ en 5000 á prueba vende La Fama; Europa 1196

RESTAURANT-HOTEL CENTRAL 10,000 $ diario 200 garantidos vende La Fama, Europa 1196.

RESTAURANT EN 2500 PS. O A BALANce sin llave, diario 65 $, vende La Fama, Europa 1196.

RESTAURANT Y AMUEBLADA CERCA Constitucion en 1800 $, á prueba vende La Comercial, Lima 979.

SE VENDE LA FONDA Y CAFE «LA NUEva Génova», Paseo Colon 597. v21

SALON DE LUSTRAR CALZADO SE VENde por ausentarse el dueño á Europa, Balcarce 144

SE VENDE MUY BARATO NEGOCITO DE cigarrería, Corrientes 1977.

SE VENDE UNA CANTINA POR NO POderla atender, Lavalle 3130. v21

SE VENDE ZAPATERIA CON POCO CApital, Rioja 221. v21

SE VENDE LA HERRERIA, SAN JUAN 2434 por tener que ausentarse su dueño á Europa v20

SOMBRERERIA SE VENDEN LAS INStalaciones y parte de las mercaderías, Independencia 1923.

TIENDA Y MERCERIA EN 1300 PS O A balance sin llave vende La Fama, Europa 1196.

TIENDA EN UNA CIUDAD DE LA PROvincia se vende, muy acreditada y con buena clientela, informes Alsina 1136. v22

ARRENDAMIENTO DE TIERRAS

ATENCION! VERANEADORES O FRUTEros, [illegible] Escobar, [illegible] á 1 hora de tren. [illegible]

TERRENO [illegible] A 6 CUADRAS DE [illegible]

VENTA DE ANIMALES Y RODADOS

AMERICANA, CABALLO Y GUARNICION en perfecto estado se vende, R. Peña 60. v21

ATENCION CHACAREROS—UNA SEGAdora de pasto, marca Albion, que ha segado tan solo 2 cortes de pasto por 130 $ y un carrito como para carnicero por 80 $, Salguero 786. v20

BREACK, JARDINERA, AMERICANAS; se venden, Charcas 2388. v21

BICICLETA RAMBLER, CASI NUEVA, muy linda, vendo por 75 p., Charcas 1959.

BICICLETAS CLEVELAND Y OTRAS marcas se vende barato, Santa Fé 1541

BREACK CHICO SE VENDE BARATO, Corrientes 3344. v21

BICICLETA VENDO EN 25 PS. CON PAtente de 12 á 4, Victoria 1171.

BICICLETA CRANFORD EN BUEN EStado, se vende, Avenida Alvear 1820. v26

BICICLETAS NUEVAS, SE VENDEN 2 DE la mejor marca á cualquier precio, Méjico 3002. v21

BICICLETA HERMOSA, SOLIDA, ELEgante, cosa especial, casi nueva, véndese, Corrientes 346, 2º piso.

BICICLETA ESPLENDIDA MAQUINA Crescent completamente nueva se vende, Callao 200.

CARRO Y CABALLO CON TRABAJO SE vende barato, Vieytes 59. v20

CHATITA NORTE AMERICANA CASI nueva vendo, Sarandí 833. v20

CHARRET VENDO CON GUARNICIONES; muy barato, 2 fidoleras, 1 báscula kilos 250. Lima 32.

CARRITO CHICO DE REPARTO VENDO buen uso, con guarniciones, Maza y Victoria 3499 almacen

CANARIOS HAMBURGUESES LEGITIMOS de cría especial de montaña de Harz (Alemania) ruiseñores, mirlos, tordos, cardenales de Méjico y un gran surtido de pájaros de canto y de lujo de Australia, Africa y América, Cangallo 809, Adolfo Reiche.

CABALLOS DE TIRO PARA CARRUAJES. Casa especial para la venta, Córdoba 427; tiene esta casa permanentemente caballos de las mejores crías del país, perfectamente adiestrados, solos y en yunta, para lo que cuenta con buenos amansadores y demas elementos necesarios. A fin de que los interesados tengan la seguridad de no ser engañados, la casa garante las condiciones de los animales que vende a satisfaccion del comprador. Actualmente en venta soberbias yuntas de raza Orloff, Anglo-Normanda, Cleveland Oldenburgueses, Hackney, etc. la casa da facilidades para el pago, C. T. 5 Re[illegible] 841.

HERMOSOS MYLORDS CONSTRUIDOS con mercaderías importadas de 1ª clase, se venden, Libertad 351. v22

JARDINERA PARA REPARTO DE PAN SE dará barato, Rodríguez Peña 66. v21

MILORD DE USO PARTICULAR SE VENde muy barato, Rivadavia 2577. v20

PERROS VENDO: PERRA BULL-TERRIER pura, hija de padres importados, un perrito maltés cachorro y una de agua cachorra, Cangallo 1230.—C. García.

SE VENDE BOGHEY CASI NUEVO, LO mas moderno, tratar Córdoba 2157. v22

SE VENDE YUNTA DE CABALLOS PARTIculares, precio módico, Alsina 2080. v22

SE VENDE UN CHIVO Y UNA CHIVA CON cría al pie, ocurrir San Juan 2833, Luis Pruzzo.

SE VENDE UN TANDEM CASI NUEVO verlo y tratar Chacabuco 930. v20

SE VENDE UN CHARRET CON O SIN montura y caballo, Matheu 750. v21

SE VENDE CABALLO ALAZAN FINO DE tiro y silla, para verlo y tratar con S. Arce, Patricios 1851. v20

SE VENDE AMERICANA CON PATENTE de buen uso, y 2 charretas con toldas, varios, Rioja 1349. v20

SE VENDEN 2 CHATAS DE VIA Y 2 JARdineras para hielo y 2 carros de lechero, Garay 2345. v23

SE VENDE VICTORIA CON 3 CABALLOS y guarnicion con su [illegible] 1534, de 6 á 10. v20

SE VENDE AMERICANA DE VUELTA, senteras de campo, nuevas y usadas, breacks, victorias, fúnebre, Cangallo 2230. v24

PERSONAS BUSCADAS

A GREGORIO SALGADO LO BUSCA SU primo Jorge Vera, [illegible]

EN LA ADMINISTRACION DE ESTE DIArio hay cartas para las siguientes personas: E. Dupont, Isidro Alonso, José M. Dusach, Marino Marcon, Alejandro Sendre, Eduardo R. Herran (sobrino), Margarita Pardo, Celso A. Paredes, Samuel Torye, W. John Jonsson, Hauff Max, Sta. Sara Urd, señora Restituta Uzal, Margarita Ares de Arca, Arturo Rodríguez Vildoya, Angel Santa María, Salomon Ullibera y Josefa Aguilar. Solos ruega pasen á recogerlas.

JOSE Y AGUSTIN ALVAREZ QUINTERO se desea hablarles de parte de su familia, se les ruega se presenten, Belgrano 801. A. B.

SE DESEA SABER EL PARADERO DE PAtricio Villafañe y Miguel Ballesteros; por carta á F. Moreno, en Tres Arroyos. v22

SE DESEA SABER EL PARADERO DE Bernardo Suduffe, de nacionalidad español, de 46 á 47 años de edad; de la provincia de Guipuzcoa Aspeitia la madre desea verlo, Josefa Orbelloso, Constitucion 2560, Buenos Aires.

SE DESEA SABER EL PARADERO DE Doña Dominga Podestá de Garbarini, la busca su hijo Santiago Carbarini, Gaona y Bella Vista, urgente, Quinta de Podestá, se dará buena gratificacion á quien de noticias de ella. v21

EXTRAVIOS

RELOJ DE SEÑORA PERDIDO EL MARtes á la noche, con brillantes ó iniciales R. B. con esmeraldas, será bien recompensado, Lavalle 806 v20

SE HA EXTRAVIADO LA NOCHE DEL 17 del corriente en la calle Cabello esq. Vidt un perrito negro con pecho blanco, atiende al nombre de Misco, el que lo entregue en la misma esquina será gratificado.

COMPRA Y VENTA DE PROPIEDADES

A $ 3000 BOVEDA EN RECOLETA VENDO con 3 nichos, sótano, etc. almacen, Córdoba 699.

A PAGAR EN 15 MENSUALIDADES REMAtará José Conti el Domingo 29 á las 3 pm 51 lotes calles Dorrego, Estados, Arévalo, Argibel y Gutemberg. Ver aviso seccion remates.

CASA DE 3 PIEZAS Y COMEDOR, VENdo por 2000 ps.; tratar Centro América 1413.

CASA BARATO VENDO, NUEVA GRANAda 570, 12x20, datos Corrientes 1908.

CASITA NUEVA COMO PARA FAMILIA preciosa ocasion se vende, Bulnes 839.

CASA SE VENDE TIRADA POR SOLO PS 900, San Gil 152: tratar Chiclana 662. v21

CASA SE VENDE, EUROPA 2948, GAS, agua corriente, tratar Saavedra 1149.

CASA SE VENDE, 2ª BRASIL 66, ENTRE Salta y Santiago del Estero. v22

CASA ESQUINA, CON ARMAZONES SE vende por 9500 ps, Tuames 1895, Palermo. No se admite corredor. v21

CASA-QUINTA SE VENDE, BELLA VISTA partido General Sarmiento, F. C. P., tratar Moreno 2198. v20

CASA-QUINTA SE VENDE EN FLORES, 9 habitaciones y dependencias lista para habitarla con jardín y frutales; molino á viento, Carabobo 660.

CASITAS VENDO DE 2 PIEZAS POR 1300 ps., otra de 3 piezas por 1600; tratar Centro América 1413.

CASAS PARA VENDER URGENTEMENTE Maza 1165, 1243, 1270 y 1300 y Cochabamba 3363, con cédulas y sin cédulas, grandes y chicas, venden se rematarán el 22 de Setiembre á las 4 de la tarde, por Francisco Raynoli. v22

CASA POR 14000 PS SE VENDE CON FAcilidades de pago, 2 habitaciones sobre la calle, 3 interiores y 1 servicio, total 6 piezas, cuarto baño, cocinas, etc. en perfecto estado y propia á ser habitada, Piedras 1941 puede verse de 8 á 11. v21

CASA MUY BARATO SE VENDE POR irse su dueño á Europa, en Lomas de Zamora, calle Maza y Pereyra Lucena, formando esq. construida con buen material, [illegible], aprovechan la ocasion, pues se vende por la mitad de su valor, informes Maza 117. v22

EN RAMOS MEJIA SE VENDE LA QUINta Villa Esther, datos [illegible] 582.

EN VENTA O PERMUTA CONTRA CASA en el centro de la Capital, se ofrece espléndida quinta en Saavedra (parroquia Belgrano), ocurrir San Martin 132 á Victoria [illegible] y Cía. v20

EL RESTO DE CASITAS QUE ME QUEdan de las tantas que he vendido, las liquido de 1 á 5 años de plazo, desde 900 á 2000 ps., todas cerca de Rivadavia y Bajas, tratar Centro América 1413.

EL DOMINGO 29 A LAS 3 PM REMATArá José Conti 51 lotes, calles Dorrego, Estados, Arévalo, Argibel y Guttemberg [illegible] Bolívar [illegible]

LA BOLSA DE PROPIEDADES PERMUTA [illegible]

PLANOS Y DATOS DE LOS 51 LOTES [illegible] José Conti [illegible]

SE COMPRA CASA [illegible]

SE VENDE [illegible]

COMPRA Y VENTA DE PROPIEDADES

SE VENDE LA GRAN CASA REGIA NOR[illegible], fresca, todo costo, cloacas, 52 vs. fondo, jardín, Centro América 1033.

SE DESEA COMPRAR TERRENO EN LAS inmediaciones de Palermo, de 10000 á 20000 varas, entre las calles Santa Fé, Córdoba ó Avenida Alvear, tratar Bolívar 1580, último piso, no se admite corredor.

TERRENO SE VENDE EN EL CEMENTErio del Norte á la entrada, tratar Chiclana 662. v21

TERRENO CENTRAL 1000 V. C., 1 CUAdra de la Plaza Vicente Lopez con 15000 cédulas se vende barato, A. Bacigaluppi, Victoria 308. v21

UNA CASA MODERNA, COLOMBRES 435, en venta parte á plazo, verla á toda hora. v20

INSTRUCCION PUBLICA

ALEMAN E INGLES, CURSOS ESPECIAles por profesor recomendado, precio módico, Suipacha 1142. v22

ALEMAN ENSEÑA POR METODO MAS fácil y corto, profesor diplomado, Venezuela 1928. v20

ARITMETICA, TENEDURIA Y PREPARAcion para el Nacional por Contador, Rio Bamba 888. v27

ASIGNATURAS C. N. POR DR. MATEmáticas, prof. de Col. Incorp. Repaso rápido Córdoba 1347 v21

A LAS DAMAS Y SEÑORITAS—ESCUELA de corte. Se cortan moldes á medida, se hacen vestidos á precios sin competencia en 24 horas. Se enseña por el método mas sencillo. Se atienden pedidos de todas partes; Artes 779.

APRENDICES FOGUISTAS—ESTA ABIERto el ingreso á la Escuela de Foguistas, Arsenal de Marina Dársena Norte. Condiciones: Argentinos robustos, 20 á 25 años de edad. Reciben un año de instruccion con 15 $ de sueldo mensuales y concluido aquel 45 con uniforme y racionamiento. v21

A 10 PS. MENSUALES LECCIONES DE teneduría de libros á oro y papel, contabilidad bancaria, judicial y administrativa, cálculos mercantiles, aritmética razonada, álgebra, idiomas, caligrafía (á cargo del calígrafo Héctor P. Nava) y derecho comercial. Salvador V. Pagano, contador público nacional, Andes 162.

CLASES—INGLES 3 VECES SEMANA, por mes 7.50; francés, teneduría condicional, B. B., Maipú 165, escr. 7.

COLEGIO RIVADAVIA. INCORPORADO enseñanza graduada, comercial, militar y preparatoria, establecimiento de 1er orden para internos, con trato espléndido desde 30 $. Rivadavia 3354 v21

CONSERVATORIO NACIONAL DE MUSIca—Funciona de 8 á 12 a.m., Rodríguez Peña 344, edificio de la Asociacion General San Martin.—Está abierta la matrícula para los cursos de 1901 á 1902, que comprenden la enseñanza oral y mental de la música, de los instrumentos, de la armonía y de la composicion, con aplicacion del nuevo sistema de enseñanza del que firma, declarado por tres jurados un progreso trascendental realizado, aprobado en los concursos para servir de texto en las escuelas de la Nacion y proclamado en los Estados Unidos, como un procedimiento trascendental en el arte de la enseñanza del canto humano. Cuota mensual, 8 $ 3.—Juan Gutierrez, director.

ESCUELA DE BAILE—SANTIAGO DEL Estero 149. Director: Enrique Holst.

ESCUELA DE BAILE, SUIPACHA 662 altos lecciones á todas horas, Alberto di Giovanni.

ESCUELA DE BAILE, ALSINA 1424, Director Fco. Bruni, clase general 10 ps. por mes.

FRANCES, MATEMATICAS Y H. GENERAles. Preparacion para los colegios, Nacional Naval, Militar, E. Lambert, Rivadavia 1352, 2º piso. v21

INGLES—A LOS ADELANTADOS, ENSEñanza superior, Balcarce 152, oficina 7.

INGLES, PROFESOR ACREDITADO EN casa 0.50, afuera 0.75, V. C., Bolívar 785.

INGLES, FRANCES, ALEMAN Y ESPAÑOL enseña J. García, educado en los países respectivos, referencias de primer orden, Belgrano 357.

LECCIONES DE PIANO, VIOLIN, CANTO y solfeo, en casa y á domicilio, Corrientes 3776. v20

LECCIONES INDIVIDUALES DE TENEDUría de libros á oro y papel, cálculo, correspondencia, ortografía, caligrafía (á cargo de un hábil calígrafo) desarrollo completo de las contabilidades: comercial, bancaria, judicial, administrativa, etc. doy personalmente por 10 $ mensuales. Nótese que mis lecciones datan del año 1887 y que 63 contadores públicos han hecho sus estudios bajo mi direccion.—Alfredo Dithero, contador público y profesor de contabilidad, Corrientes 1869.

[illegible] dirijirse por carta Poste Restante, E. de Foresta. v21

MAESTRA DIPLOMADA DA LECCIONES en su casa y á domicilio, asignaturas de primeros grados y labores, Sgo. del Estero 1190.

MATEMATICAS, FISICA, QUIMICA, francés, ps. 1.25 leccion, domicilio 2 ps. [illegible] 276, dep. 8.

PROFESORA DE CANTO, PIANO Y SOLfeo, Sra. Eva Carlany, San José 223.

PROFESOR MATEMATICAS, FISICA, QUImica, colegio militar, A. Rubin, Paraguay 1631. v20

PROFESORA DE PIANO RECIEN LLEGADA de Europa, lecciones á precios reducidos, Rio Bamba 278.

PROFESORA DE MANDOLIN Y PIANO lecciones, precio módico, á domicilio y en su casa, Estados Unidos 428, Dpto. 1.

PROFESOR FRANCES Y DIBUJO MUY formal, desea lecciones en familia decente al campo, dirijirse por carta P. B., Charcas 887. v22

PROFESOR ANCIANO MUY RECOMENDAdo con 35 años de práctica en esta capital, educa é instruye á los niños de 1 ó 2 familias en la ciudad ó pueblo cercano, tambien enseña francés, teneduría, llevaría libros ú ocuparía empleo cualquiera en cambio de casa, pension y pequeño sueldo, referencias, casa introductora. Piedad 700, de 10 á 4.

QUIMICA E HISTORIA NATURAL SEgun programas C. N., por un farmacéutico, Corrientes 1700. v21

SEÑORITA DECENTE SABE HABLAR INglés y español, desea enseñar á niños de corta edad en sus casas, por carta Santiago del Estero 960. v21

TENEDURIA DE LIBROS LECCIONES A domicilio, Cangallo 1350.

TAQUIGRAFIA EN INGLES Y CASTELLAno, se enseña en brevísimo tiempo, Bolívar 404. v30

TELEGRAFIA, ENSEÑANZA PRACTICA para ambos sexos, curso completo en poco tiempo, Belgrano 1757. v20

AVISOS VARIOS

ALMACEN SE PERMUTA CON UNA CAsita mas ó menos de igual valor, por informes Larrea 1245.

BORDADORAS—PARA INSCRIBIRSE EN el gran concurso de bordados iniciado por la Sociedad Le Italiane al Plata, dirijirse Alsina 1888, altos, de 9 á. m. á 5 p. m. v27

CARIDAD!—LAS PERSONAS DE BUENOS sentimientos podrán hacer una verdadera obra de caridad, socorriendo á una pobre viuda enferma, con seis hijos el mayor de 9 años, á quienes no tiene con que alimentarlos. Ocurran á cerciorarse de esta desgraciada que vive en la calle Olavarría 548.—Concepcion Ruiz.

CLUB DEL PROGRESO—SE CONVOCA A los señores socios: 1º á asamblea general extraordinaria para el 20 del corrte. á las 9 p. m., para reformar el reglamento y autorizar á la comision para poner una cuota de ingreso de 1000 pesos; 2º á asamblea general ordinaria para el mismo día á las 9 p. m. para elegir presidente, vice, 3 vocales y 4 suplentes, en reemplazo de los señores salientes, y imponerse del estado que presentará.—La Comision. v20

EL HOGAR ARGENTINO—BANCO DE préstamos y construcciones.—Sociedad cooperativa, Limitada, Victoria 800.—Por acuerdo del directorio se cita á los señores socios á la asamblea general ordinaria que tendrá lugar el día 29 de Setiembre á las 2 de la tarde, en el local calle Piedras 836. Objetos de la convocatoria: 1º Deliberacion sobre la memoria. 2º Deliberacion sobre la distribucion de utilidades. 3º Deliberacion sobre el balance [illegible] Setiembre 13 de 1901.—El Secretario.

FLEJES SE VENDEN A 0.20 EL ATADO muy buenos, ocurrir [illegible]

FAJAS PARA OBESIDAD, EMBARAZO, [illegible]

[illegible]

SE INVITAN A LOS SEÑORES [illegible]

AVISOS COMERCIALES

AVISO AL COMERCIO Y AL PUBLICO EN general, que he vendido [illegible] de Tomás Bergallo [illegible] los reclamos pueden hacerse [illegible] 8 días á contar de la fecha, pasados estos [illegible] Merlo, Setiembre 18 de 1901.—[illegible] v20

AGUSTIN RAMELLO HA COMPRADO EL taller de herrería de Carlos Romani, Tacuarí 601, los reclamos contra dicho negocio se pueden presentar en el término de 3 días á contar de la fecha.—Setiembre 17 de 1901. v20

AVISO AL PUBLICO QUE HE VENDIDO mi negocio de confitería, calle Defensa 1141, el que tenga algun reclamo se atenderá hasta los 3 días.—Comprador, Francisco Albertini; vendedores, Alvarez y Mechelini Lopez. v20

AVISO AL PUBLICO, HABER COMprado al Sr. Ernesto De Boya, la peluquería y perfumería de la calle Belgrano 920. El que tenga reclamos, puede hacerlos en término de 3 días á contar desde la fecha.—Buenos Aires, 20 Setiembre de 1901.—A. Montani. v22

AL COMERCIO—LIQUIDANDO MI NEGOcio de carpintería y parquetería, situada en la calle Tacuarí 1149, por no poderlo atender, ruego á los que se consideren acreedores se presenten á cobrar en el término de 8 días en dicha casa, y pasado este plazo, en la calle Cangallo 1136. Francisco Banchi. v20

AL COMERCIO Y AL PUBLICO—AVISAmos que hemos vendido nuestro negocio de panadería Humberto 1767. Los reclamos se atenderán hasta los 3 días de la fecha. Compradores: Miguel Constenla, Evaristo Rodríguez y Ramon Pardo, Buenos Aires, Setiembre 19 de 1901.—Crespo y Pardo. v21

AL COMERCIO AVISO QUE CON INTERvencion del balanceador y rematador público Sr. Nicolás Manzo oficina Victoria 1206 antes Cangallo 1188, fué vendido y balanceado mi negocio de almacen de comestibles y bebidas sito Canning 2099 esquina Paraguay á los Sres. A. Rosas y Cía. Los que se consideren con derecho á reclamo contra dicho negocio se presentarán en el término de 3 días á contar desde la fecha, pasado dicho término no serán atendidos.—Buenos Aires, Setiembre 18 de 1901.—Vendedor Julio Bearventto.—Compradores A. Rosas y Cía. v20

NECESITO SOCIO 2000 PS. PARA DESArrollar industria establecida. Victoria 1530. J. O.

SE PRECISA SOCIO PARA ALMACEN, que entienda algo de cocina, es paraje muy central, datos Perú 112.

PRESTAMOS

A INTERES BAJO DOY EN HIPOTECA de 1000 á 200.000 sobre casas y campos, Corrientes 1908.

AL 10 0|0 DOY DE 1000 A 50.000 PS. SObre casas, campos y testamentarías, Montevideo núm. 44.

BANCO HIPOTECARIO NACIONAL—EL que desee obtener préstamos al 6 % de interés y 1 % de amortizacion anual sobre sus casas y campos, dirigirse á B. Roig, Bolívar 173, de 1 á 5 p. m. v22

CREDITO POPULAR—FACILITA DINERO sobre alhajas y brillantes, Libertad 120. v22

DINERO SE ADMITE CUALQUIER CANtidad sobre 1ª hipoteca en la capital, Cuyo 835, Crouzel.

DINERO DOY, CUALQUIER CANTIDAD en 1ª hipoteca, no admito corredor, Cuyo 835, Crouzel.

DINERO EN HIPOTECA PRECISO 1250 Y y otra 2500 ps., sobre dos casas en esta Capital, no se trata con corredores; tratar Centro América 1413.

DINERO EN PRESTAMO, SIN GARANtía hipotecaria, á devolver en el plazo de un año por cuotas de la 1/4 parte pagadero cada 3 meses, á interés del 8 % anual, se obtiene del Banco de la Nacion, con dos firmas que posean algun bien raíz ó negocio, siempre que el pedido exceda de 1000 $ m|n. Pedir informes á Rodolfo Bollini y Cía, 133 Reconquista. Se atiende personalmente de 10 á 6 v21

LA BOLSA DE PROPIEDADES E HIPOTEcas, presta dinero á ínfimo interés con fianza ó hipoteca, Cangallo 463.

PRESTAMOS HIPOTECARIOS CON CEDUlas—Ofrecemos nuestros servicios y larga práctica para la tramitacion de estos expedientes ante el Banco Hipotecario Nacional, ya sea para hipotecas nuevas lo mismo que para ampliaciones ó para edificar, interés 8 por %, amortizacion 1 % al año. Para mas datos á nuestra casa, Reconquista 133, de 10 á 6—Rodolfo Bollini y Cía. v21

COMPRAS VARIAS

A BUEN PRECIO SE COMPRAN MUEBLES Perú 179. v20

A BUEN PRECIO COMPRO MUEBLES [illegible]

A BUEN PRECIO COMPRO ROPAS DE hombre en uso, voy á domicilio, 25 de Mayo 231. v30

ALHAJAS, BRILLANTES, POLIZAS DEL Monte Piedad, Equitativa, Criolla, Cotizadora, Caprichosa, compro, pago bien, San Martin 138. v21

BALANZA GARANTIDA, SENSIBLE A UN miligramo, se compra de ocasion, Maza 709.

COMPRO MOBILIARIO COMPLETO O INcompletos, Ramos, Av. de Mayo 864.

CHATITA USADA NECESITASE MODERna y liviana, dirijirse á L. Cassale, Bermejo 56.

CONCENTRADORES O TACHOS AL VAcio se desean comprar varios, dirigirse Rivadavia 1122. v21

ESTAMPILLAS DE CORREO USADAS Y colecciones, se compran, Av. de Mayo 818.

MOBILIARIOS COMPLETOS O PARTE compro, Romero, Maipú 357.

PIANOS COMPRO USADOS EN CUALquier estado, pago bien, J. Albero, Méjico 1530.

SE COMPRA PARTIDA DE VINO BARbera y aceite, tratar Rivera 30. v22

SE NECESITA ARMAZON DE CEDRO PAra botica, Caseros y Matheu 2295, pieza 20.

SE COMPRAN MERCADERIAS DE OCAsion en grande y pequeña cantidad y conocimientos de aduana. Reserva absoluta en las operaciones. Esmeralda 405. v24

TORNO PARALELO DE 1 METRO ENTRE los puntos compro, Junin 135.

VIDRIERAS DE BOTICA PARA ARRIBA mostradores, se compran 2 de ocasion, Maza 700.

ESPECIALIDADES HIGIENICAS Y CURATIVAS

AGUA FLOR DE LA PAMPA....UNICA preparacion infalible y recomendada por los principales Médicos Especialistas, devuelve al cabello y barba gris su primitivo color, y cura la caspa. Ocurrir Farmacia Estrella, Defensa, Rolon, Bolívar, Nelson Artes 178.

SEÑORAS!!!... FALSIFICACION DE LA Crema Lola Montes.

SEÑORAS!!!... CUIDARSE DE LAS FALSIficaciones de la Crema Lola Montes.

SEÑORAS!!!... CREMA LOLA MONTES LEgítima de la Dra. D. W. de Brunetti, Mugica Hnos., Entre Ríos y Chile.

SEÑORAS!!!... CREMA LOLA MONTES LEgítima de la Dra. D. W. de Brunetti, Farmacia Santa Fé, de J. A. Vassallo, Santa Fé 1900.

SEÑORAS!!!... CREMA LOLA MONTES LEgítima de la Dra. D. W. de Brunetti, Droguería Trongé, Victoria 942.

SEÑORAS!!!... CREMA LOLA MONTES LEgítima de la Dra. D. W. de Brunetti, Farmacia Nelson y Grillo, Artes 178-80.

SEÑORAS!!!... CREMA LOLA MONTES LEgítima de la Dra. D. W. de Brunetti, Rolon, Dedombs y Cía., Alsina 602.

SEÑORAS!!!... CREMA LOLA MONTES LEgítima de la Dra. D. W. de Brunetti, Tienda A la Ciudad de Londres.

SEÑORAS!!!... CREMA LOLA MONTES LEgítima de la Dra. D. W. de Brunetti, Guantería La Porteña, Florida 243.

SEÑORAS!!!... CREMA LOLA MONTES LEgítima de la Dra. D. W. de Brunetti, Guantería Las Argentinas, Florida 83.

SEÑORAS!!!... CREMA LOLA MONTES LEgítima de la Dra. D. W. de Brunetti, Perfumería «La Porteña», Artes 203.

SEÑORAS!!!... COMPREN CREMA LOLA Montes legítima de la Dra. D. W. de Brunetti [illegible]

SEÑORAS!!!... EL VELLO SE EXTIRPA [illegible]

ALQUILER DE HABITACIONES

ARTES 480, PIEZA AMUEBLADA CON O sin pension. v20

ALQUILANSE PIEZAS CON PENSION PARA [illegible]

[illegible]

ALQUILER DE HABITACIONES

ALQUILANSE PIEZAS FAMILIA VASCONgada y pension, Tacuarí 17.

ALQUILASE DEPARTAMENTO DE 3 PIEzas grandes y demas, Ayacucho [illegible]

ALQUILASE BUENAS PIEZAS AMUEBLAdas, Maipú 341, 2º piso, derecha.

ALQUILASE PIEZA PARA HOMBRE O MAtrimonio solo, Tacuarí 576.

ALQUILASE, CUYO 1858, UNA PIEZA amueblada con pension, para caballeros.

ALQUILASE AMUEBLADO UN DORMITOrio y salita con piano, Uruguay 461.

ALQUILASE LINDA PIEZA AMUEBLADA Uruguay 465, no hay papel.

ALQUILANSE 3 ESCRITORIOS JUNTOS A la calle, Tacuarí 17, 1er piso.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA A SEñor solo, Tucuman 1361.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA A LA calle, entrada independiente, Artes 382, 2º piso.

ALQUILASE PIEZA GRANDE PARA hombre solo, Cangallo 1350.

ALQUILASE A SEÑORITA SOLA PIEZA bien amueblada con pension, Viamonte [illegible]

ALQUILANSE 2 SALAS CON O SIN MUEbles, balcones á Callao, Cangallo 1709.

ALQUILASE HERMOSA PIEZA, CASA tranquila, Gallo 1325.

ALQUILO A LA CALLE PIEZA AMUEBLAda, pension, casa de familia, Lavalle 712.

ALQUILASE SOLIS 382 UNA PIEZA EN 17 pesos.

ALQUILASE SALA CON BALCON EN CAsa de familia, Uruguay 706 v22

AMUEBLADO BIEN, DORMITORIO CON balcon á señor formal, casa tranquila, Artes 580.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA A CAballero solo, casa tranquila, Corrientes 962.

ALQUILASE PARA HOMBRE SOLO UNA pieza alta por $ 20, Perú 321.

ALQUILANSE COMEDOR Y 2 PIEZAS mas para familia sin chicos, Perú 321.

ALQUILASE AMUEBLADA LINDA SALA independiente, Rivadavia 1907, esq. Callao.

ALQUILANSE 2 PIEZAS EN CASA FAMIlia á matrimonio solo, San Carlos 3938, Almagro

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA CON balcon ó caballero, casa de familia, Chile 502.

ALQUILASE A SEÑOR SOLO PIEZA AMUEblada con pension, Esmeralda 91, altos.

ALQUILANSE PIEZAS AMUEBLADAS con pension ó uso de cocina, Méjico 461.

ALQUILASE PIEZA GRANDE, AMUEBLAda, con pension 45 $, para dos 80, Moreno 1914.

ALQUILANSE 3 PIEZAS CON COCINA; 40 $, casa particular, Constitucion 1348. v22

ALQUILASE HERMOSA SALA 4 BALCOnes, $ 42, Moreno 1395.

ALQUILO LINDA SALA Y DEMAS PIEZAS á caballeros y señoras decentes, Uruguay 60.

ALQUILASE 2 PIEZAS CON VENTANA A la calle en 28 $, Rodríguez Peña 1375.

ALQUILASE 1 O 2 PIEZAS, CASA DE FAmilia, Artes 715. v21

ALQUILASE PIEZAS AMUEBLADAS CON pension, casa de familia del país, Bolívar 795.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA 25 PS. único inquilino, Santa Fé 1137.

ALQUILASE LINDA PIEZA AMUEBLADA á 1 ó 2 caballeros, Rivadavia 1231.

ALQUILASE MAGNIFICA ANTESALA CON ventana á caballeros, Venezuela 340.

ALQUILASE PIEZAS CON O SIN MUEbles casa de familia, Suipacha 662 altos.

ALQUILO EN CASA DE FAMILIA DECENte, sala y ante-sala, Corrientes 1556. v22

ALQUILASE CASA DE FAMILIA, LINDA pieza amueblada, balcon y pension, S. José 252.

ALQUILASE PIEZA BIEN AMUEBLADA, Rivadavia 1210.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA CON pension 40 ps., Piedras 753.

ALQUILASE LINDO COMEDOR, CASA DE familia, central, Lavalle 822.

ALQUILASE SALA DORMITORIO CON O sin muebles á persona sola, Salta 427.

ALQUILASE COMEDOR Y OTRA PIEZA seguida, casa de familia, Córdoba 1320.

ALQUILASE LINDA PIEZA [illegible] matrimonio ó personas solas, [illegible]

ALQUILASE SALA Y DORMITORIO amueblados, casa de familia, Maipú 368.

ALQUILANSE 2 PIEZAS A MATRIMONIO modesto, familia decente, Union 2078, Flores. v22

ALQUILASE EN PS. 45 SALA Y ANTEsala muy linda, casa de familia, Sarandí 681. v22

A CABALLERO ALQUILASE 1 O 2 PIEZAS con pension, familia respetable, Lavalle 1062. v21

ALQUILANSE 2 LINDAS PIEZAS, BALcon á la calle y toda comodidad en 35 ps, Estados Unidos 1309.

ALQUILASE PIEZA BIEN AMUEBLADA y sala independiente, casa de familia, Talcahuano 41.

ALQUILASE EN 40 PS SALA Y ANTESAla, balcon y cocina, casa de familia, San José 983. v21

ALQUILASE PIEZA BIEN AMUEBLADA en casa norte americana se dá pension, Cuyo 2610.

ALQUILASE A SEÑOR SOLO, SALA amueblada, con entrada independiente, Santiago del Estero 980.

ALQUILASE SALA, ANTE SALA AMUEblada, señores solos, con ó sin pension, Paraná 384.

ALQUILANSE 2 GRANDES HABITACIOnes, en casa espaciosa y bien ventilada, Sarandí 175.

ALQUILASE HERMOSA PIEZA CON O sin pension á caballero, en casa de familia decente, no hay papel, Medrano 581.

ALQUILASE PIEZA PARA HOMBRE SOlo ó matrimonio, en casa de familia, Venezuela 783.

ALQUILASE A HOMBRE SOLO, SALA Y dormitorio amueblado con balcon, único inquilino, baño, Méjico 1574. v20

ALQUILASE SALA Y ANTESALA JUNTAS ó separadas, para matrimonio ó persona decente, único inquilino, Canning 2334. v21

ARTES 430, PIEZA, SALA Y ANTESALA ricamente amuebladas, con ó sin pension, precio módico, comida á la italiana.

ALQUILASE DEPARTAMENTO DE 4 PIEzas, balcon á la calle, toda comodidad, Sarandí 324.

ALQUILASE SALA Y DORMITORIO BIEN amueblados juntos ó separados, Avenida de Mayo 1111, 2º piso.

ALQUILASE 2 PIEZAS AMUEBLADAS para matrimonio ó persona sola, con ó sin pension, Salta 380.

ALQUILANSE PIEZAS AMUEBLADAS juntas ó separadas para soltero ó matrimonio con pension de primera en casa de familia, Artes [illegible]

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA MUY agradable para verano, pension de [illegible] Paraguay 1365.

ALQUILASE PIEZA PARA MATRIMONIO sin hijos, [illegible]

ALQUILO 1 O 2 LINDAS PIEZAS [illegible] entrada independiente [illegible]

ALQUILASE DEPARTAMENTO [illegible] 2 piezas grandes [illegible]

[illegible]

OFICIOS DIVERSOS PEDIDOS

ZAPATERO PARA URUGUAYAS Y ZAPATOS prunela se precisa, Rio Janeiro 478.

ZAPATERO DE CLAVADO A LA VISTA, se precisa. Solís 1124.

ZAPATERO PARA CRIATURA, HORMA de moda se necesita, Rivadavia 2260.

ZAPATERO OFICIAL Y MEDIO OFICIAL armador, se precisa, Moreno 3477.

ZAPATERIA SALVADOR RIGAU, SE NEcesitan, obreros de $ 4 á 4.50, de señora á maquina taco Luis XV, y de suela varon y escarpin de criatura, se paga buen precio, traer muestra, Cangallo 736.

OFICIOS DIVERSOS OFRECIDOS

A 1 PS. MOLDES DE MEDIDA, VESTIDOS capas, batones, etc., Venezuela 1195.

A LOS PROPIETARIOS — SE CONSTRUyen casas por mensualidades, Lavalle 3451, J. L. Cornall.

CORTADOR SASTRE SE OFRECE, MUCHA práctica en el ramo, Venezuela 2322.

CAMISOLINES SE HACEN A 6, 7 Y 8 PS. la docena, trabajo esmerado, Bulnes 813.

CARPINTERO MUEBLERO Y LUSTRAdor se ofrece recomendado Piedras 1399 J. T.

COBRADOR SE OFRECE CON GARANTIAS y depósitos en efectivo. Lavalle 1074 F. C.

CORREDOR O COBRADOR, PERSONA SEria con buena garantía, práctico en el comercio se ofrece, Bmé. Mitre 2315.

COMPOSTURAS Y LIMPIEZAS DE MARmoles, bronces y todos objetos de arte, por carta á J. A., Juncal 1250. v21

COSTURERA SE OFRECE PARA CASA de familia, entiende toda clase de costura, sueldo 1.70 $. Mar.a V., Arenales 1631.

COMERCIANTE, 28 AÑOS DE EDAD, HACE tiempo que está en el pais, momentaneamente gerente de una casa de campo, desea ahora ó mas tarde un empleo en estancia, como mayordomo ó tenedor de libros, habla y escribe perfectamente español, inglés, aleman y posee buenos conocimientos en cereales, cueros, cuerambres, etc., ofertas E. P. Juncal 317. Buenos Aires. v21

DOS MUCHACHOS JOVENES SE OFRECEN, prácticos de almacen, Victoria 1808.

DEPENDIENTE IDONEO DE FARMACIA se ofrece con los mejores informes, sin pretensiones, por carta, Reconquista 371, A. Mix.

DEPENDIENTE DE ALMACEN SE OFRECE con muy buenos informes, por carta á A. M. Lavalle 3710.

DEPENDIENTE PRACTICO Y ACTIVO SE ofrece, para almacen ó casa comercial, primeras referencias, Pavon 2555, L. C.

FOGUISTA PARA TODA CLASE DE MOtores se ofrece, para informes San José 1900.

HOMBRE FORMAL CON RECOMENDAcion ofrécese como portero ó tambien sereno, Chacabuco 940, pieza 19.

HOMBRE FORMAL SE OFRECE, PARA repartidor de almacen, cochero ó portero, recomendado, Santiago del Estero 1285. v20

HERRERO CARPINTERO QUE SEA INTEligente en trabajos de carros y recomendado, ocurrir Diaz Velez 850, de 9 a 12 y de 5 á 7. v21

HOMBRE FORMAL ESPAÑOL DE 32 años, se ofrece para peon de casa de comercio ó portero, práctico en almacen con recomendaciones, Paseo Colon 819.

HOMBRE FORMAL. SUIZO FRANCES, desea encontrar trabajo como capataz de agricultura, principalmente de viñas, tiene sérias recomendaciones, Paseo de Julio 1386. v21

HERRERO SE OFRECE PARA ESTANcia ó establecimiento de campo, práctico en composturas de herramientas y herrador, Sarandí 2131.

HOMBRE DE CONFIANZA DE 33 AÑOS de edad, que habla aleman, inglés y español, desea emplearse en un escritorio de comercio. Buenas referencias. Escribir á J. H. 33, San Martin 615. v21

HOMBRE FORMAL CON GARANTIAS A satisfaccion, desea ocupacion hasta las 11 del dia, para andar por la calle, cobrador, corredor ú otros mandados, no importa ganar poco, escribir Casilla Correo 557.

HOMBRE FORMAL JOVEN DESEA colocarse en casa de negocio, como de repartidor ó otro empleo, ciudad ó campo sabiendo leer y escribir el español y francés tambien sabe manejar una jardinera y andar á caballo, Moreno 1602

JARDINERO SE OFRECE BARATO, POR dia ó por un tanto, Uruguay 165. v21

JARDINERO SE OFRECE POR DIA, POR mes ó por un tanto, sabe hacer nuevo, tiene recomendacion, Iriarte 410, B. N.

JABONERO, ESPECIALISTA EN JABONES de tocador, España y del pais, se ofrece, E. L., Avenida Montes de Oca 439. v22

JOVEN ESPAÑOL FORMAL CON BUENA ortografía, correspondencia y 4 reglas, se ofrece sin pretensiones y con buenos informes y garantía, para ciudad ó campo, y acepta cualquier trabajo, J. S., Viamonte 848.

JARDINERO DE PROFESION, DE PRIMER orden, aleman, casado, bien entendido en todos los ramos de jardinería, ha trabajado en los mas grandes y célebres jardines europeos y del pais, desea colocacion, trabajaria tambien por interés, dirigirse por carta J. O. Artes 1413.

LUSTRADOR DE PIANOS Y MUEBLES, se ofrece á precios módicos, se esterillan sillas, Independencia 1569, pieza 14, F. B.

MATRIMONIO SE OFRECE, PARA EStancia, herrero y cocinera, Victoria 2054. v20

MODISTA POR PIEZA Y COMIDA SE ofrece, 24 de Noviembre 790, por carta M. A. v21

MUCHACHO DE 18 AÑOS SE OFRECE para carro, con libreta ó cualquier otro trabajo, San Carlos 335.

MODISTA QUE TRABAJA POR FIGURInes se ofrece para casa respetable, carta Sra. Jimenez, Belgrano 1820.

MODISTA BUENA, GENOVESA, OFREcese para trabajar en su casa, sabe bien cortar cualquier vestido de moda, precio módico, Patricios 944.

OFICIAL SASTRE O POMPIER OFRECESE Patagones 1226. v21

OFICIAL PELUQUERO SE OFRECE BUEno, Pozos 146.

OFICIAL PELUQUERO SE OFRECE EFECtivo ó sábado y domingo, Humberto 1753, B. C

OFICIAL SASTRE CORTADOR SE OFREce, Tucuman 2362, pieza 5.

OFICIAL BARBERO SE OFRECE, SUELdo 40 $ casa y comida, Luca 1541, sabe su obligacion.

PEON ESPAÑOL, DE 25 AÑOS, ROBUSTO, se ofrece, San José 965, pieza 17.

PINTOR Y ALBAÑIL SE OFRECE PARA cualquier trabajo á precio reducido, Garay 2656.

PINTOR EMPAPELADOR SE OFRECE, J. B., Estados Unidos 1344.

PLANCHADORA SE OFRECE 2 O 3 DIAS por semana, casa particular, Belgrano 1282.

PEON ESPAÑOL SE OFRECE CON RECOmendaciones, para depósito de vinos ó casa introductora, 25 de Mayo 60. v22

PINTOR SE OFRECE, COLOCA CIELOS rasos, recuadra y empapela piezas desde 5 $, Europa 1282, Lloveras.

PINTOR, EMPAPELADOR, BLANQUEAdor, esmero, precios sin competencia, Carrito 195, Crespi.

QUINTERO QUE PUEDE ENCARGARSE de un motor para estancia, se ofrece, A. Selbuela, Paseo de Julio 330. v22

SE OFRECE MUCHACHO DE 14 AÑOS para casa de negocio, ciudad ó campo, San José 40

SE OFRECE MEDIO OFICIALA PLANCHAdora, Moreno 785.

SE OFRECE MUCHACHO PARA ESCRITOrio, Solís 362.

SE OFRECE BUENA MODISTA PARA CAsa de familia, Esmeralda 579.

SE OFRECE LAVANDERA POR DIA REcien venida, Méjico 1266, pieza 11.

SE HACEN VESTIDOS Y TODA CLASE DE composturas, Moreno 943, altos.

SE OFRECE PLANCHADORA PARA CASA de familia, sabe toda clase de ropa, especial en camisas, sale al campo, con cama, Balcarce 817.

SE OFRECE BRONCEADOR, DORADOR Y barnizador sobre armas y metales, Rondeau 679, escribir á G. S. ó personal.

SE OFRECE BRONCEADOR DORADOR Y barnizador sobre armas y metales, escribir á G. S., Rondeau 679.

SE OFRECE SEÑORA FORMAL PARA LAvar y quehaceres de adentro, bien recomendada Sarandí 954. v21

SE OFRECE OFICIAL CARPINTERO CON herramientas para ciudad ó campo Defensa, 276 pieza 1a

UN JOVEN RECIEN LLEGADO DE LOS Estados Unidos de América desea emplearse, conoce el comercio y toda clase de transacciones á su referencia, contabilidad y letra buena, de campo ó en todo su ramo, sin pretensiones y deseo de trabajar en cualquier cosa, Reconquista 530.

VIAJEROS—RETRATOS INALTERABLES papel y rica calidad extra finos se consiguen en término de 3 horas, Fotografía en la Parisiense, Artes 723.

PROFESIONALES PEDIDOS

ESPIRITISMO MEDIUM PARLANTE O POR la mesa necesitan para reunion particular de 3 personas sérias, 2 á 3 veces por semana, escribir condiciones á J. F. R., Casilla Correo 1438. v21

INSTITUTRIZ FRANCESA, SOLA, PARA el cuidado y enseñanza de niños, en casa de familia, se exigen informes y referencias, de 12 á 2, Rivadavia 1171.

MAESTRA NORMALISTA SE NECESITA Rivadavia 1391.

PROFESIONALES PEDIDOS

PROCURADOR CON BUENAS REFERENcias, para Justicia de Paz se precisa, Corrientes 3140.

PATRONATO DE LA INFANCIA—CONCURso para el empleo de vice directora de la Escuela de Artes y Oficios y Colonia Agrícola, queda abierto en la secretaría. Balcarce 1181, el libro de inscripciones para optar á dichos puestos hasta el 30 de Setiembre, y donde encontrarán los interesados el pliego de condiciones á que deberán sujetarse. v27

SE PRECISA PARA UN PUEBLO DE LA provincia un regente sin trabajo personal, sueldo 180 $. Droguería de la Estrella, Defensa 215. v20

SE NECESITA UN REGENTE PARA LA campaña, permanente, Rivadavia 1231 de 9 á 12 m. Pedro Etchart. v21

PROFESIONALES OFRECIDOS

ADELAIDA MENDEZ — PARTERA, DA consultas sobre embarazo, Cevallos 555, de 2 á 5

A LOS HERNIADOS QUEBRADOS, SE CUran radicalmente, sin operacion en todas edades y sexos, Cuyo 895. v20

A LOS QUEBRADOS (HERNIAS) CURAcion radical sin operacion, con el braguero G. Q. Wall, Victoria 1042

CASA DE PARTOS DE A. T. DE MACCHIA, recibe pensionistas, autorizada por el D. N. de Higiene. Moreno 2229. v20

DIBUJANTE PROYECTISTA COMPETENte se ofrece, F. F., Rioja 1013. v20

PARTERA MAGDALENA PESCE, RECIBE pensionistas, precio módico, Rivadavia 2506.

PARTERA, SEÑORA SOLA, ATIENDE EN su casa, con todas comodidades. Pozos 1142. v23

PARTERA VERDADERA, SEÑORA SOLA atiende solo en su casa, Humberto 1775, no hay chapas. v22

TENEDOR DE LIBROS SE OFRECE POR dia ó mes, librería Espiasso, Florida 18. v21

TENEDOR DE LIBROS, HACE CONTABIlidad desde 25 pesos al mes, G. M., Maipú 8667 v22

FERROCARRILES

F. C. SUD — PREMIOS SOBRE TARIFAS —Desde las 6 p. m. del Domingo 4 de Agosto de 1901 y hasta nuevo aviso, esta Empresa cobrará sobre el valor escrito de los billetes de curso legal, los siguientes aumentos:

PASAJES, ENCOMIENDAS y EQUIPAJES		75	%
CARGAS		100	»
CEREALES	Tarifas ordinarias	100	»
	Tarifa especial Nº 22	40	»
PIEDRA, ARENA, CAL, CONCHILLA	Tarifas ordinarias	100	
	Tarifa especial Nº 11	[illegible]	

Plaza Constitucion, 1º de Agosto de 1901.

F. HENDERSON, gerente.

AVISOS DE LOS BANCOS

BANCO DE LONDRES Y RIO DE LA PLATA—Limitado—Buenos Aires, Piedad 399—Barracas al Norte, Montes de Oca 707—Rosario, Bahía Blanca—Mendoza, Montevideo, Paysandú, Rio de Janeiro, Pernambuco, Para, Santos, San Paulo, Londres, Paris.—La tasa de intereses de este Banco, desde la fecha hasta nuevo aviso, será como sigue.

PAPEL

	%	
Por depósitos en cuenta corriente y á la vista	1	% anual
Idem con un mes de aviso con la condicion que si el depósito fuese retirado antes de dos meses no ganará interés	2	» »
Idem por 3 meses fijos	4	» »
Idem á 6 meses fijos	4 1/2	» »
Adelanto en cuenta corriente	9	% anual

ORO SELLADO

Por depósitos á retirar con un mes de aviso con la condicion que si el depósito fuese retirado antes de 2 meses no ganará interés	1	% anual
Por depósitos con tres meses fijos	2	» »
Depósitos á 6 meses fijos	3	» »
Adelanto en cuenta corriente	8	» »

1º de Setiembre de 1901.—R. A. Thurburn, Gerente

BANCO ESPAÑOL DEL RIO DE LA PLATA, Reconquista 180, entre Piedad y Cangallo.—Sucursal en Rosario de Santa-Fé, calle San Martin esquina Santa-Fé.—Sucursal en Buenos Aires, Once de Setiembre, calle Centro-América 185.—Capital realizado: $ 6.000.000. Fondo de reserva y prevision, $ 1.782.647.79.

ABONA

	M/legal	Oro
Depósito en cuenta corriente	1 %	1 %
» á 30 días fijos	2 »	1 1/2 »
» á 60 »	3 »	2 »
» á 90 »	4 »	3 »
» á 180 »	5 »	
Mayor plazo	convencional	
Premio con libreta desde $ 10 hasta $ 10.000 despues de 60 dias	5 %	

COBRA

En cuenta corriente en moneda nacional y oro sellado, 10 %. Descuento de pagarés y letras, convencional. Horas de despacho: días ordinarios, de 10 a. m. á 3 p. m. Sábados y fines de mes, de 10 a. m. á 1 p. m.—Buenos Aires, Mayo 1º de 1901.—*Augusto J. Coelho*, gerente.

BANCO DE ITALIA Y RIO DE LA PLATA Piedad 456. Capital autorizado $ 8.000.000 oro sellado: integrado $ 5.000.000 id id. Fondo de reserva $ 431.861.66 oro sellado

SE ABONA

	M. Legal
Por depósitos en cuenta corriente	1 % anual
» á 30 días fijos	2 »
» á 60 »	3 »
» á 90 »	4 »
» á 180 »	5 »
A mayor plazo	convencional

	Oro
Por depósitos en cuenta corriente	no interés
» á 30 dias fijos hasta $ oro 10.000	1 % anual
» á 60 dias fijos	2 »
» á 90 »	3 »
» á 180 »	3 1/2
A mayor plazo y por suma mayor	convencional

SE COBRA

	M. Legal	Oro
Por adelantos en cuenta corriente	10 %	9 % anual
Por redescuento de letras, pagarés ú otros documentos.		convencional

Buenos Aires, Enero 1º de 1901.

LA PRENSA

BUENOS AIRES, SETIEMBRE 20 DE 1901

LOS PODERES DE PROVINCIA
ANTE LOS PODERES DE LA NACION

Años hacía á que en el seno del Congreso no se escuchaba la verdadera doctrina constitucional, concerniente á las relaciones de los Poderes de provincia con los de la Nacion. Ayer fué formulada con ocasion del exámen del diploma del senador electo por Santa-Fé.

Durante los largos años de silencio, LA PRENSA mantuvo viva la protesta contra la sofisticacion grosera del órden institucional, predicando y sosteniendo que las formas externas de la autoridad, labradas por el fraude, no le dan legitimidad, porque el dolo no crea derechos.

La ciencia política no pugna con la razon natural y con la moral eterna. Por el contrario, son éstas las fuentes de su inspiracion y la luz que la conduce en su desenvolvimiento. No hay ciencia fuera de la nocion de lo justo y de lo honrado.

En la materia civil, el criterio es seguro y uniforme. Las relaciones del mandante y del mandatario están regidas por principios y por reglas indiscutibles. Los actos válidos y nulos son intergiversables. No hay mandatarios falsificados, que comprometan los bienes de mandantes supuestos, que no les confirieron legalmente su representacion.

La misma doctrina sirve de fundamento á las democracias representativas, que se sustentan de las virtudes y de la probidad de sus servidores. Los falsarios y los déspotas que por el fraude ó por la violencia se apoderan de la representacion del pueblo, no son sus mandatarios: son sus usurpadores ó sus opresores. No encarnan la autoridad legítima: son rebeldes alzados contra el órden legal. La exterioridad, comparable al sepulcro blanqueado, no mejora, ni modifica su posicion de delincuente.

Niégase al Senado la facultad propia de someter á su análisis la complexion gubernamental de las provincias, al deliberar, como juez, sobre las credenciales de senadores que sus legislaturas expiden. La simple presentacion de tal doctrina es una osadía, que pone de manifiesto la relajacion política de la época.

Las Cámaras del Congreso no desempeñan las funciones mecánicas del instrumento asalariado, consistentes en la sancion de los títulos que les presentan, otorgados por las provincias, siempre que tengan las exterioridades reglamentarias de la legalidad.

El Congreso es el Poder legislativo de una nacion democrática republicana; lo que vale decir, que sus miembros han de representar la soberanía ó ser elegidos con arreglo á ella, bajo el imperio del principio democrático, por el pueblo reunido en comicios libres.

El Senado no solamente tiene el derecho, sino el deber de formar criterio sobre la capacidad constitucional de la Legislatura de Santa-Fé, para incorporar un miembro á su seno. ¿Cuál es el orígen de esa Legislatura; cómo fué elegida, cómo funciona; es realmente un Poder democrático representativo? Según las conclusiones de ese exámen, serán sus facultades para nombrar un mandatario del Estado federal de Santa-Fé.

Para la Nacion, según el artículo 5º de su Carta fundamental, no hay provincias debidamente constituidas, si no están organizadas democráticamente. Es sustancial é indispensable este requisito para que tomen parte, como unidades del régimen federativo, en la vida política armónica de la República. No puede conferir mandatarios sino la personalidad jurídicamente hábil para otorgarlos.

Ahora bien: se ha demostrado y es notorio, que la Legislatura de Santa-Fé, de vicioso orígen, es una dependencia sumisa y mecánica del Gobernador, compuesta en gran parte por deudos suyos. No es un Poder independiente, democráticamente constituido. Es una congregacion nepótica de hombres disciplinados, puestos allí, para su servicio personal, por el jefe de la oligarquía local, en connivencia pública con el Presidente.

Por lo tanto, esa Legislatura carece de capacidad para elegir miembros del Senado nacional. El génio de las instituciones pátrias, sus virtudes ingénitas y conservadoras del órden y de la decencia del Gobierno, el texto de la Constitucion y el sentimiento innato de la moral política, que es guía del hombre y de las naciones, niegan á aquella Legislatura la facultad de dar legisladores á la República.

Esa es la doctrina. En oposicion á ella, los unicatos incondicionales, pervertidores del órden legal y corruptores de las costumbres públicas, han fundado y radicado esta otra, que triunfó ayer en el Senado por la voluntad del Presidente Roca:—es autoridad legítima é inatacable la que surja de la falsedad y de la violencia oficiales, organizadas con el título de Poderes del Estado, detrás de los cuales está el ejército de la Nacion, cuyos tesoros lo sustentan.

Esto es: delante de los Poderes de la Constitucion, hijos del sufragio de la democracia, se alzan armados los poderes creados por las oligarquías y los nepotismos oficiales, hijos del fraude. Los primeros nada valen. Los segundos son todo, y ¡guay de los que los toquen! La paz pública, el crédito y el progreso del país, están vinculados á ellos. Los pueblos deben prosternarse callados y sumisos en presencia de esas hechuras del crimen.

Esta es la teoría que viene dominando al país desde hace muchos años, y que el Presidente hizo consagrar ayer con su mayoría del Senado, para mantener el *órden* asentado sobre la subversion utilitaria de las instituciones; órden construido para su servicio personal, especie de engarce de su personalidad preponderante y caudillesca.

Necesitábase una solemnidad nacional para poner á prueba la sinceridad del programa reaccionario del general Roca. La opinion tiene ya el elemento de juicio que pudiera necesitar. La política incolora, ambigua y de complacencias, que procura amoldarse á todo, mediante el recurso de la frase, se encuentra en una posicion mas que comprometida. ¿Cómo dudar, despues de la consagracion ostentosa hecha ayer por la mayoría presidencial del Senado, de la escuela del fraude y de la imposicion, como método de gobierno?

Pocos triunfos como ese, y la suerte de la Presidencia asumirá los caracteres de los problemas sin solucion. El cómputo de los votos ocupa un lugar secundario en la jornada. Estaban de antemano contados. Lo fundamental y lo realmente eficaz es la exposicion de la verdadera doctrina constitucional y política hecha desde la tribuna del Senado, dirigida á los pueblos argentinos. Es semilla fecunda, que cae en terreno abonado.

La situacion oficial santafecina, sometida á la direccion que merece, queda entregada á la condenacion nacional. Saben ya los cacicazgos locales que las doctrinas sanas y austeras, que durante años no tuvieron mas órganos que la prensa independiente, penetran en el Congreso y que desde allí los fulminan y los hunden en el desprestigio que provocan con sus desmanes, hasta hace poco impunes, por la gracia de unanimidades fugaces que los incondicionalismos engendran.

La aprobacion del diploma del delegado del Gobernador Iturraspe, enviado al Senado, hecha por órden del Presidente, es la promesa estimulante que el último envía á las oligarquías locales, de que las sostendrá á pesar de todo, porque las necesita; pero al mismo tiempo que de tal suerte se extrema la inmoralidad política, la opinion nacional ofendida se mueve, con el anhelo de la lucha. El proceso avanza y ha de llegar hasta su término. La obstinacion presidencial es combustible arrojado á la hoguera. La vitalidad cívica y moral del pueblo es inextinguible y superior á los medios eficaces del oficialismo, multiplicados por cualquier factor.

La sesion de ayer del Senado es trascendental. El triunfo material del Presidente es su derrota política de mayor significacion de esta época. Su proceder denuncia su completa desorientacion. Aquí se puede decir: batalla ganada, general perdido.

CONGRESO
CÁMARA DE SENADORES
EL SENADOR ELECTO POR SANTA-FÉ
DISCUSION DE SU DIPLOMA
DISCURSO DEL SENADOR PELLEGRINI
EL PROCESO LEGAL DE AQUELLA SITUACION

GRAVES CARGOS AL GOBERNADOR ITURRASPE

Débil defensa del senador electo

LOS SENADORES MANTILLA, CANÉ Y APARICIO

POLÍTICA ABSORBENTE

DEL PRESIDENTE DE LA REPÚBLICA

Se vota: 13 contra 7

Antes de comenzar la sesion, un numeroso público llenaba las galerías. Pocas veces el recinto del Senado se vió tan concurrido. Entre la concurrencia habia gran número de diputados.

Despues de darse cuenta de los asuntos entrados, á indicacion del Sr. Figueroa (F.O.), el Senado resolvió tratar sobre tablas el despacho de la comision de peticiones y poderes, que aconsejaba la aceptacion del diploma presentado por el Dr. Eugenio Puccio, que lo acredita cómo senador al Congreso por la provincia de Santa-Fé.

El informe estuvo á cargo del Sr. del Campillo, quien fué sumamente breve y solo dijo que estaba bien constituida la Legislatura que eligió senador al Sr. Puccio y que hubo quórum legal cuando el acto se verificó, por lo cual la comision pensaba que, como se habian llenado todos los requisitos del caso, el diploma debería ser aceptado.

Discurso del Dr. Pellegrini

Pidió la palabra en seguida el Dr. Pellegrini, y tras breves segundos de espera comenzó el siguiente discurso:

No hay cuestion posible si la mision del Senado, al examinar los diplomas de los senadores electos, debiera limitarse á estudiar la forma externa del diploma y las condiciones personales del candidato. La doctrina sustentada por el miembro informante es una novedad y está en contradiccion con las prácticas argentinas y, sobre todo, con las prácticas norte-americanas.

La representacion que ejerce el Senado Nacional se la dá el representante de la soberanía provincial, y para que el poder que cada uno ejerza sea válido, es evidente que es necesario que aquel que lo otorga tenga la personería suficiente.

Si llegara, pues, á probar, que la Legislatura que ha otorgado el diploma al senador electo por Santa-Fé no es constitucional, ese poder sería nulo, y tan es cierta esta doctrina, tan trascendental es la sancion del Senado en este caso, que se ha sostenido en el Congreso argentino y en el americano, que el solo hecho de haberse aprobado un diploma importa reconocer que la provincia que lo otorga se halla en pleno goce de sus instituciones, importa decir que en Santa-Fé no se halla subvertido el órden constitucional; y si esto es así, es evidente que si se llegara á demostrar que esa situacion política y esas Cámaras no son normales y regulares, se habrá probado que el poder presentado por el senador electo es nulo.

No hay idealista en política, continuó; no pretendo ni creo que sea posible la perfeccion en el ejercicio de las instituciones; me conformo con verdades relativas, verdades humanas, mucho mas cuando se acepta como base de nuestro sistema de gobierno el sufragio universal, que debe ser aceptado con sus inmensas ventajas é inconvenientes, entre los que se destaca el que importa entregar el gobierno de las sociedades á las mayorías numéricas, que son generalmente mayorías inconscientes.

Este mal, que está en el mismo sistema, es corregido por la existencia de partidos políticos, tan indispensables en nuestro sistema de gobierno.

Son los partidos políticos los que ponen en movimiento todo el mecanismo institucional, y es debido á ellos que se corrigen los defectos del sufragio universal; las masas entonces no se pierden en el caos ó la anarquía, y los pueblos no se entregan al primer audaz que quiera despotizarlos.

Política [illegible]

El orador pasó en seguida á ocuparse de la situacion de Santa-Fé, y afirmó que el actual Gobernador fué electo en un momento en que estaban desorganizados los partidos

La fiesta que los italianos de aquende y allende el Océano celebran hoy tiene un sentido eminentemente patriótico; y desde este punto de vista sentimos en él al patriotismo italiano, representado por los hijos de la península establecidos en nuestro país.

Trátase sencillamente de la union de los diferentes Estados en que estuviera dividida Italia antes de 1860, y de la agregacion de la capital actual á los mismos, para completar la unidad nacional. El deseo secular de una pátria *grande, una* é *independiente*, habia enardecido los ánimos que esperaban en el triunfo final, mediante la perseverancia y la accion persistente del pueblo y de la diplomacia de Italia.

Pero los hechos históricos se desenvuelven por medio de la gravitacion moral de las ideas y las pasiones, del pensamiento y la accion sobre las necesidades de los pueblos; y, cuando llega el momento oportuno, tienen su desenlace, independiente de la prevision humana y de la voluntad individual.

Es la manzana que cae en la cabeza de Newton, y esa caida origina la creacion de un mundo nuevo en la vasta extension de la ciencia.

El jóven Reino de Italia, que tiene apenas 41 años de vida,—el mas jóven de los Reinos del viejo mundo,—ha hecho progresos tan extraordinarios en ese lapso limitado de tiempo, que ha sorprendido hasta á los mas incrédulos en la facultad expansiva y progresista, científica y eminentemente civilizadora de los pueblos neo-latinos.

Es que, si políticamente la vieja Italia,—madre de tres civilizaciones,—estaba retaceada en pequeños reinos, estados, ducados, archiducados, etc., y gobernaban en ella personajes extraños á su territorio, en el fondo el pueblo italiano representaba su unidad por lengua, costumbres, religion, usos y patriotismo.

Uno era el país, una era el alma del pueblo, uno el espíritu nacional, desde las nevadas faldas de los Alpes hasta la última extremidad de Trinacria, perfumada por las flores perpétuas de sus naranjos y acariciada por las suaves y blandas brisas del suelo africano.

—

Roma fué el complemento de esa labor lenta del desarrollo histórico de Italia, la flor mas preciada de la corona que adorna sus sienes, la herencia de un patrimonio secular del pueblo italiano, la elevada cruz de ese templo que

Appennin parte e'l mar circonda e l'Alpe.

—

Ajenos á prejuicios y pasiones que suelen anublar el juicio sereno é imparcial del crítico, y amigos sinceros de los italianos que con nosotros comparten las buenas y las ásperas horas de la vida nacional, por reconocer en ellos una fuerza que impulsa hácia dilatados horizontes el porvenir de nuestro país, nos asociamos con toda nuestra alma á la fiesta que hoy celebran, en recuerdo de la unidad y la independencia de su pátria, muy lejana ya de aquellos tiempos en que Dante cantaba:

Che le città d'Italia tutte piene
Son di tiranni, ed un Marcel diventa
Ogni villan, che parteggiando viene.

Hoy, colocada Italia al lado de las grandes potencias, es una fuerza poderosa para el mantenimiento del equilibrio europeo, á la vez que sus hijos van conquistando palmo á palmo el progreso, mediante la pertinacia en el trabajo, la sobriedad y la economía, tres virtudes dignas de encomio y base segura de su porvenir próspero y feliz.

políticos de aquella provincia; fué llevado al poder por una transaccion, desvinculado de toda fraccion partidista, segun su propia declaracion.

Por otra parte, esa circunstancia favorecia las ideas verdaderamente originales que el Gobernador electo tenia sobre la política; él no pertenecia á ningun partido, mas aun, no reconocia ningun partido. Creia que la política es solo administracion, buena justicia y honrada percepcion de las rentas.—Santa-Fé no debe pedirme mas, se decia; debe someterse ciegamente y dejar que yo la gobierne, eligiendo sus hombres, dictando sus leyes y reformándolas, tal como mi propia ilustracion me lo indique.

Este es el sistema político, exclusivo, implantado en Santa-Fé.

Facultades omnímodas

Cuando se trata de designar la persona que ha de sucederle, como es natural, la opinion se muestra interesada en saber quien será; pero nadie lo dice, nadie tiene el derecho de decirlo. Pero llega el momento de la eleccion y entonces el Gobernador de la provincia, que solo reconoce un superior en la República,—el general en jefe del ejército de la Nacion,—trae un candidato para presentarlo á fin de que sea ungido, ¡como acto de vasallaje de un señor feudal al monarca de la Nacion!

Una vez ungido el candidato, éste pretende revestir las insignias del mando con todas las apariencias de un acto popular; pero el Gobernador se lo prohibe, porque ve en ello una insubordinacion á sus facultades electorales, y el mismo Sr. Iturraspe se encarga de formar la convencion que hará conocer á su sucesor el mismo dia de su designacion, para dar lugar á que siempre haya tiempo de cambiar el nombre, si fuese necesario.

Lo que ha ocurrido con el nombramiento del futuro Gobernador se ha repetido con el nombramiento de senador.

Despues de recordar el orador que fué necesario que el Senado Nacional recordase á la legislatura santafecina que tenia que nombrar un senador, hace la historia de la forma en que el senador electo, cuyo diploma se discutia, habia venido al Senado, y en la relacion que hizo quedó evidenciado una vez mas el criterio político sui generis del Gobernador de Santa-Fé y su exclusivismo absoluto.

De este criterio hay una prueba elocuente, continuó el Dr. Pellegrini.

Al designar el Sr. Iturraspe candidato para diputado provincial, lo hizo en la persona de un hermano suyo. Alguien dijo que ese candidato era tal, solo por el hecho de ser hermano del Gobernador; pero esa persona, en un arranque natural, se permitió decir que saldría diputado, por sus propios esfuerzos, pues tenia amigos y partidos.

El Gobernador vió en ello una insubordinacion, una pretension inadmisible, é inmediatamente hizo retirar el nombre de ese candidato, es decir, á su propio hermano, para reemplazarlo por otro, para demostrarle que, fuera del Gobernador, nadie tenia influencias en Santa-Fé.

Otro caso: el Gobernador tenia un sobrino calavera,—es un caso que el orador dice no ha podido comprobarlo bien,—y lo metió en el piquete.

El muchacho recobró su libertad, y poco despues el Gobernador lo hizo elegir diputado y lo llamó á su lado; pero el jóven le hizo contestar: «no, no voy, porque es para meterme en el piquete.»

Esas facultades omnímodas las ejerce el Gobernador en todas las ramas de la administracion; un caso cómico: fué á Santa-Fé el Sr. Panadés, el Consejo de Higiene le prohibió que ejerciera sus habilidades curativas; acudió el interesado al Gobernador y éste le dijo que ejerciera su profesion libremente y que no hiciera caso del Consejo de Higiene.

Esta corporacion, por tal motivo, renunció en masa.

El Sr. Iturraspe ejerce un despotismo honrado, con toda ingenuidad, y desconoce la existencia de los partidos, porque cree que éstos son los que originan los disturbios y disidencias en la provincia, como lo ha confesado públicamente.

En seguida pasa el orador á ocuparse de la eleccion, bajo la faz constitucional, estudia la constitucion de la Legislatura santafecina, completamente viciosa, y saca en conclusion que no podia entonces otorgar un diploma legal.

De paso, para dar una prueba mas del autoritarismo imperante en Santa-Fé, recuerda que el Gobernador elige y renueva á su antojo los jueces, pisoteando las instituciones, y manda practicar elecciones nombrando los escrutadores á su antojo.

Estas son las prácticas y los antecedentes, continuó el Dr. Pellegrini, que se piden hoy al Senado que reconozca y ratifique con la aprobacion de este diploma, actos abusivos y despóticos del Gobernador de Santa-Fé. He sido, soy y seré siempre contrario á todo lo que importe un movimiento subversivo, á todo lo que importe [illegible] por medio de las [illegible] que hoy se encuentran.

Malos augurios

Pero cuando he visto todos estos hechos, cuando he exigido de mis amigos políticos de Santa-Fé, á condicion de que les preste mi ayuda, que renuncien para hoy y para siempre á todo movimiento subversivo ó idea de trastornar la paz pública, me he comprometido á sostener ante el Senado la verdad de las instituciones y el derecho electoral de esa provincia, indicándole al Senado que no sancione con su voto, con la conculcacion de todos los principios; porque mañana, si llega á suceder alguna desgracia en la provincia de Santa-Fé, habrá grandes remordimientos de conciencia, porque seremos nosotros los culpables mayores de ella.

El senador Maciá

Continuó despues el Sr. Maciá, el cual empezó por reconocer su situacion desventajosa al tener que medirse con un adversario tan poderoso. Comprendo tambien,—agregó,—lo difícil que es defender una situacion como la de Santa-Fé, unánimemente condenada por la opinion de la capital federal.

El orador recibió por estas palabras una ovacion, que seguramente no esperaba, y apercibido de lo mucho que habia empeorado su causa con una declaracion tan categórica y tan contraria á los fines que se proponia, trató de atenuar sus palabras diciendo que lo que estaba en discusion no era la situacion política de Santa-Fé, sino el diploma del senador electo por aquella provincia.

A la comision no le correspondia otra cosa que dar las razones de su despacho sin meterse en mas averiguaciones que no eran de su resorte.

Y sostuvo la teoría de que el Senado no puede discutir la situacion política de una provincia con motivo del diploma de un nuevo senador, ni menos averiguar el orígen de los poderes constituidos en esa provincia.

En apoyo de esta tésis citó tratadistas de derecho constitucional, nacionales y extranjeros. Entre los primeros citó la opinion del Dr. Joaquin V. Gonzalez á propósito de la eleccion de un senador en Mendoza, el año 1882; opinion que, segun se vió despues, es precisamente contraria á la tésis que quería sostener el orador. Igual cosa le sucedió con otros tratadistas norte americanos que citó. El senador Mantilla le demostró que todas las citas que habia hecho y todos los casos que habia recordado eran contrarios á la tésis de que el Senado no tiene amplitud de facultades para revisar los títulos de los que iban á ser sus miembros.

Terminada la parte constitucional, el orador repitió que la única atribucion del Senado era averiguar si la eleccion habia sido hecha por el poder legal, es decir, por la Legislatura de la provincia, y luego agregó que el hecho de aprobar el diploma no significaba de ninguna manera que el Senado aprobase la situacion política de una provincia.

En cuanto á lo de que la Legislatura de Santa-Fé no habia sancionado la ley de que habla el art. 30 de la Constitucion vigente, el caso tenia ya precedentes. Y recordó que la misma objecion se habia hecho el año pasado al discutirse en la Cámara de Diputados la situacion de Entre-Rios, sin que el argumento hubiera sido tomado en cuenta por ningun diputado.

Todos sabemos, agregó, la lucha que se prepara en Santa-Fé para la eleccion de nuevo Gobernador. Si el Senado rechazara el diploma se envalentonará la oposicion y hará valer el acto del Senado en apoyo de su causa.

Ademas,—agregó,—si la actuacion de aquella provincia es como se dice, con rechazar el diploma no sería bastante. El Senado, para ser lógico, tendria que mandar allí la intervencion nacional.

Terminó haciendo una especie de reproche al senador Pellegrini, por lo que éste habia dicho sobre que la oposicion de Santa Fé está muy exaltada y la aprobacion del diploma por parte del Senado podria ser la causa determinante de algun movimiento subversivo.

Refutacion contundente

Pidió despues la palabra el senador Mantilla, y como queda dicho mas arriba, refutó de un modo incontestable los argumentos y citas de órden constitucional que habia hecho el Sr. Maciá en defensa de su tésis.

—El senador Pellegrini,—dijo,—ha pintado de un modo gráfico aquella situacion, y es muy difícil que despues de esa pintura pueda nadie levantar los tremendos cargos que de ella se desprenden contra aquella situacion indefendible. El mismo senador Maciá la habia reconocido asi al declarar que el juicio unánime de la capital federal es condenatorio de la situacion política de Santa-Fé y de los actos de su Gobernador.

Luego citó antecedentes nacionales y extranjeros, de los cuales se deduce que el Senado tiene facultades amplias é ilimitadas al discutir la validez del título de los que van á ser sus miembros. Esta doctrina,—dijo,—está sostenida por todos los constitucionalistas norte-americanos, [illegible] Jefferson, Hamilton, [illegible]

Y para demostrar que [illegible] los casos de [illegible] en la Rioja [illegible] del Estero. En todos ellos, y con motivo de la discusion de sus diplomas, habia quedado demostrada de un modo incuestionable lo ilimitada de la facultad que tiene el Senado nacional al juzgar la eleccion de los que van á ser sus miembros.

Las legislaturas provinciales,—dijo,—tienen el derecho de elegir los ciudadanos que han de representar en el Senado nacional la autonomía de las provincias, pero á condicion de que al elegirlos observen ciertas formalidades legales, sin lo cual esos actos son nulos.

El orador se extendió despues en algunas consideraciones acerca de la situacion de las provincias, y tuvo conceptos durísimos para calificar esas situaciones, que dependen de la exclusiva voluntad de un solo hombre. Creo necesario reaccionar contra semejante órden de cosas, porque el abuso habia llegado á tales extremos que era de todo punto insoportable. ¡Basta ya!—dijo—¡El Senado nacional tiene que hacer pesar su autoridad declarando con su voto que no está dispuesto á tolerar tantos abusos!

Ludibrio de las instituciones

Y refiriéndose especialmente á Santa-Fé, dijo con gran aplauso de la numerosa barra, que esa situacion es un ludibrio de las instituciones provinciales. Tengo aquí la Constitucion de esa provincia y si el giro del debate lo exige probaré que en ella no existe el régimen republicano de gobierno, por la completa absorcion de facultades y atribuciones que ha concentrado en su mano el actual Gobernador.

En cuanto á las consecuencias del rechazo del diploma serán éstas: que todos sabrán que aquí, al Senado, no pueden entrar los que no traen sino la opinion y el apoyo de un solo ciudadano. Hay que concluir con el abuso que se manifiesta en todas partes y en todas las formas que hace imposible el régimen republicano de gobierno.

La defensa del electo

Despues habló el Sr. Puccio. Mi diploma, —empezó diciendo,—es legal y no necesita defensa, porque se defiende por sí mismo. No entraré en la faz constitucional. Demostraré solamente que la situacion política de Santa-Fé es legal.

La base de las acusaciones hechas contra aquella situacion era que no se habia dado cumplimiento al artículo 30 de la Constitucion vigente, el cual dice que *se dictará* una ley de elecciones.

Esto quería decir que el artículo no es imperativo, sino discrecional. Cuando la ley quiere ser imperativa lo dice. La Legislatura no habia dictado la ley, porque la que hay es buena.

La misma disposicion, que no se ha cumplido, contenían las constituciones de Córdoba y Entre-Rios y sin embargo, nadie habia dicho nada. Ahora si, ¿Por qué? Porque se trata, no de una cuestion legal, sino política.

Por lo demás, no podia ponerse en duda la legalidad de la Legislatura. Ha sido reconocida por el Gobierno Nacional,—dijo,—y hasta por el mismo Senado con motivo de la mocion propuesta por el senador Cané á causa de que no se habia elegido senador.

Agregó despues que no era el caso de discutir la situacion de la provincia sino el diploma. Sin embargo,—dijo,—nada pueda decirse contra aquella situacion, que es en lo político liberal y en lo administrativo ejemplar. Hasta el 4 de Julio habia sido bueno el gobierno. Hasta se habia dicho de él que era un mirlo blanco. Despues, y repentinamente, la opinion habia cambiado por completo.

A esto, poco mas ó menos, se redujo la defensa del senador electo.

Las cosas en su lugar

Cuando terminó hizo uso de la palabra el senador Cané.

—Se ha mencionado mi nombre—dijo—con motivo de la mocion que hice y de la comunicacion hecha en virtud de esta mocion; el senador electo ha deducido, que eso implica el reconocimiento por parte del Senado de que la Legislatura de Santa-Fé es legal.

La suposicion es enteramente antojadiza. Yo presenté aquella mocion, porque no se habian llenado las vacantes á pesar de haber trascurrido con exceso el tiempo necesario para hacerlo, [illegible]

¡Hay que reaccionar!

Dicho esto, se extendió en algunas consideraciones, en el curso de las cuales anatematizó con energía las situaciones provinciales, supeditadas y absorbidas por los respectivos gobernadores que las tienen como un feudo. ¡No es posible continuar por este camino!

Habia que reaccionar, y pronto, para que cesara de una vez este desbarajuste institucional, este gran caos. Y particularizándose con Santa-Fé censuró en términos tan enérgicos como elocuentes, que le valieron nutridos aplausos de la numerosa barra, la conducta absorbente y despótica del Gobernador que ha hecho tabla rasa de las leyes y de la Constitucion, para gobernar á su gusto y para mandar al Senado como representante de la provincia á un ciudadano elegido á media noche por la dócil Legislatura, un ciudadano cuyo nombre no sabia nadie veinticuatro horas antes de haber sido elegido.

Cuando cesaron los estrepitosos aplausos, con que el numeroso auditorio acogió estas últimas palabras, agregó el orador que era imposible que el Sr. Puccio se sintiera realmente representante de Santa-Fé en el Senado.

Sería necesario que tuviera una imaginacion muy frondosa para sentirse revestido de tal representacion.

De nuevo fué interrumpido el orador por los aplausos del auditorio, y cuando se extinguieron éstos terminó repitiendo que es necesario poner término á este escandaloso estado de cosas, y que el Senado debia defender con su voto las aspiraciones y el derecho del pueblo de Santa-Fé.

Despotismo presidencial

Tambien el senador Aparicio tuvo frases enérgicas para condenar la situacion anómala de las provincias, cada una de las cuales, —dijo—y salvo pocas excepciones, está supeditada á la voluntad de sus respectivos gobernadores y éstos á la del Presidente de la República, quien impone así una política omnímoda y absorbente en todas partes.

Sus palabras tuvieron tambien mucho eco en el auditorio y al terminar se le tributaron grandes aplausos.

Otra vez el senador Pellegrini

En seguida volvió á hacer uso de la palabra el senador Pellegrini, quien dijo que iba á refutar la única de sus afirmaciones que el senador electo habia rectificado, ó sea, lo relativo á la nueva ley electoral.

Habia dicho el senador electo que el artículo 30 de la Constitucion es facultativo. Quiero aceptar que lo sea. Pero, para que la ley electoral por la cual se ha elegido la actual Legislatura pueda suplir á la ley que la constitucion dispone que se sancione sería menester que fuera una ley que estuviese de acuerdo con el espíritu de la Constitucion.

Y esto es lo que no sucede, porque la ley que manda sancionar la Constitucion vigente establece el voto secreto y la ley que se ha hecho regir tiene el voto público. La diferencia es sustancial, y por lo tanto la ley vigente es fundamentalmente inconstitucional.

Agregó ademas otras consideraciones, que acabaron de llevar al auditorio el profundo convencimiento de que en Santa-Fé no hay mas voluntad que la del Gobernador, de que todo está subvertido y por fin de que la Legislatura es ilegal, y siendo ilegal carece de personería para elegir senador al Congreso Nacional.

Luego, y refiriéndose á lo que habia dicho antes á propósito de lo exaltados que están los ánimos en Santa-Fé, repitió que habia sido contrario siempre á todo movimiento sedicioso, y que nunca apoyaria ninguno.

Agregó que sus amigos le habian visto para manifestarle la imposibilidad en que estaban de ejercitar sus derechos por los medios pacíficos, y que él les habia contestado que se mantuvieran prudentes sin apelar á medios extremos. Ellos le habian contestado que con esto se les condenaba á la inaccion y al ostracismo político, puesto que se les quitaba toda esperanza de éxito. Á lo cual él les habia manifestado insistiendo en que fueran prudentes y asegurándoles que los defendería con todas sus fuerzas en el Senado.

Por estas razones era conveniente no aprobar el diploma. De lo contrario, quién sabe lo que podria suceder. Y para no dar lugar á que se produjeran escenas lamentables, el Senado debia proceder con prudencia. Valía mas rechazar el diploma que despues verse en la necesidad de mandar una intervencion y los cuerpos de línea á contener la sedicion.

Habló despues el senador Perez en defensa del diploma y de la situacion de Santa Fé que á su juicio no es tan mala como se dice, hasta que por último se votó el despacho de la comision y fué aprobado por trece votos contra siete.

Votaron en contra los senadores Pellegrini, Cané, Mantilla, Uriburu (E.), Figueroa Alcorta, Aparicio y Avellaneda.

El resultado de la votacion fué recibido por la barra con protestas y silbidos.

UN HERMOSO DISCURSO
LA BENEFICENCIA CON DINERO DEL ESTADO

Llega desde Córdoba una nota tan viril y alta en cuestiones de administracion, que nos creemos obligados á darle un sitio en nuestras columnas.

Su oportunidad no alcanza solo para Córdoba, sino para esta capital y todas las provincias argentinas, donde á diario se repiten los actos de beneficencia con dinero del Estado.

El caso es el siguiente: el Gobierno, que presentó á las Cámaras aquel proyecto de liquidacion del Banco Hipotecario con quitas inadmisibles, en mérito de la mala situacion del tesoro provincial, elevó tambien días despues un proyecto de ley al Senado concediendo á la señora madre del malogrado periodista director del diario oficial la suma de $ 1000 para lutos. Cuando el proyecto fué considerado, el Dr. Julio Deheza, jefe de una de las familias mas antiguas y distinguidas de Córdoba, catedrático de economía política en aquella Universidad nacional y senador de la provincia, pidió la palabra y fundó así su voto en contra del proyecto en discusion:

«Señor presidente: Me conduelo como el que mas ante la desgracia que enluta el hogar de la virtuosísima matrona Sra. Dolores A. de Cáceres.

Tengo motivos personales para sentirme afectado por todo lo que pueda afligir á los sobrevivientes de este apellido ilustre en Córdoba.

Pero, yo me pregunto, señor presidente: ¿á qué título el P. E. de la provincia puede solicitar de la Legislatura la sancion de una ley por medio de la cual el Estado reconoce servicios eminentes en el extinto? ¿Cuáles son esos servicios?

Yo no los conozco, señor presidente, y creo que nadie los conoce.

Una vez en las antesalas de la casa de gobierno vi á ese infortunado jóven, y preguntando por su mision, me dijeron que era el edecan del Gobernador de la provincia á los únicos efectos de percibir el sueldo que se le daba para que redactase ó escribiese en el diario oficial.

Y yo me pregunto ahora: ¿escribir en el diario del Gobierno es un título suficiente para merecer la consideracion y el recuerdo que solo debe tributarse á los beneméritos de la patria?

No, señor presidente. Esto no me parece justo ni correcto; por eso, con todo el sentimiento de mi [illegible] razon, voy á dar mi voto en contra del proyecto del Ejecutivo.

¿Quieren los colegas hacer una justa [illegible]

Pues yo los acompaño [illegible] mi modesto bolsillo particular, [illegible] $ 100 ó con la suma que se estime conveniente [illegible] este fin nobilísimo.

Pero el dinero del contribuyente no debe ser [illegible] vertido para remunerar ó reconocer [illegible] no se han prestado y que no existen, [illegible] He dicho.»

El Senado sintió vibrar la nota, [illegible] en silencio la sancion del proyecto, [illegible] esa es la desgraciada práctica que [illegible] las legislaturas y el Parlamento [illegible] en estos tiempos.

Pero una vez que se levanta [illegible] hemos apuntado, y presenta [illegible] sea, aun cuando no triunfe [illegible] una promesa bellísima para [illegible]

La palabra del senador [illegible] en Córdoba una gran [illegible]

NAVEGACION Á [illegible]

SEXTA EXPOSICION-FÉRIA

SU INAUGURACION

EL LOCAL DE PALERMO

LOS ANIMALES EXPUESTOS

REUNION DE LOS JURADOS

MAQUINARIAS AGRÍCOLAS

La incorporacion á nuestras costumbres de la celebracion periódica de férias y exposiciones rurales, iniciadas en esta capital por la benemérita Sociedad Rural Argentina y extendida rápidamente á los centros mas importantes del interior, señala una nueva era de progreso para nuestras industrias rurales.

Las exposiciones han despertado en nuestros hacendados el espíritu progresista, y han corregido el aislamiento en que la rutina los mantenia.

En la seleccion de razas han desempeñado un papel importante los certámenes ganaderos. Los tipos de animales exhibidos en las férias, han decidido en mas de una ocasion el cambio de las crias por los estancieros, que han adoptado tal ó cual raza de las que han obtenido éxito en los concursos.

De esta continua seleccion, ha nacido una cierta uniformidad entre las razas preferidas por los ganaderos, uniformidad que al acentuarse constantemente puede llegar á constituir un inmenso progreso para nuestra gran industria, porque evita los fracasos que de continuados ensayos pueden surgir.

Un justo recuerdo al Sr. Eduardo Olivera, fundador y actual presidente honorario de la Sociedad Rural Argentina, el viejo luchador por el progreso del país, que hoy asiste una vez mas al triunfo de sus ideales.

EL ACTO DE LA INAUGURACION

Esta tarde á las 2.30 tendrá lugar el acto de la inauguracion de la sexta exposicion-féria de ganadería, con la asistencia del Presidente de la República, el Ministro de Agricultura y algunos miembros del Congreso.

El presidente de la Sociedad Rural pronunciará un extenso discurso, en que hará algunas referencias al estado económico de la República Argentina, y emitirá juicios sobre ciertos problemas financieros que han ocupado la atencion pública.

Este discurso ha sido mandado imprimir por el Sr. Ramos Mexía, para ser distribuido gratuitamente.

Terminado el discurso, la comitiva visitará una por una las diversas dependencias del vasto local, para terminar en el restaurant, que ha sido dispuesto en uno de los grandes salones donde se servirá un *lunch*.

LOS PRODUCTOS EXPUESTOS

En la visita que hicimos ayer al local, pudimos observar que los animales exhibidos este año no desmerecen en nada de los de años anteriores; antes bien, figuran algunos hermosos ejemplares, que asisten por primera vez á féria y que reunen condiciones para disputar ventajosamente los premios á campeones ya experimentados.

La enorme cifra de 3 929 animales que se distribuyen en las diversas categorías del programa, nos impide entrar en detalles. Nos limitaremos á decir que en las razas Durham y Hereford, será donde el público note progresos mas pronunciados sobre la exposicion del año anterior.

La seccion de máquinas agrícolas es digna de mencion, pues en ella están expuestos los últimos modelos, muchos de ellos traidos por las casas importadoras expresamente para figurar en la exposicion.

Ademas, á esa seccion se han incorporado las máquinas de lechería, desnatadoras, etc., y otras, que aun no han funcionado á la vista del público.

LOS JURADOS

Esta mañana se reunen todos los jurados encargados de discernir los premios, en el local de Palermo, para dar principio á sus tareas.

Estas serán breves y probablemente terminarán hoy mismo, pues son muchos los miembros de los jurados que han visitado los dias anteriores la exposicion y examinado los animales expuestos, para formar juicio sobre ellos.

En presencia de los jurados irán desfilando los animales por la pista principal.

ESTUDIOS VETERINARIOS Y AGRÍCOLAS

Los veterinarios y agrónomos designados por el Ministerio de Agricultura para estudiar los productos y máquinas expuestos, harán esta mañana su primera visita al local de Palermo en corporacion, para determinar la forma en que han de iniciar su cometido.

Los veterinarios no quieren pronunciarse sobre los méritos de los animales expuestos, hasta tanto no hayan dictado su veredicto los jurados encargados de discernir los premios, para no influir sobre la determinacion de éstos.

CONFERENCIA DEL PROFESOR LIGNIERES

Mañana á las 9.30 de la mañana, el profesor Julio Lignieres dará una conferencia sobre la actinomicosis, la tristeza y la pasteurelosis.

Esta conferencia se dará en el mismo local de la exposicion y podrán escucharla todos los asistentes á la féria.

VARIAS NOTICIAS

La Sociedad Cooperativa Telefónica ha mandado instalar gratuitamente en el local de la exposicion un aparato telefónico, bajo el número 5.200, que será colocado en una de las casillas del restaurant, para el uso de la comision directiva y del público en general, que necesite hablar desde el local de Palermo.

El servicio será gratuito tambien para el público.

—La comision directiva de la Sociedad Rural recibió ayer una medalla de oro, acuñada en París, para otorgarla como premio al mejor grupo de cinco carneros Rambouillet, nacidos en el país y que asistan á la Exposicion.

Es donante de ese premio que lleva la designacion de «Mariano Acosta», la sucesion de este señor.

—Para tomar parte en los concursos hípicos que tendrán lugar el próximo juéves, se han inscripto ayer en la secretaría de la Sociedad Rural un buen número de personas.

La inscripcion continuará abierta hasta el miércoles á las 6 de la tarde, en la calle Cangallo 833.

—Asistirán mañana á la exposicion la banda de música de la policía y una de infantería, que ha sido cedida por el Ministro de la Guerra.

—Ayer á la tarde quedaban terminadas todas las reparaciones hechas á los galpones, pesebres y corrales, así como la instalacion de animales, de acuerdo con la resolucion adoptada por la comision directiva, de impedir que para el dia de la inauguracion continuen los trabajos de carpintería, albañilería y acarreo, que en años anteriores han hecho deslucir la exposicion.

POR MACKINLEY

HONRAS FÚNEBRES

IMPONENTE CEREMONIA

EN EL PRINCE GEORGE'S HALL

El vasto salon del Prince George's Hall, todo enlutado,—sus paredes, sus galerías, su escenario, — desbordante de concurrencia, presentaba ayer un aspecto imponente y conmovedor.

En el medio del escenario se erguía majestuoso el busto de Mackinley, sobre un hermoso pedestal blanco, flanqueado por la bandera de la Union y por crespones.

La iluminacion del *hall* imponía y acrecentaba la severidad del decorado.

En el piso del escenario y entre los caprichosos pliegues de los negros cortinados que caian de lo alto se habian colocado, con mucho gusto, innumerables plantas de helechos palmas sicas y flores naturales.

A lo largo de la calle Cuyo, de Talcahuano á Cerrito, se hallaban formados para hacer los honores militares los batallones 1 y 10 de infantería, al mando de sus respectivos jefes.

Los guardias de seguridad y los agentes de policía contenian á duras penas el inmenso gentío que llenaba la calle, en la que era difícil transitar.

La solemne ceremonia dió comienzo á las 2.

Momentos antes entraban por el vestíbulo, en el que estaba formada una compañía de bomberos en traje de gala, los miembros del gobierno y cuerpo diplomático y consular.

Inmediatamente empezó el oficio fúnebre con el preludio «Largo» de Händel, ejecutado correctamente por la orquesta, que dirigía el maestro Piaf.

Los afinados coros que formaban un grupo de señoras y señoritas americanas é inglesas, dirigidos por el Sr. Mampden Wall, entonaron en seguida del coro del oratorio de Judas Macabeos.

Despues que cantaron los mismos el salmo 90, los reverendos Almon W. Greenman y John F. Thompson pronunciaron dos elocuentes discursos, en inglés el primero y en castellano el otro.

Mr. Thompson habló extensamente sobre las virtudes de los Presidentes de Norte América, tanto en su vida pública como en la privada, é hizo algunas interesantes apreciaciones sobre el modo como deben conducirse los jefes de los Estados, ya sea en las monarquías como en las repúblicas.

Fué tan vivo el cuadro de la pureza que caracteriza la vida pública de los Presidentes de los Estados-Unidos, que Mr. Tompson pintó con su frase galana é insinuante, que hasta los espíritus menos observadores se dieron cuenta de que el distinguido orador habia querido hacer resaltar la enorme diferencia que existe entre los procederes de los jefes de Estado de las repúblicas de Sud América y los Estados-Unidos.

El rev. Almon W. Greenman empezó recordando las víctimas que en estos últimos años han caido bajo el puñal de los anarquistas, y al agradecer á los concurrentes esta demostracion de simpatía manifestó la esperanza de que las naciones todas se unan en una sola liga ofensiva y defensiva contra estos enemigos de la sociedad.

Despues de hacer el elogio del difunto Presidente, el rev. Greenman detalló en la obra de Mackinley durante su Presidencia, é hizo resaltar los servicios prestados y su abnegacion absoluta en bien de su pátria.

El orador pasó luego á ocuparse de la vida íntima de Mackinley, pintando el interior de la casa del Presidente, rodeando de amorosos cuidados á su esposa enferma, y trazó en pocas, pero bien inspiradas, palabras el rasgo característico del difunto presidente: su fé en Dios.

Al trazar con frases conceptuosas y elocuentes los perfiles de la personalidad pública y privada del ilustre muerto, tuvo períodos que causaron honda impresion en el auditorio. Tales fueron los siguientes:

«La verdadera grandeza no consiste en la «rápida ascension de una hora, sino en el «producto maduro de muchos años de des«arrollo. Los treinta años trascurridos an«tes de que el público general de su pátria «le conociera, fueron los impagables años «del estudio y de la disciplina. En el con«tínuo desempeño de sus cargos, así civiles «como militares, llegó á conocer con verda«dera familiaridad, no solamente las leyes «vigentes, sino tambien los principios fun«damentales de la democracia institucional, «y sus múltiples aplicaciones de tan largo «alcance.

«Aprendió tambien lo que debe ser siempre «tan importante factor en la direccion de los «negocios públicos por parte de un estadista «norte-americano; es decir, aprendió á cono«cer, sin vacilaciones ni errores, los senti«mientos y el criterio populares; porque sin «ellos el gobierno libre es una impostura y «de hecho imposible.»

....

«El rayo á que está expuesto todo hombre «público, llamado á desempeñar tan alto «cargo en los Estados-Unidos, no es menos «fuerte que el rayo que hiere la piedra.

«Nada escapa á la memoria ni á las averi«guaciones de los que buscan motivos de «crítica para empleárlos contra el partido «contrario.

«Ahora bien: despues de cuarenta años de «servicios en varios cargos sería asombroso, «en efecto, si en su vida pública ó privada «no hubiera ocurrido algo que ofreciera pre«texto para un ataque personal.

«Pero ¿qué se ha encontrado? Sus pala«bras y sus acciones han sido sometidas al «escrutinio mas riguroso y siempre ha sali«do sin tacha.

«No es que no fuera un hombre y no pu«diera errar, ó vivir una vida perfecta, in«tachable, sino que siempre se ha expuesto «al fuego, en su vida pública, y su buen «nombre y su integridad han quedado siem«pre brillantes.»

Concluyó el rev. Greenman su elocuente discurso presentando á Mackinley como ejemplo para los hombres venideros.

El reverendo Thompson estudió al estadista mas en su vida privada que en la pública, y recordó el profundo respeto y amor al hogar que siempre tuvo Mackinley.

En un intervalo de ambos discursos, los coros entonaron el himno sacro «Mas cerca á Tí, mi Dios», y el reverendo William Rice empezó en seguida el sencillo servicio fúnebre, que el auditorio escuchó de pié, con movido.

Concluido éste, los coros cantaron nuevamente otro himno, el «Our country tis of thee».

El acto terminó con la hermosa marcha fúnebre de Beethoven.

DESPUES DE LA CEREMONIA

El inmenso gentío que aguardaba la terminacion de la ceremonia, para admirar el decorado y adornos del interior del gran *hall*, donde momentos antes se celebraban los funerales, se precipitó al local una vez que hubo terminado de salir la concurrencia.

Aquello era una interminable romería, un entrar y salir de gente que no concluía. A las 6 se cerraron las puertas de acceso al salon y hasta ese momento la concurrencia no habia disminuido.

LA CONCURRENCIA

Entre la inmensa concurrencia al acto recordamos:

Ministro de los Estados-Unidos, coronel Lord, enviados extraordinarios y ministros de Alemania, Inglaterra, España, Italia, Francia, Austria, Chile, Perú, Brasil, Bolivia y Uruguay, encargados de negocios de Rusia, Holanda, Portugal y Paraguay, secretarios y *attachés* de legaciones, miembros del gobierno, Presidente de la República, ministros, Intendente de Guerra, Dres. Benjamin Paz, Abel Bazan, Octavio Bunge, Mauricio Darzel, Jefe de Policía, Prefecto de puertos, Dr. H. de Irigoyen y las familias de Sampson, Greger, Dwiggins, Pearson, Cook, Livingston, Panelo, Trillia, Day, Burt, Passman, Simmons, Clisdell, Bright, Flint, Newbery, Cothom, Lemoine, Saw, Lagos, Forner, Watson, Thompson, Hinds, Kimball, Herrera y muchísimas otras.

El cuadro que presentaba el P. E. dió tema á críticas y comentarios. En primer término, se observaba, con razon, que el Presidente no debió concurrir á una solemnidad pública, que no podia presidir, pues el primer puesto correspondía al Ministro de los Estados Unidos: el ocupó un rango secundario.

Fué del peor efecto el que el Presidente fuese rodeado en el recinto por guardias armadas, no lejos de las cuales veíase á varios funcionarios particulares. De tiempo en tiempo se hacía el relevo de las guardias con el cuartel.

Criticábase asimismo la variedad de trajes de los ministros, algunos de los cuales asistieron de frac y otros de levita, sin la severidad requerida por el acto. Son detalles de la etiqueta que no deben ser descuidados nunca.

LA PESTE BUBÓNICA EN RIO DE JANEIRO

SU EXISTENCIA COMPROBADA

PROCEDENCIAS DECLARADAS SÚCIAS

MEDIDAS DEL DEPARTAMENTO DE HIGIENE

Las noticias oficiales que ayer se han recibido de Rio Janeiro han confirmado las noticias particulares sobre la reaparicion de la peste bubónica en la capital fluminense.

Aunque el gobierno brasileño no ha hecho una declaracion al respecto, y parece que no la hará por el momento, se sabe que la Direccion de Salubridad de aquella ciudad ha informado que los casos denunciados como sospechosos, son efectivamente de peste bubónica.

Respecto del número de enfermos declarados, los datos que se tienen son contradictorios; pero ciertamente se sabe que desde que se denunciaron los primeros enfermos hasta el 14 del corriente han ocurrido 21 casos.

La mayoría de los enfermos son asistidos en el hospital de Jurujuba; existen, sin embargo, algunos que se atienden en casas particulares.

La autoridad sanitaria local ha adoptado desde el primer momento rigurosas medidas para combatir la enfermedad, segun lo trasmiten los mismos despachos oficiales.

El Departamento Nacional de Higiene, en vista de haberse comprobado la existencia de la peste en Rio de Janeiro, solicitó ayer del Poder Ejecutivo que sea declarado súcio ó infectado dicho puerto, á fin de aplicar á sus procedencias las medidas de defensa sanitaria indicadas en el convenio uruguayo-argentino, aprobado en el mes de Setiembre de 1900.

En virtud de este convenio, el Departamento Nacional de Higiene ha avisado á los agentes marítimos que los buques que lleguen á la rada, con procedencia de Rio de Janeiro, despues del 22 del corriente inclusive, serán sometidos á cinco dias de cuarentena, contados desde la fecha en que termine su desinfeccion.

Quedarán exceptuados de esta disposicion los navíos de 1ª categoría, es decir, los vapores de pasajeros que traigan inspector sanitario embarcado en Rio de Janeiro.

Estos buques recibirán la libre plática en el puerto de La Plata, despues de una rigurosa desinfeccion de las ropas y equipajes de pasajeros y tripulacion en la estacion sanitaria allí instalada.

Cuando los vapores que conduzcan pasajeros, no traigan el médico-inspector sufrirán la cuarentena de cinco dias en la rada y sus pasajeros serán conducidos al lazareto de Martin García para la desinfeccion correspondiente.

En el caso de que haya enfermos á bordo, el tratamiento será mas riguroso. Los enfermos serán trasladados al hospital flotante y el vapor y sus pasajeros sufrirán [illegible]

Como se vé, las medidas de defensa [illegible] que se ponderan [illegible] de lo que se dictaron el año pasado.

El presidente del Departamento Nacional de Higiene celebró ayer una conferencia con su colega del Consejo de Higiene de Montevideo, Dr. Fernandez Espiro, á propósito de este asunto.

Como la corporacion uruguaya habia recibido tambien informes del cónsul oriental en Rio de Janeiro, que coincidian con los que tenian nuestras autoridades, los Dres. Malbran y Fernandez Espiro se pusieron de acuerdo inmediatamente y convinieron en la aplicacion en ambos puertos de las medidas que hemos indicado.

—

Por el momento se aplicará el tratamiento solamente á las procedencias de Rio de Janeiro, en vista de que el gobierno brasileño ha adoptado severas medidas sanitarias para evitar la propagacion de la peste á otras ciudades del Brasil.

Las precauciones que allí se toman, segun las informaciones oficiales, son en realidad muy rigurosas.

—

Con los vapores «Thames», «Pernambuco» y «Atlantique», próximos á llegar de Rio de Janeiro con pasajeros, el Departamento Nacional de Higiene hará una excepcion y no les aplicará el anterior tratamiento, en atencion á que dichos buques vienen ya en viaje y no han tenido tiempo de embarcar un inspector sanitario.

A su llegada á este puerto, serán inspeccionados rigurosamente y puestos despues en libre plática, prévia la desinfeccion, siempre que no haya ocurrido á bordo de ellos ninguna novedad sanitaria.

—

El Departamento Nacional de Higiene ha ordenado la provision de todos los elementos que necesita la estacion sanitaria flotante de La Plata, á fin de que ésta se halle lista para funcionar en la semana próxima.

«LA PRENSA» Y LOS OBREROS

LA MANIFESTACION DEL DOMINGO

Continúan con mucha actividad los trabajos para la manifestacion que los obreros de Barracas al Norte harán el domingo próximo á LA PRENSA. La sociedad Union Obrera Española ha terminado el programa del acto, que publicaremos en nuestro número del domingo.

Se ha resuelto que el punto de reunion sea uno para todas las asociaciones que deseen concurrir: la plaza Herrera, á la 1 p. m.

La secretaría de la sociedad organizadora de la manifestacion quedará abierta todos los dias para recibir á los obreros que deseen firmar el álbum que será entregado á LA PRENSA.

—

En su reunion de anoche, la comision directiva de la sociedad Juventud de San Cristóbal se puso de pié en homenaje á LA PRENSA, en prueba de simpatía por la propaganda de este diario en favor de la clase obrera.

XX DE SETIEMBRE

LAS FIESTAS DE HOY

EN LAS SOCIEDADES

GRAN ENTUSIASMO

La colectividad italiana dará comienzo hoy á los festejos en conmemoracion de la entrada de las tropas italianas en Roma. A las 10 de la mañana, se abrirán las puertas del nuevo hospital italiano, en la calle Gascon.

Durante el dia se efectuarán concursos de tiro al blanco, rueda de la fortuna, venta de flores, y se instalará un servicio de confitería, á beneficio total del hospital.

La sociedad Le Donne Italiane tiene bajo su direccion los festejos indicados.

A las 2 de la tarde, gran concierto vocal é instrumental, organizado por la Sra. Elvira Maomartino de Giurleo y Sr. Scannavino, con el concurso de profesores conocidos.

A las 3 de la tarde, tendrá lugar la recepcion del ministro de Italia y personal de la legacion, á la cual asistirán los presidente de asociaciones italianas, que han manifestado que concurrirán en corporacion.

Se ha fijado en un peso la cuota de entrada para visitar el hermoso edificio.

—La sociedad XX Setiembre ha citado á sus asociados para hoy, á la 1 p. m., en el local social, para asistir en corporacion al nuevo hospital.

Idéntica citacion han hecho otras sociedades.

—La comision directiva y los delegados al segundo congreso de sociedades italianas, se reunirán á las 11 a. m. en la secretaría de la Operai Italiani, para ir á saludar al Ministro de Italia, y enviar por su intermedio un saludo afectuoso al rey Victor Manuel III.

—Algunas sociedades celebrarán asambleas de 4 á 6 de la tarde para conmemorar con discursos la fecha histórica; la mayoría han enviado delegados á las fiestas del hospital italiano.

—A la noche habrá funcion de gala en el teatro San Martin. Se cantará «Gioconda» y el vals de «Dinorah», por la Pacini.

Asistirá á la funcion el representante oficial de Italia y las comisiones del Hospital Italiano.

—Tambien habrá funcion de gala en el Politeama Argentino, que será decorado convenientemente. Se estrenará la opereta «Il Marchese del Grillo».

—La aurora del dia de hoy será saludada con bombas de estruendo en los barrios apartados, donde están radicadas sociedades italianas.

Esto servirá de señal para que la colectividad embandere los edificios de sus instituciones.

—A las 9 de la noche inaugurará solemnemente sus sesiones el congreso de sociedades italianas, en el salon de la Unione Operai Italiani.

La sesion será breve.

Han prometido asistir el ministro de Italia, el Consejo Nacional de Educacion, y un buen número de señoras. Se han repartido al efecto las invitaciones correspondientes.

Una banda militar amenizará el acto.

A las 11 de la noche dará comienzo el baile con que esta sociedad festeja la fecha histórica.

—El Centro Crucero 25 de Mayo prepara una cena esta noche, en su local Viamonte 358, como una prueba de amistad hácia la colectividad italiana.

—El Centro Union Pelotaris, embanderará su local de la calle Cuyo, y en su polígono de tiro de la calle Medrano y Corrientes, continuará el certámen.

Una banda de música amenizará la reunion.

—

En todos los pueblos y ciudades de la República, donde se encuentren familias italianas, se iniciarán hoy fiestas populares. Va un rápido resúmen de ellas:

Barracas al Sur—La sociedad Italiana, dará una conferencia á los alumnos de sus escuelas. A la noche iluminará el frente de su local.

San Martin—La sociedad italiana inaugura su estandarte.

Saludará la alborada con salvas de bombas y dianas. Mañana habrá baile en sus salones, y el domingo próximo la inauguracion oficial del estandarte, carreras de sortija y fuegos artificiales.

Lujan—Se inaugurará hoy el bazar á beneficio de la sociedad Italiana; distribucion de diplomas á los socios y á la noche baile. Los festejos continuarán los dias 21 y 22. Habrá conferencias literarias y funcion en el teatro que posee la sociedad.

Lomas de Zamora—La sociedad Giuseppe Mazzini dará una conferencia y concierto el 22 del corriente. Disertarán los Sres. Gouchon y Soto.

General Belgrano—En los dias 20, 21 y 22 habrá corridas de sortija, bailes populares y dos funciones teatrales, organizadas por la sociedad Italiana.

Publicaciones alegóricas

Con ilustraciones y material de actualidad aparecerán hoy *O Balilla*, *Capitan Fracassa*, y un número especial con el título de *XX Settembre*.

EN LA PLATA

El programa de las fiestas

Muy brillantes prometen ser las fiestas organizadas por el Comité Popular en conmemoracion de la entrada de las tropas en Roma.

Hé aquí el programa completo:

Dia 20—6 a. m., distribucion de víveres; 10 a. m., visita oficial al cónsul; 1 p. m., reunion de la colonia italiana é invitados en la plaza [illegible] [illegible]

GENERAL EUSTOQUIO FRIAS

1801-20 de Setiembre-1901

El 20 de Setiembre nació Frias en Salta, donde residian sus padres, D. Pedro José Frias y Dª María Loreto Sanchez Leon.

Recibió la primera educacion en su provincia, donde ocupó desde muy jóven un puesto en una pequeña casa de comercio. Al poco tiempo su familia se trasladó á Tucuman.

Allí, en la histórica ciudad, tuvo la inspiracion de dirigirse á la carrera militar.

Refiere que se presentaron al general en jefe, y éste, viendo el ardor con que solicitaban un puesto en la lucha, les entregó dos baldes de suelo, para que en el momento de la pelea alcanzaran de un zanjon agua á los artilleros.

Terminada la lucha que dió la victoria á nuestras armas pasó con su familia á San Juan. Allí, en las interesantes fiestas que se organizaban en honor de Santa Lucía, se puso de acuerdo con Zapata, Aguilar y Argüello, para huir á Mendoza y presentarse al general San Martin, que en el campamento «Plumerillo» organizaba el ejército con que mas tarde diera libertad á tres países.

Careciendo de las condiciones físicas requeridas, fué rechazado; pero, á poca distancia del campamento, y cuando muy triste deploraba su desgracia, se encontró con su amigo el capitan Mariano Necochea, quien influyo para que fuese admitido.

Asistió á la campaña del Perú en 1820, bajo las órdenes de San Martin, y por ello recibió una medalla de plata, en la que se lee la siguiente inscripcion: «Yo fuí del ejército libertador».

Se halló en la 1ª y 2ª campaña de la Sierra, á las órdenes del general Juan Antonio Alvarez de Arenales, en los años 1820-21. Se encontró luego el 15 de Octubre de 1820 en la accion de Nazca, á las órdenes de Lavalle.

Se distinguió en Pasco, por lo cual fué premiado con un escudo bordado sobre campo rojo, con la siguiente inscripcion: «Yo soy de los vencedores de Pasco».

El sitio de las fortalezas del Callao lo contó en sus filas, y tomó parte el 14 de Agosto de 1821 en el valeroso asalto llevado á las mismas por el heróico Las Heras.

Tomó parte en la campaña de Quito, y figuró con brillo en la memorable accion de Rio Bamba, el 21 de Abril de 1822, á las órdenes del valiente Lavalle, allí recibió una herida de lanza en la mano derecha.

Por esta razon fué decorado con un escudo sobre el brazo izquierdo, bordado sobre campo celeste, que llevaba esta inscripcion: «El Perú al heróico valor en Rio Bamba».

Bajo las órdenes del general colombiano Antonio José de Sucre tomó parte el 24 de Mayo de 1822 en la batalla de Pichincha. Por esta accion recibió tres medallas, una de oro y dos de plata, dadas por los gobiernos de Colombia y Perú, y por el cabildo de Quito.

Despues de esta accion regresó á Lima, y tomó parte en el glorioso encuentro de Chunchanga, á mediados de Enero de 1823, á las órdenes del capitan Correa. En este combate recibió una bala en el brazo derecho, y fué premiado con un escudo de paño azul, bordado de plata, con la inscripcion: «La pátria á los vencedores de Chunchanga».

Hizo la última campaña que afianzó la libertad del Perú y de toda la América, bajo la direccion del libertador de Colombia y dictador del Perú, general Bolivar.

Actuó luego con valor en Junin, el 26 de Agosto de 1824, y por ello recibió un escudo en el brazo izquierdo, bordado sobre paño encarnado: «Gloria á los vencedores de Junin».

La accion de Ayacucho, en 9 de Diciembre de 1823, lo contó en sus filas. Allí recibió una herida de bayoneta en la rodilla. Bolivar lo condecoró con una medalla de oro.

Despues de estas acciones regresó á su pátria, para dirigirse en Febrero de 1826 á la Banda Oriental, donde formó en el regimiento 16 de lanceros, y tomó parte en la campaña que dirigió el general Alvear contra el Brasil.

En «Ombús», 16 de Febrero de 1827, é «Ituzaingo», 20 de Febrero de 1827, donde se puso á prueba una vez mas el valor argentino, Frias figuró con temerario arrojo.

En esta campaña ganó el cordon de plata con que el Gobierno Nacional premió al ejército, siendo Presidente Rivadavia, y un escudo de plata que le concedió el Congreso General Constituyente.

Llega la época de nuestras guerras civiles, y en ellas Frias toma parte con el general Lavalle, desde el movimiento que dió por resultado el nombramiento de ese general para Gobernador provisorio, hasta el 21 de Junio de 1829.

En esas luchas interviene con su valor acostumbrado. Navarro, Zapallar, Arroyo de Matanza y Puente de Marquez, son otras tantas acciones de guerra en que él figura.

El 19 de Enero de 1841 se encuentra á las órdenes del coronel José M. Videla, en la sorpresa de San Cal (Córdoba), donde cae prisionero. Es conducido á pié á Buenos Aires y encerrado en los calabozos del Retiro.

Por mediacion del almirante francés Dupotel, el 24 de Setiembre fué puesto en libertad. Pero su ardor militar y su amor á la pátria no permitieron que Buenos Aires se viera oprimido por un tirano, y el 24 de Marzo de 1842 se fugó á Montevideo, donde se incorporó á la defensa de la plaza.

Despues de encontrarse en todas las escaramuzas que siguieron á ese hecho vino con Urquiza, y se halló en Monte Caseros el 3 de Febrero de 1852.

Mas tarde, tomó parte en la accion de Pavon, 17 de Setiembre de 1861, mandando el regimiento 4º de línea.

Desde el 19 de Febrero de 1855 se entregó con entusiasmo y valor á luchar contra los indios.

Terminada esta campaña, se retiró á su hogar, en busca del descanso que tanto merecia.

Allí, rodeado de su familia, recibió en sus últimos años simpáticas pruebas de cariño.

Hé aquí su glorioso escalafon:

Soldado, 11 de Marzo de 1816; cabo 2º, 16 de Enero de 1820; cabo 1º, 11 de Mayo de 1820; sargento 2º, 15 de Diciembre de 1821; sargento 2º, 16 de Diciembre de 1822; porta-estandarte, 11 de Junio de 1823; alférez de compañía, 12 de Julio de 1826; teniente 2º, 4 de Agosto de 1826; teniente 1º, 3 de Noviembre de 1826; ayudante mayor, 3 de Abril de 1828; grado de capitan, 28 de Mayo de 1828; capitan, 11 de Agosto de 1828; grado de sargento mayor, 20 de Diciembre de 1826; sargento mayor, 29 de Junio de 1840; teniente coronel, 23 de Diciembre de 1840; grado de coronel, 23 de Diciembre de 1845; coronel, 13 de Febrero de 1851; coronel mayor, 16 de Junio de 1866; brigadier general, 24 de Mayo de 1870; teniente general, 6 de Noviembre 1882.

Durante su larga carrera ha servido en los siguientes cuerpos:

Regimiento de granaderos á caballo de los Andes; cazadores á caballo de la escolta; húsares de Junin del Perú; núm. 16 de lanceros argentinos; escuadron Maza (division Vega); escolta del general Paz; regimiento correntino; division Santa-Fe; regimiento número 4 de caballería de línea; regimiento núm. 3 de caballería de línea; y pasa á la plana mayor de guerreros de la independencia. Total, 82 años.

El 17 de Mayo de 1891 murió, rodeado del aprecio de todos sus conciudadanos, que concurrieron ese dia al cementerio para presenciar la triste ceremonia de la inhumacion de sus restos.

Hoy, en el dia de su centenario, el pueblo de Buenos Aires tendrá oportunidad de demostrar una vez mas que no olvida á esos valientes padres de una pátria libre é independiente.

Conforta el espíritu el recuerdo periódico de los sucesos gloriosos de la historia de nuestra pátria y de los hombres que intervinieron en ellos.

Son tan escasos hoy los sacrificios individuales en provecho del país, que hemos de remontarnos á las épocas remotas, á los tiempos heróicos de la independencia y de las luchas por la libertad de la Nacion para hallar esos personajes legendarios que cifraran en sí todo el carácter y el valor de los argentinos, honra del ejército, héroes dignos de todo el aprecio de las generaciones presentes y futuras.

REPRESION DEL JUEGO

IMPORTANTES ADHESIONES

LA PETICION DEL COMITÉ

LA CONFERENCIA PÚBLICA DE ESTA NOCHE

Treinta y cuatro delegados de sociedades concurrieron anoche á la reunion que tuvo lugar en el salon de fiestas del comité ejecutivo contra el juego.

Se incorporaron á la comision consultiva los Dres. Agustin G. Robuffo y Blanco Villalta, y el Sr. Eduardo Sojo.

La nota del Dr. Blanco Villalta es entusiasta por la causa que persigue el comité.

El Sr. Romero, presidente del comité, informó á la asamblea que la comision consultiva se habia entrevistado con el doctor Servando Gallegos, el que prometió cooperar en las gestiones que van á hacerse ante el Poder Ejecutivo de la Nacion.

Agregó que elevará en estos dias al Ministerio de Justicia un informe, basado en la estadística, del cual resulta que por los percances del juego la criminalidad entre nosotros ocupaba el mayor porcentaje.

Se acordó que el *meeting* popular tenga lugar el 29 del corriente en la plaza de Mayo.

Los oradores se designarán en una reunion próxima.

La nota que vá á elevarse al Presidente de la República, el dia siguiente al del *meeting* solicita lo siguiente:

1º Incluir entre los asuntos que eleve el Poder Ejecutivo al Honorable Congreso para ser tratado en la prórroga, el proyecto contra el juego del Dr. Pastor Lacasa.

2º El despacho inmediato del proyecto de decreto presentado por el Ministerio de Hacienda, en que se aconseja la clausura de las casas de *sport* y remates de carreras.

El Dr. Palacios explicó en forma concreta los fundamentos del manifiesto al pueblo y puso en evidencia los perjuicios que acarrea el juego en la economía doméstica.

El Dr. Lacasa, invitado por la asamblea, pronunció un bien conceptuado discurso.

Dijo que habia aceptado con agrado el nombramiento para formar parte de una comision cuyos principios persiguen la moralidad y bienestar del pueblo.

Recordó que LA PRENSA habia iniciado esta campaña moralizadora, cuyos frutos el pueblo recogerá muy en breve.

Se entregaron luego á los delegados presentes diversos pliegos con el sello de la comision, para que sean firmados por las personas que se adhieran á la peticion del [illegible]

Antes de levantarse la asamblea, [illegible]

BECAS EN LAS ESCUELAS NORMALES

LOS AGRACIADOS

El Gobierno ha resuelto conceder becas en los establecimientos que á continuacion se expresan:

Escuela Normal de Corrientes—Stas. Emilia Costa y Justina Flores.

Escuela Normal de Mendoza—Stas. Sara Sosa, María Cristina Antequeda, Rosario Veluzeo y Manuela Moyano.

Escuela Normal Mixta del Azul—Srtas. Catalina Savio, Elvira Barberis, María Modesta, Elena Licaya, Aurelia Caputi, Antonia Castro, Enriqueta Fol, y Justa Gallardo y Bros. Octavio Dartiet, Salvador Luxarraru, Luis Ducos y Ricardo Pares.

Escuela Normal Mixta de Mercedes—Srtas. María Luisa Brichet, María Luisa Cabaña y María Luisa Schaster.

EL TRASPORTE «SANTA CRUZ»

DETALLES DE UN SALVAMENTO

LA BARCA INGLESA «KARL OF DOLKENSIE»

Despues de 79 dias de navegacion por los mares del Sur, fondeó ayer en el dique número 4 el trasporte nacional «Santa Cruz», que salió de este puerto el 30 de Junio último.

El parte que el comandante Mascarello elevó ayer al Ministerio de Marina trae detalles minuciosos de esa navegacion, que constituye el 15º viaje al Sur del «Santa Cruz».

Procedente de la isla de los Estados y demas puertos de escala, el trasporte trae á su bordo 30 pasajeros de popa, 75 de proa y un cargamento completo de frutos del país y sal de Puerto Pirámides.

Entre los pasajeros de segunda clase vienen cinco penados de la isla de los Estados, que se encuentran atacados de escorbuto. Se remiten para su curacion á la Casa de Aislamiento.

El «Santa Cruz» ha tocado en 29 puntos de la costa argentina y ha sufrido en todo el viaje recios temporales que lo han obligado á mantenerse á la capa durante intervalos de 30 y 36 horas.

Segun el comandante Mascarello, la mala calidad del carbon, los dias cortos y lo inclemencia del tiempo, y, por otra parte, los temores que desde el principio despertó una pequeña avería en las calderas ocurrida en Punta Arenas, han hecho que el viaje del «Santa Cruz» se retardara ocho ó diez dias mas que los anteriores.

El «Santa Cruz» fondeó ayer á las 10.30 a. m.

A bordo del trasporte nacional vienen tambien los tripulantes de la barca inglesa «Karl of Dolkensie» [illegible]

esa noche, despues de sufrir un temporal de cuarenta y ocho horas, la barca completamente desmantelada y sin gobierno se fué contra unas rocas y se hundió inmediatamente.

La tripulacion, compuesta de 22 personas, apenas tuvo tiempo de arrear una pequeña embarcacion.

Desde ese momento, la situacion de los náufragos se hizo cada vez mas angustiosa. Sin víveres de ninguna clase y sin abrigos, los tripulantes de la «Earl of Dolkensie» permanecieron en alta mar durante diez dias bajo una temperatura glacial.

Perdidas las esperanzas de salvacion y extenuados por los padecimientos, fueron encontrados por una barca de cazadores de nutrias, los que los condujeron hasta el ponton «Tiempo» fondeado en Ushuaia.

A poco de estar en ese ponton se avistó al «Santa Cruz», que los recogió á su bordo.

Los náufragos se hallaban en tan grave estado, cuando fueron á ese trasporte, que solo despues de solícitos cuidados volvieron en sí.

Uno de los náufragos, el marinero J. Newman pereció de frio y hambre, en momentos que se lo socorria.

Hé aquí la lista de los salvados:

Capitan, Thompson; 1er piloto, C. C. M. Molle; 2º, Jorge Stelier; marineros: O. Dambaeri, J. Nicks, W. Blach, V. Emeson, J. Tidié, I. Glatson, I. Coyroleis, V. Dahlnsson, Ch. Josephs, P. Keming, W. Faulki, C. Welng, T. Bach, S. Grashaun, W. Smith, B. Gilles, J. Wool, F. Jones.

Antes de desembarcar los náufragos de la «Earl of Dolkensie» para ponerse bajo el amparo de la legacion de Inglaterra, agradecieron en términos afectuosos las atenciones de que fueron objeto á bordo del «Santa Cruz».

COLOCACION DE BOYAS Y VALIZAS

SU VERDADERA SITUACION

TERMINACION DE LOS TRABAJOS

El jefe de la comision hidrográfica, teniente de fragata Angel J. Elías, ha dado cuenta al Ministerio de Marina de los trabajos hechos en el canal de Beagle.

De acuerdo con las instrucciones que habia recibido, la *sparbourg* (valiza) que llevaba desde Buenos Aires fué colocada en el Banco de la Herradura, en 2 3/4 de brazas de agua en las mayores bajas mareas.

Están bajo las coordenadas verdaderas siguientes:

Punta Almanza al 31º, 30'E.; Nuevo Gibraltar 55º, 30'E.; Punta Piedrabuena 60º, 00'E.; y Punta Robalos 52º 00'O; y quedan de esa manera sobre el exacto veril del banco y en la parte que mas sale hácia la canal.

La boya cornica que con su campana y unas 15 brazas de cadena fué recogida en el Puerto San Juan por el «Santa Cruz», se fondeó en el extremo Sur del banco de Gable (parte occidental del paso Mackinlay), en 4 1/2 brazas de agua en las mas bajas mareas.

Esa boya fué situada bajo los arrumbamientos verdaderas siguientes. Punta Espora al 79º, 30' E.; Punta Gable 25º 00' D; Punta Piedrabuena 6º00' D. Esta boya está pintada á fajas verticales negras y rojas.

En lo mas saliente de la parte baja de la Punta Piedrabuena, fué colocada una valiza de manera que servirá para el reconocimiento de esta punta, y para que los buques que vienen del Oeste puedan tomar el paso Mackinlay.

Esta valiza está formada por un palo vertical, suficientemente alto para ser visto, por el Este, antes de abocar el paso Mackinlay, y por el Oeste antes de llegar al banco de la Herradura.

En la parte superior del palo hay un barril, y en toda su longitud varillas horizontales que se cruzan, á excepcion de una base que la rodea un trípode.

El todo está pintado de blanco.

La boya que estaba en el banco de la Herradura, en las inmediaciones del paraje indicado en los planos, fué sacada y llevada á Ushuaia, para ser colocada en el bajo fondo que existe inmediato á esa bahía; y en las proximidades de la parte Norte del Paso Chico, reemplaza así á la que existia en ese paraje.

LA DEFRAUDACION AL FISCO

EMPLEADOS SUSPENDIDOS

Nuestra noticia de ayer, dada en forma poco concreta, para no entorpecer la accion de los sumariantes, puede hoy ser completada sin que ello perjudique en nada la tramitacion del asunto.

La renuncia que del puesto de inspector de navegacion y puertos presentó,—por órden superior,—el ingeniero Jorge Duclout, facilitó la indagacion de hechos que habian de investigarse prolijamente.

Luego de compulsados los libros en que constaba la inversion dada á determinadas partidas del presupuesto, vinieron á comprobarse inexactitudes en los asientos de aquella contabilidad, que ponian de manifiesto sérias irregularidades en la gestion de tales fondos.

Se procedió entonces á la instruccion de un sumario administrativo, y así pudo comprobarse la existencia de una importante defraudacion realizada por empleados pertenecientes, en su mayoría, á la referida inspeccion de navegacion y puertos.

Aparecen planillas falsas para justificar la inversion de gastos imaginarios, y otras en que figuran sueldos pagados á individuos que jamás han prestado servicios en aquella ni en ninguna otra reparticion.

Aún no puede precisarse con exactitud el monto de las sumas distraidas, que por ahora llegan á 120.000 pesos, pero se estima que el total definitivo será el doble, por lo menos, de esa cantidad.

El Sr. Duclout, en viaje actualmente para Europa, será llamado para informar sobre estos hechos.

Provisoriamente han sido suspendidos de sus empleos, hasta el mayor esclarecimiento del caso, los siguientes empleados: jefe de la estadística de navegacion y puertos, Jorge Seguez; jefe del dragado, Julio Alezou; 2º jefe, José Segis; jefe y 2º del del depósito central de materiales, Cárlos Salado y señor Fonterio; capitan de armamento, Pedro Cazeau; contador Adolfo Vazquez; y el jefe y 2º de los talleres del puerto.

Es posible que hoy se dicten otras suspensiones, entre ellas la del actual jefe de navegacion y puertos.

Las constancias del sumario establecerán, si tienen ó no responsabilidad en los hechos producidos, dichos funcionarios.

Como dato complementario, agregaremos que algunos de ellos, segun nuestros informes, han presentado la renuncia de los puestos que desempeñan, sin que se les haya aceptado hasta determinar con exactitud si hay ó no mérito para la destitucion.

NOTICIAS VARIAS

Concejo Deliberante

Hoy celebrará sesion el Concejo Deliberante, para continuar la discusion de los asuntos de preferencia, entre los que se cuenta el proyecto de construccion de un canal navegable entre el Riachuelo y los nuevos mataderos de Liniers.

Despues se continuará con la consideracion de las diversas órdenes del dia, por su órden numérico.

La comision de presupuesto presentará probablemente hoy su despacho relativo al refuerzo de algunos incisos del presupuesto vigente, hasta la suma de 600.000 $. En tal caso este asunto será tomado en consideracion inmediatamente.

La exportacion á Alemania

El Ministro de Agricultura pedirá hoy al de Relaciones Exteriores gestione ante el gobierno aleman la anulacion del proyecto presentado al Reichstag para elevar el aforo aduanero á la importacion de quebrachos, cereales y ganados argentinos.

La sancion de la nueva tarifa nos irrogaría considerables perjuicios, sin que por ningun modo reporte provechos al consumidor aleman el hecho de que rija esa medida.

Por tales consideraciones, y teniendo en cuenta la amistosa reciprocidad comercial establecida con Alemania, es de esperar que aquel proyecto no llegue á ser sancionado.

Medidas contra las inundaciones

A pedido de los vecinos del Chubut y Rio Negro, el Ministro del Interior ha resuelto conceder una parte de los fondos que solicitaban para ser invertidos en obras de defensa contra las inundaciones.

Resolvió asimismo acordar un subsidio á los mismos peticionantes para efectuar trabajos en el canal Rocá.

Nueva ley municipal

El Ministro del Interior [illegible]

A nuestros suscritores

DEL INTERIOR Y EXTERIOR

Venciendo el 30 del corriente el 3er trimestre del año de abono, recordamos á nuestros suscritores que se requiere renovar la suscricion antes de su vencimiento, para evitar interrupciones en el envío.

La falta de respuesta á este aviso, será interpretada como una resolucion de no continuar el abono.

Concesiones de tramways eléctricos

El procurador del Tesoro, á cuyo informe pasó la solicitud de los Sres. Gandolfo y Cª, referente á la instalacion de un tramway eléctrico en el puerto de la capital, se ha expedido en el sentido de que el Gobierno está autorizado por ley para conceder el correspondiente permiso á los referidos señores.

Agrega el informe que el Gobierno puede declarar caduca la concesion análoga que otorgó á los señores Morris y Cª, por cuanto dichos señores trasfirieron la concesion á la compañía de tramways Ciudad de Buenos Aires, y esta compañía, á pesar de haber trascurrido tres años, no ha llevado á cabo la ejecucion de los trabajos para la instalacion del tramway.

Trabajos preliminares para los tramways subterráneos

El Ministerio de Obras Públicas ha dirigido una nota á la Municipalidad de la capital, haciéndole presente que el representante del tramway Metropolitano, Sr. César Gonzalez Segura, desea obtener el permiso necesario para practicar sondajes y perforaciones en las plazas y calles por donde atravesará el tramway subterráneo, que dicha compañía vá á construir.

Congreso internacional de Roma

En el Ministerio de Relaciones Exteriores se ha recibido una comunicacion de la legacion de Italia, en la que se invita al gobierno á concurrir al Congreso internacional de ciencia é historia que se celebrará próximamente en Roma.

Para evitar robos en las aduanas

El administrador de la Aduana de la capital dirigirá en breve una circular á los comerciantes importadores, para hacerles conocer la medida adoptada para evitar en lo sucesivo los continuos robos de mercaderías que se venian realizando dentro y fuera de los depósitos fiscales de la Aduana.

La medida consiste en colocar broches especiales en los cajones y bultos que contienen mercaderías, por medio de los cuales dificultará la apertura de los envases una vez revisados por la Aduana.

El broche lleva en su parte superior la inscripcion «Aduanas».

Construccion de líneas telegráficas

La Direccion de Correos y Telégrafos ha sido autorizada para proceder á construir los ramales telegráficos de Boca del Rio á San Blas y á Cabo Blanco, en la línea telegráfica á Costa Sur, desde Conesa á Cabo de las Vírgenes.

Con tal motivo se ha ampliado la cantidad presupuestada para dichos trabajos en 41.891 pesos.

Tarifa de avalúos

En la última reunion de la comision de revision de la tarifa de avalúos, se terminaron las reformas introducidas en las secciones de pieles y talabarterías, cuyos aforos han sido reducidos.

Se presentó tambien una comision de curtidores, con una solicitud á fin de que fuera disminuido el aforo que pesa sobre los artículos del ramo.

En la reunion de hoy se tratará la seccion correspondiente á calzados, y es probable que se introduzcan varias reformas en la tarifa que actualmente rige para esos artículos.

El presupuesto

El Ministro de Hacienda leyó ayer al Presidente de la República el mensaje que se dirigirá al Congreso con el presupuesto para el año próximo, y le hizo conocer las cifras de aquel.

El presupuesto no podrá ser enviado hoy á la Cámara de Diputados, como deseaba hacerlo el Ministro, á causa de que el de la Guerra pidió su anexo para introducir varias modificaciones.

El lúnes, segun el Sr. Avellaneda, el proyecto podrá ser remitido al Congreso.

Justicia militar

El consejo de guerra para jefes y oficiales, falló ayer las causas seguidas al capitan de fragata Santiago J. Abarracin, teniente de fragata O. J. Gonzalez y contador Francisco Denessi, acusados por supuestas irregularidades cometidas en el desempeño de sus funciones.

Ese tribunal no encontró fundamento en la acusacion, por lo que resolvió absolver de culpa y cargo á los acusados.

LIGA CONTRA LA TUBERCULOSIS

CONFERENCIA EN «LA PRENSA»

La comision directiva de la Liga Argentina ha resuelto llamar á licitacion para adquirir el terreno donde se construirá el sanatorio para tuberculosos pobres.

El terreno debe estar situado en las sierras de las provincias de Buenos Aires ó Córdoba, debe ser boscoso, de una extension de 20 á 30 hectareas y dispondrá de una buena fuente de provision de agua potable, sea de rio, manantial ó subterránea.

El precio debe fijarse por hectarea y se hará constar si el terreno propuesto tiene edificios, parques, jardines, etc.

Las propuestas deben ser presentadas hasta el 1º de Noviembre próximo, en la secretaría de la Liga, Lavalle 959, de 1 á 3 p. m.

La próxima conferencia de la série tendrá lugar mañana, en el salon de conferencias de LA PRENSA y estará á cargo del Dr. Juan B. Señorans.

MOVIMIENTO POLÍTICO

Liga Agraria

EL NUEVO PARTIDO

Anoche celebró sesion la junta provisoria del nuevo partido económico. Se discutió sobre la denominacion que deberá dársele, á cuyo efecto quedó convenido que el punto quedaria resuelto en la reunion que tendrá lugar el lúnes próximo.

Quedaron aceptadas las siguientes declaraciones, que el partido hace suyas, y que se harán conocer al pueblo para su aceptacion en el *meeting* que se celebrará el 29 del corriente:

1º Que extenderá su organizacion y accion política á toda la República.

2º Que al iniciar su accion política en toda la República respetará á sus autoridades constituidas en cuanto amparan su accion y se mantengan dentro de la órbita de la Constitucion y leyes del país.

3º Obtener la garantía del sufragio para todos los ciudadanos de la República.

4º Que en el órden económico favorecerá el progreso de todas aquellas industrias que por su importancia y arraigo puedan considerarse como un factor de nuestra riqueza pública.

5º Que el partido no hace exclusiones respecto de cualquier ciudadano de buena voluntad que quiera incorporarse á sus filas.

Ayer recibió la comision valiosas adhesiones, que la junta hará publicar hoy.

Movimiento liberal

EN CÓRDOBA

La junta ejecutiva del comité Popular Liberal ha recibido comunicaciones del comité de Córdoba, en las cuales se expresa que han sido coronados por un completo éxito los trabajos emprendidos en pro del *meeting* que se verificará en el dia de hoy.

Concurrirán á la manifestacion pública las agrupaciones liberales y numerosas masónicas, la colectividad italiana y todas sus asociaciones y gran número de ciudadanos.

El comité Popular Liberal continúa activamente su propaganda en pro de la secularizacion de los cementerios [illegible]

Las adhesiones se reciben en la secretaría, Cuyo 632.

EL DIA SOCIAL

VIAJE Á LOS ESTADOS-UNIDOS.—El señor Ezequiel P. Paz y el ingeniero Alberto [illegible] Guiñazú, actualmente en París, [illegible] el 28 del corriente con destino á [illegible] En esta ciudad demorarán [illegible] seguir luego una [illegible] las grandes ciudades de la [illegible]

[illegible]

0.37, 2.000 á 0.36, 2.000 á 0.35, 1.000 á 0.34, 1.000 á 0.32, 2.000 á 0.30.

Desecho cruza, gruesa y Lincoln puro: 3.000 kilos á $ 0.33, 3.000 á 0.32, 1.000 á 0.30, 2.000 á 0.28, 2.000 á 0.27, 2.000 á 0.26, 1.000 á 0.25, 2.000 á 0.24, 2.000 á 0.23, 1.000 á 0.20.

Corderitos: 1.600 docenas á $ 0.86, 0.80, 0.75, 0.70 y 0.60.

Vacunos—200 cueros á $ 8.20, 310 á 8.10, 960 á 8, 329 á 7.90, 360 á 7.80, 150 á 7.70.

Becerros y nonatos: 130 cueros á $ 5.30, 80 á 5.20, 60 á 5.10.

Potros: 310 cueros á $ 3.90, 140 á 3.85, 215 á 3.8?, 60 á 3.75.

Cerda: 400 kilos á $ 11, 800 á 10.50, 600 á 10.30, 300 á 10.20, 400 á 10.

Nútria: 400 kilos á $ 1.40, 250 á 1.30.

Bolsa de cereales

Han entrado ayer 200 wagones con 2.773 bolsas de maíz, 184 id trigo, 63 id nabo, 414 id lino, 37 id avena, 72 id afrecho, 123 id afrechillo, 216 id triguillo 2.080 fardos pasto.

VENTAS DE AYER

Trigo barletta—666 bolsas especial, Once á $ 7.20, 300 bueno á 6.40, 400 superior Constitucion á 6.90, 27 regular Retiro á 6.20, 7.000 superior á 6.75, 4.000 lancha del Chubut á 7.

Trigo francés—181 bolsas superior Once á $ 7, 100 á 6.80, 220 á 6.60, 61 regular á 6.10, 214 inferior á 6.70.

Trigo ruso—800 bolsas bueno Constitucion á $ 6.50.

Maíz morocho—100 bolsas consumo Once á $ 4.50.

Mostaza—2.800 kilos á $ 7 los 100 kilos.

Maíz amarillo—200 bolsas consumo Once á $ 4.70, 110 á 4.70, 100 á 4.70, 120 á 4.65, 90 á 4.55, 108 á 4.30, Constitucion á 4.70, 490 á 4.50, 314 polenta á 4.90.

Semilla de alfalfa—1.500 kilos consumo, Once á $ 2.90.

Afrecho—72 bolsas consumo Once á $ 4.10.

Maíz de guinea—40 bolsas consumo Once á 2.90.

Pasto—De $ 18 á 36.

Mercado de haciendas de Liniers

Entraron ayer 1.647 animales vacunos, á la siguiente consignacion:

Salaberry, Lalor y Berceteche, de Gral. Paz 49, de Canuelas 82, de Matanza 51, de Magdalena 60, de Saladillo 20, de Monte 5, de id 5, de id 10; L. Lynch y C., de Ayacucho 45, de Lobería 66, de 9 de Julio 36; J. R. Anasagasti, de 25 de Mayo 100; Diego Davison de Gral. Belgrano 22; L. Lartigau y C., de Lobería 11, de Las Flores 22, de 9 de Julio 20, de Córdoba 60; Almeyra y C., de Arrecifes 30; J. J. Erausquin y C., de Vecino 20; S. Unzué é hijos, de Mercedes 70, de Matanza 90; S. M. de Hoz, M. y C., de Tuyú 40; Santamarina é hijos, de C. de Areco 33, de Suipacha 20; J. Crotto é hijos, de Santa Fé 76, N. A. Calvo y C., de id 80; B. y Durañona, de Lobería 24; P. y A. Lanusse, de Monte 30; Lazarralde é hijos, Brandsen 36; D. Balbiani y C., de 25 de Mayo 100, de 9 de Julio 75, de id 25; M. Vidal y C., de Santa Fé 40, de Navarro 59, J. M. Mendez y C., de M. Paz 50; C. y Fernandez, de Córdoba 33, de Montes 60.—Total 1.647.

VENTAS DE AYER

Bueyes—1 gordo á $ 60, por L. Lynch y C.

Novillos—2 mestizos gordos á $ 66, por Salaberry, Lalor y Berceteche; 22 á 65, L. Lartigau y C.; 10 á 63, J. J. Erausquin y C.; 20 á 65, P. y A. Lanusse; 14 á 63.50, S. Lalor y Berceteche; 26 á 63, L. Lartigau y C.; 75 á 63, D. Balbiani y C.; 46 á 61, M. de Hoz, M. y C.; 8 á 60.50, S. Lalor y Berceteche; 27 gordos á 58, Almeyra y C.; 19 á 58, R. y Sansol; 6 á 58, S. Unzué é hijos; 17 á 57, Diego Davison; 25 á 56, D. Balbiani y C.; 3 á 55, L. Lartigau y C.; 36 á 54, L. Lynch y C.; 43 á 54, 10 id y carne gorda á 53.50, 10 id á 53, S. Lalor y Berceteche; 20 á 52, S. Unzué é hijos, 50 á 51, J. M. Mendez y C.; 20 á 50, S. Lalor y Berceteche; 64 á 50, S. Unzué é hijos; 10 á 49.50, 20 á 49, 10 carne gorda á 48, M. Vidal y C.; 40 á 48, 6 á 45, S. Lalor y Berceteche; 4 buena carne á 40, L. Lourtet y C.

Novillitos—8 carne gorda á $ 34, 10 á 35.50, 7 á 33, N. A. Calvo y C.; 10 á 32, S. Unzué é hijos.

Vacas—2 especiales á $ 59, por S. Lalor y Berceteche; 3 á 57, 10 á 57, Almeyra y C.; 1 á 55, J. J. Erausquin y C.; 15 mestizos gordos á 51, S. Lalor y Berceteche; 13 á 50, L. Lynch y C.; 8 á 49, L. Lartigau y C.; 10 á 48, 17 á 48, 17 á 47.50, S. Lalor y Berceteche, 6 á 46, Diego Davison, 1 á 46, R. y Sansol, 22 gordas y carne gorda á 39.50, J. Crotto é hijos, 49 á 38, S. Unzué é hijos, 8 carne gorda á 35, L. Lynch y C.; 54 á 35, 46 á 34, J. R. Anasagasti, 56 buena carne á 29, M. Vidal y C.; 22 carnudas á 24, 12 á 23, 12 á 22, L. Lartigau y C.; 1 flaca á 15, S. Unzué é hijos.

Vaquillonas—14 carne gorda á $ 37, por J. Crotto é hijos.

Terneros—45 carne gorda á $ 16, por L. Lynch y C.; 100 á 14, D. Balbiani y C.; 2 á 14, S. Lalor y Berceteche; 44 mamones á 8, L. Lynch y C.; 85 á 7.50, N. A. Calvo y C.; 40 á 5, 16 á 4, S. Lalor y Berceteche. Matanza 1.422, inutilizados 8.

Mercado de Matanza (Estacion Tablada)

Han entrado ayer á este mercado 110 wagones cargados con 10.398 animales lanares, á la consignacion siguiente:

V. de B. y Delfino, de Quequen 100; Pedro Cordoba, de San Justo 150, de Ameri 200, J. M. Mendez y C., de Altamirano 95, de F. Madero 115, Salaberry, Lalor y Berceteche, de Fair 155, de Jeppener 175, de Altamirano 160, de Villanueva 180, de Quequen 190, de Cheglania 100, de Quequen 129, D. Balbiani y C., de Barracas 180, de San Agustin 209, de El Moro 150; Brie y Sansol, de Jeppener 260; S. Kenny, de Arrecifes 130, Rafael Cutó, de Ranchos 180; Q. y Jáuregui, de Gral. Belgrano 80, de Maipú 118, de Necochea 257; A. y Bayine, de Ferrari 300; J. R. Anasagasti, de Navarro 250; S. Unzué é hijos, de Makerna 408, de Gral. Belgrano 200, M. de Hoz y Gutierrez, de Villanueva 250, A. Aguirre Costa, de la Delfina 140, Ojea, Garzo y C., de Demos 100, J. Aphega y C., de Gral. Acha 174, Troncoso y Cavo, de id 140; S. y Pons, de Chacabuco, de la Cautiva 650, L. Lynch y C., de Labarden 100, de Pieres 215, B. y Durañona, de Necochea 570, de id 178; E. y Urtasun, de Pieres 180; Mantareros, de Quequen 60; B. y Ferrarzini, de San Agustin 105; N. A. Calvo y C., de El Moro 447, Garat y Urrutia, de Necochea 379; Carlos P. Rodriguez, de Quequen 95; Fines Lastra, de S. Eufemia 160; P. y A. Lanusse, de Sanchez 160, de Gral. Belgrano 200, de Villanueva 600, de Uribura 200, de S. Eufemia 35.—Total 10.398.

VENTAS DE AYER

Capones para frigorífico—178 animales á $ 6.50 por L. Lynch y C.; 129 á 6.70, S. Kenny; 435 á 7.60, N. A. Calvo y C.; 84 á 7.50, Pereira Martí; 130 á 6.50, J. R. Anasagasti, 149 á 7.10, F. Ortiz y C.; 113 á 7.30, 80 á 6.50, 20 á 6.60, J. M. Mendez y C.; 98 á 7.20, B. y Delfino, 407 á 6, 199 á 7.40, S. Unzué é hijos; 264 á 7.60, 96 á 7.10, 117 á 6.60, Q. y Jáuregui; 95 á 6.90, Pedro Cordoba, 58 á 6.40, A. y Bayine, 138 á 6.90, B. y Ferrarzini, 60 á 6.50, Curutu y Cavo, 492 á 7.30, Marcellan, 240 á 6.60, M. de Hoz y Gutierrez, 106 á 6.50, J. Aphega y C.; 80 á 7.60, Mantalen Hnos; 110 á 7.70, Brie y Sansol, 93 á 7.60, E. y Urtasun, 153 á 7.20, 160 á 6.40, 456 á 7.50, 108 á 6.20, P. y A. Lanusse, 207 á 7.70, D. Balbiani y C., 84 á 7.50, S. y Pons, 86 á 7.20, 77 á 6.90, 60 á 6.20, 97 á 7, Salaberry, L. y Berceteche, 76 á 7.40, 252 á 7.20, 17 á 6.20, B. y Durañona, 77 á 7, 150 á 6.40, 80 á 6.80, M. Barzoz.

Capones para invernada—170 animales á $ 4 por J. Aphega y C., 60 á 3.60, Curutu y Cavo; 100 á 3.60, Barros y C.

Capones y ovejas—84 animales á $ 7.286 á 6.30 por Barros y Calvo.

Ovejas—116 animales á $ 6.32 por L. Lynch y C.; Garat, Pereira Martí, 90 á 6.60, Carlos P. Rodriguez; 60 á 6, P. y Ferrarzini, 57 á 3, J. Devoto é hijos, 74 á 6, Brie y Sansol, 149 á 5.36, Salaberry, L. y Berceteche, 86 á 6, E. y Urtasun, 83 á 4.50, 48 á 4.80, 30 á 6, D. Balbiani y C., 77 á 2.50, F. Lastra y C., 89 á 4.40, S. y Pons, 45 á 6.40, 65 á 4.70, 141 á 6, Salaberry, L. y Berceteche.

Corderos—126 animales á $ 1 por J. Devoto é hijos, 18 á 1, Rafael Cutó, 122 á 1, Brie y Sansol; 94 á 1, L. Lynch, 116 á 1, 147 á 0.60, D. Balbiani y C., 8 á 1, F. Lastra y C., 140 á 1.60, 205 á 2, 163 á 1.20, 25 á 1.5, 103 á 1, Salaberry, L. y Berceteche; 428 á 1.20, M. Barzoz.

Nota—Por equivocacion, ayer se publicó una tropa de los Sres. D. y Garat, de 93 capones al precio de $ 6.30, siendo su precio verdadero de $ 6.20. Queda salvado el error.

Mercado de ganado de Barracas al Sur

Entraron á este mercado 7.137 animales.

S. Kenny, de Arrecifes 240; L. Molères, de Almirante Brown 207; G. Sansinena, de Matanza 6.690. Total 7.137 animales.

VENTAS DE AYER

Frigorífico—239 capones á $ 7.00, S. Kenny; 208 á 6.00, L. Molères.

Venta de haciendas

Son activas las ventas de animales para las faenas de los frigoríficos.

En el establecimiento el «Moros», se han vendido 4.000 capones, 3.000 en Rauch y 2.500 en Ramos Otero, á precios que varian entre 6.50 y 7 pesos.

Remate-féria

El lunes 16 tuvo lugar en el Pergamino el remate de haciendas por los Sres. Estela y Villavicencio, del establecimiento «San Miguel», de los Sres. J. y N. Ocampo.

A pesar de la mala situacion porque atraviesa el mercado de haciendas, los precios obtenidos han sido satisfactorios, alcanzando las ventas á 66.000 pesos.

Para el mes de Octubre próximo tendrá lugar otro remate-féria.

PLAZA DEL ROSARIO

La falta de noticias de Norte-América, debido á ser dia feriado, mantuvo nuestra plaza completamente paralizada para cereales.

La exportacion cotizó: trigo, 73 kilos 5.50; 75, 5.75; 76, 5.90; 77, 6.00, 78, 6.10; 79, 6.35; 80, 6.50. Lino viejo, sin cambio; y nuevo, 5.10 y 5.15 oro, á entregar en Enero. Maíz amarillo de exportacion, 4.87 1/2 á 4.90, wagon en el Rosario, y 5 pesos á bordo; todo sin negocios que merezcan mencion.

El precio oficial fué: 6.55, 13.30 y 4.87 1/2, respectivamente.

Los frutos del país y harinas, sin variacion.

NOTICIAS MARITIMAS

Altura de la marea—A las 6 a. m., 18 piés; á las 7, 18.8; á las 8, 19; á las 9, 19.4; á las 10, 19.4; á las 11, 19.4; á las 12 m., 19; á la 1 p. m., 18.8; á las 2, 18; á las 3, 18; á las 4, 17.8; á las 5, 17.4. Viento norte hasta las 9 a. m., y N. E. despues de esa hora.

Llegadas á la rada—Vapor inglés «Craigard», de Cardiff, con carbon; barca italiana «Nostra Signora del Carmine», de Cádiz, con sal; id id «Elmstone», de Brunswick, con resina.

Movimiento del puerto—ENTRADAS: Vapor francés «Cordillère», del Havre y escalas, con 26 pasajeros y carga general, al dique 3; id inglés «Homero», de Liverpool, con dos pasajeros y carga general, al dique 2; trasporte nacional «Río Santa Cruz», de los puertos del Sur, con pasajeros y carga, al dique 4.

SALIDAS—Vapor argentino «Juanita», de la Boca, para Bahía Blanca, con carga; lugre norte-americano «Addie Morrill», del Riachuelo, para Nueva-York, en lastre.

Vapores esperados—Hoy: inglés «Lomas» de Newport, con carbon (entrará á la Boca); danés «Uilsborg», ó inglés «Birmahams», de Cardiff, con carbon; inglés «Stanhope», del Rosario, á completar su carga; id «Finsbury», de Río de Janeiro, en lastre (se pasó por Maldonado).

Mañana: inglés «Highland Lassie», de Zárate, á cargar carbon.

Vapores á salir—Hoy: inglés «Bellailsa», para Amberes, con frutos; id «Horatius», para Pará, con novillos y frutos; id «Castilian Prince» para Santos y Río de Janeiro, con frutos; id «Saxony» y «Horace» para el Rosario, á descargar; id «Cap Corrientes», para Amberes, con frutos; aleman «Schönburg», para el Rosario, á descargar; argentino «Jida» para Río Grande, con frutos; francés «Amiral Aube» para el Havre y escalas, con frutos; inglés «Craigneuk» para el Rosario, á cargar.

Mañana: inglés «Birdoswald» para Hull, con frutos; aleman «Sap Rocas» para Hamburgo, con pasajeros y carga; oriental «Enrique Barrosos» para Río Grande y Paranaguá, con frutos.

Vapores en viaje—«Pfalz», de Bremen para este puerto, salió ayer de Southampton con 38 pasajeros de cámara.

«Asti de Princos», saldrá hoy de San Nicolás para San Vicente, órdenes.

«Thames», de Southampton para La Plata, salió ayer á las 5 a. m. de Río de Janeiro. Llegará el 23.

«France», saldrá hoy de Marsella para este puerto.

«Campinas», del Havre para este puerto, salió el 18 de Vigo.

«Oceana», de Bahía Blanca para Ramallo, salió ayer de la rada.

«Pernambuco», de Hamburgo para este puerto, salió ayer á las 3 p. m. de Río de Janeiro.

«Heraclides», es esperado mañana en Montevideo, de Liverpool.

«Nile», de La Plata para Southampton, salió ayer de Lisboa.

«Cordillère», saldrá hoy de Burdeos para el Brasil y La Plata.

«Arensburg», saldrá hoy del Rosario para Rotterdam.

«Oropesa», salió ayer de Liverpool para Montevideo y Valparaíso.

«Zodiac», salió el 7 de Newport con carbon para La Plata.

«La Plata», aleman, salió el 18 de Génova para este puerto, con 450 pasajeros.

«Freda», salió ayer de Desterro para este puerto.

«Chili», de La Plata para Burdeos, salió ayer de Dakar.

«Atlantique», de Burdeos para La Plata, salió ayer de Pernambuco.

«Arabistan», es esperado mañana en Montevideo, con procedencia de Nueva York.

«Leon XIII», procedente de este puerto, llegó ayer á Cádiz.

Vapores de los rios—Se esperan hoy: «Tomás» de Bahía Blanca, «Golondrina» de la Asuncion y escalas, «Venus», «Labrador» y «Colombia» de Montevideo, y «Tralentes» del Uruguay.

—Salen hoy: «Venus» y «Colombia» para Montevideo.

Fletes—Vapor «Lovaine», 4650 toneladas, Setiembre Octubre, de Colastiné, para puerto directo entre Havre y Hamburgo, quebracho, á 17.

Vapor «Olaf», 3000 toneladas, Enero-Febrero, o. c., cereales, á 18.

Velero «Stella B.», 1300 toneladas, Bsto. de Buenos Aires, para el canal, órdenes, quebracho, á 17.

El velero «Plymouth», de 2000 toneladas, cargará pasto en el Rosario para el Sur de Africa.

Buques varados y detenidos—El remolcador «Doña Catalina» ha salido ayer de la Boca, con la lancha «Diógenes», para prestar asistencia al vapor inglés «Harmonides», que sigue varado en la desembocadura del Bravo. Este buque alijará en dicha lancha la carga de sebo que conduce.

—Debido á la bajante del rio, no pudieron entrar ayer al puerto el vapor «Craigard» y la barca «Favorita», ni salir los vapores «Amiral Aube» y «Cap Corrientes», despachados para el Havre y Amberes, respectivamente.

—En la barra de Martin García estaban ayer detenidos por la bajante, los vapores ingleses «Blagdon» y «Whitby», en viaje para San Vicente, órdenes.

Pasajeros—Del paquete francés «Brésil», á salir hoy del puerto de La Plata para el Brasil y Burdeos.

Dr. L. Moss, Dr. M. Acuña, T. B. Fowler, Dr. H. Veyga y familia, M. B. de Leao, M. R. de Araujo, M. Silva, Dr. M. Dorta, F. Astabie, viuda de Soules, L. de Rhumel, B. P. Piñeyro, S. Navarrete, F. Fernandez, Sra. de Marzac, Sra. Gipsi, Sra. Delanga, F. Izzo, J. Carney, V. de Milano, G. de Marcondas, W. D. Hatch y 50 de proa.

El tren especial saldrá de Constitucion para el Gran Dock á las 12.40 p. m.

Puerto de La Plata—A SALIR: Vapor francés «Brésil», hoy, para el Brasil y Burdeos, con pasajeros y carga.

Puerto del Rosario—ENTRADAS: de Santa Fé, vapor inglés «Middleton», holandés «Houdka», aleman «Arensburg», todos con carga en tránsito; de La Plata inglés «Flodrascon», con carga general.

SALIDAS, para Hull, vapor inglés «Sylpha», con cereales.

Puerto de Montevideo—Llegaron ayer el vapor «Sandsend», de Cardiff, y el velero «Alice Reed», de Yarmouth.

REGISTRO CIVIL

NACIMIENTOS

Varones legítimos 19 ilegítimos 1
Mujeres legítimas 28 ilegítimas 1

MATRIMONIOS

Seccion 2ª—Alfredo Santilli, italiano, relojero, con Francisca Mondela, española, Augusto Simon Maille, argentino, empleado, con Valentina M. Carzou, argentina.

Seccion 3ª—Nicanor Ruperto Newton, argentino, hacendado, con María Isabel Diaz Reynolds, argentina; Francisco Oneto, argentino, comerciante, con Elena Noguès, francesa, Domingo M. ggiora, italiano, carpintero, con Carolina Bosco, italiana.

Seccion 4ª—Rodolfo Vacarezza, argentino, empleado, con Josefina Martini, argentina, José Murialdo, italiano, marinero, con María Dall'Olio, italiana; Santiago Ambrosi, italiano, pintor, con Carolina Micheloni, italiana.

Seccion 5ª—José Gandra, español, comercio, con Luisa Contigliani, argentina.

Seccion 8ª—Carmelo Cazzolino, italiano, jornalero, con Adela Rossi, argentina.

Seccion 10ª—Juan Farfanelli, italiano, comerciante, con Augusta Marzetti, italiana; Vicente Mollo, italiano, jornalero, con Rosa Mussio, argentina; Juan Garrini, argentino, mecánico, con Fortunata Canabello, argentina.

Seccion 11ª—Miguel Sacco, italiano, jornalero, con María G. Fresca, italiana.

Seccion 15ª—Bernardo Sanez, argentino, comercio, con Victoriana Aguirre, argentina; José M. Maljanid, argentino, músico, con Gertrudis Puig, española, Ramon Vizcay, español, carnicero, con Joaquina Vizcay, española.

DEFUNCIONES

Seccion 2ª—Antonia L. R. de Sanguinetti, 49 años, italiana, Lavalle 1167; Josefa Lopez, 5 años, argentina, Reconquista 934, Isabel Marzo, 35 años, española, Victoria 1116; N. Rodriguez, Córdoba 973.

Seccion 3ª—N. Marcosichi, Ayacucho 1426, Cárlos M. ..., 11 meses, argentino, Laprida 1322; Ernestina ..., 83 años, francés, Asilo de Mendigos; Delfina C. de Lassaletta, 44 años, italiana, Hospital Rivadavia.

Seccion 5ª—Ana B. de Grégoire, 44 años, argentina, Córdoba 2299; Fidel Musumano, 18 años, italiano, Hospital San Roque; Fermin Fourcade, 38 años, francés, Hospital San Roque, Juan Landoni, 45 años, italiano, Cangallo 3663.

Seccion 6ª—Arturo Corti, 4 años, argentino, Rincon 1272; Miguel Casarino, 11 años, argentino, Rincon 684; Victorio Pestello, 2 años 6 meses, argentina, Constitucion 2147; Cármen P. Graclan, Cochabamba 1921; Ramon F. Noel, 2 dias, argentino, Liniers 832.

Seccion 7ª—Roberto V. Collins, 42 años, argentino, San Juan 1120; Ana R. Paludi, 9 meses, argentina, Solís 652, Angela Gonzalez, 45 dias, argentina, Lima 745.

Seccion 8ª—Manuel Rial, 43 años, español, Chacabuco 1342, Cárlos E. Johnson, 5 años, argentino, Europa 224; Antonia A. de Reyno, 25 años, española, Brasil 650.

Seccion 9ª—Regina D. Rossi, 11 dias, argentina, Magallanes 548; Cayetano Grandra, 61 años, italiano, Hospital Rawson; M. Ferreyra, Herrera 1224; Elisa S. de Galaon, 51 años, italiana, Hospicio Nacional de Alienadas, Justina Aguirre, 38 años argentina, Hospicio Nacional de Alienadas; Bernardo Errecalde, 2 años, argentino, Puente Alsina 36.

Seccion 10ª—Laura Izola de Izola, 40 años, italiana, Hernandarias 1695.

Seccion 12ª—Cristina Testa de Muiola, 70 años, italiana, Nuñez 2737.

Seccion 15ª—Luisa Lusto, 3 años, argentina, Arena y Tigre, Luis Braga, 2 años, argentino, Casa de Aislamiento; Gerónimo Balbarrey, 3 años, argentino, Río Negro y Cachi; Luis Sivina, 30 meses, argentino, Casa de Aislamiento; Angel Vietro, 17 años, argentino, Casa de Aislamiento; Teresa Genovesi, 3 años, argentina, Casa de Aislamiento; Mariana T. de Melillo, 40 años, francesa, Casa de Aislamiento; Ramon Tabuas, 25 años, español, Casa de Aislamiento; Nicolás Marsicano, 19 meses, argentino, Inclan 1163; Adolfo Casini, 1 año, argentino, Perdriel 85.

RESÚMEN

Nacimientos, 49, matrimonios, 17; defunciones, 41.

SECCION DE SOLICITADAS

Agradecimiento—Hago público mi eterno agradecimiento hácia el Dr. Alejandro Amoretti, calle Belgrano 2127, médico de la sociedad «La Defensora», por haber salvado á mi hijo Rosario Volpe, de un año de edad, de una enfermedad delicadísima, despues de haber sido desahuciado por cinco médicos, por lo cual creo un deber hacer público mi eterno agradecimiento.—Buenos Aires, Setiembre 19 de 1901.—Juana de Volpe, Rioja 1254.

Quinta en Villa Devoto, jardin grande, 7 piezas y cochera, vendo ó alquilo; tratar Alsina 485.

La opinion es unánime sobre la eficacia del DIGESTIVO DEMARCHI, para curar rápida y radicalmente las enfermedades del estómago. Soliciten prospectos gratis á la Droguería de la Estrella, Defensa 215.

Senequina cura bronquitis, tos y resfríos, $ 1.

El único verdadero remedio gastro intestinal, completo, universalmente confirmado radical y superior á los otros, para el estómago, es el Digestivo Mojarrieta legítimo. Depósito en Bs. As., Florida 344.

AVISOS FUNEBRES

REGINA DOLORES ROSSI—Q. E. P. D.—Falleció el 19 de Setiembre de 1901.—Ernesto Rossi y Rosa Márquez padres y demás familia, invitan á sus relaciones á conducir sus restos al cementerio del Oeste, hoy Viernes 20 del corriente, á las 9 1/2 a. m. Casa mortuoria, Magallanes 548. El duelo se despide por tarjeta. Unica invitacion.—Nota: En la cochería de Roverano, Montes de Oca 1881, habrá carruajes hasta las 9 a. m.

ROBERTO V. COLLINS—Q. E. P. D.—Falleció el 19 de Setiembre de 1901.—Sus hermanos Manuel y Pilar C. de Ilonso, Julian Ilonso hermano político, tios, sobrinos y demas deudos invitan á sus relaciones á acompañar los restos del extinto al cementerio del Norte, hoy viernes 20 á las 10.30 a. m. Unica invitacion. Se despedirá por tarjeta. Casa mortuoria: San Juan 1120. Nota—Carruajes hasta las 10 y 15 a. m. en la cochería de Iribarne y Ca.

LUIS OLIVER—Q. E. P. D.—Falleció el 19 de Setiembre de 1901.—Elisa Lewis de Oliver, madre Olegaria V. de Oliver, esposa; Alberto, Modesta, Elisa y Delia, hijos; hermanos, hermanos políticos, sobrinos y demas deudos, invitan á sus personas de sus relaciones, quieran acompañarlos á conducir los restos del extinto al cementerio del Norte, hoy viernes 20 á las 10 a. m. Casa mortuoria, Venezuela 1864. El duelo se despedirá por tarjeta. Unica invitacion. NOTA—Pueden solicitarse carruajes en la empresa Audino y Cia., Cerrito 469.

ANA BERNHEIN DE GREGOIRE—Q. E. P. D.—Falleció el 18 de Setiembre de 1901.—Sus hijas Blanca y Renée, Sofía B. de Bernhein, madre, sus hermanos Jacobo y Alejandro Bernhein, Enriqueta B. de Peyret y Sofía B. de Beauceobes, sus hermanos políticos Abel R. Beauceobes y Luis A. Peyret, sus sobrinos, las familias de ... y demás deudos invitan á sus relaciones á acompañar los restos de la extinta al cementerio del Norte, hoy viernes 20, á las 10 a. m. Casa mortuoria, Córdoba 2299. Unica invitacion. El duelo se despedirá por tarjeta. Carruajes hasta las 9.30 a. m., Bonelli y Cia., Corrientes ....

ASCENCION G. DE MUÑAGORRI—Q. E. P. D.—Falleció el 19 de Setiembre de 1901.—Sus hijos Estefanía, Venancio y Marcelina Muñagorri, sus hermanos políticos, sobrinos y demás deudos, invitan á sus relaciones á acompañar los restos de la extinta al cementerio del Norte, hoy viernes 20 de Setiembre á las 4 p. m. Unica invitacion. Se despide por tarjeta. Casa mortuoria, San Juan 1023. NOTA: Carruajes hasta las 3.45 p. m. en la cochería de Iribarne y Ca.

AMELIA CASCO—Q. E. P. D.—Falleció el 19 de Setiembre de 1901.—Sus padres Mateo S. Casco y Martina G. de Casco, sus hermanos, abuelita y demás deudos invitan á sus relaciones á acompañar los restos de la extinta al cementerio del Norte, hoy viernes 20 de Setiembre, á las 4.30 p. m. Se despedirá por tarjeta. Casa mortuoria, Tucuman 2337. NOTA: Carruajes hasta las 4 p. m. en la cochería de Iribarne y Ca.

EDELMIRA DIEZ—Q. E. P. D.—Falleció el 23 de Setiembre de 1900.—Ana D. de Dupuy, Mercedes D. de Vazquez, Isabel y José Diez (ausente) hermanos, Roque, Juan y Clotilde Vazquez Diez sobrinos, sobrinos políticos y demas deudos, ruegan á las personas de su relacion se sirvan acompañarlos á rogar á Dios por su eterno descanso, en las misas que se celebrarán en el templo de Nuestra Sra. de Monserrat, el Lúnes 23 del corriente. Favor que agradecerán eternamente. La familia asistirá á la misa de 10. El duelo se despedirá por tarjeta. v23

ARSENIA C. DE FORMICA—Q. E. P. D.—Falleció el 20 de Agosto de 1901.—Su esposo Juan Formica, sus hijos Libia, María, Rosa, Lucía, Juan, Arsenia, María Luisa, Josefina y Fernando, hermanos y demás deudos, invitan á sus relaciones al funeral, que por el eterno descanso de su alma, se celebrará el dia 21 del corriente, en el templo de San Nicolás de Bari, á las 10 a.m. Favor que agradecerán eternamente. El duelo se despedirá por tarjeta. Unica invitacion.

VICTORIANO FERREIRA—Q. E. P. D.—Falleció el 22 de Setiembre de 1900.—Su esposa Domingo B. de Ferreira, su hermana Froilana Ferreira, sus sobrinos Pedro, Falda, María, Ciruca y demás deudos, invitan á sus relaciones á la misa, que en sufragio del alma de dicho finado, se rezará el Lúnes 23 del corriente, en la iglesia de Nuestra Señora de Balvanera, á las 9 a.m. Unica invitacion. v22

CARLOS MAGGI—Q. E. P. D.—Falleció el 21 de Agosto 1901.—Dusolina M. de Maggi madre, Dalia y Francisca Maggi hermanas, sus tios y primos ruegan á sus relaciones quieran acompañarlos á la misa de requiem que por el eterno descanso de su alma se celebrará el dia 21 del corriente á las 8 1/2 a. m., en la iglesia de San Nicolás de Bari, á cuya atencion quedarán eternamente agradecidos. El duelo se despedirá por tarjeta. v21

MERCEDES L. DE CÁRDENAS—Q. E. P. D.—Falleció el 18 de Setiembre de 1892.—Su esposo Ezequiel Cárdenas, sus hijas Lucía C. de Ezcurra y Luis F. Cárdenas, sus hijos políticos Luis E. Zuguerre y Mercedes R. de Cárdenas, nietos y demas deudos, invitan á las personas de su amistad á las misas que se celebrarán por el alma de la extinta el sábado 21 del corriente en el templo de la Inmaculada Concepcion, de 8 á 10 y 30 a. m., La familia asistirá á la última misa. Favor á que quedarán eternamente agradecidos. v21

ALEJANDRO ACEVEDO—Q. E. P. D.—Falleció el 22 de Setiembre de 1900.—Clementina Achaval Rodriguez de Acevedo y demas familia, invitan á sus relaciones á las misas que por su alma se dirán en la iglesia de la Merced, el lunes 23 del corriente. La familia asistirá á la misa de 10 1/2. v23

JULIA OLIVER DE GARI—Q. E. P. D.—Falleció el 18 de Setiembre de 1899.—El sábado 21 del corriente de 8 á 10 se dirán misas por el eterno descanso de su alma en la iglesia de San Juan. La familia asistirá á la última misa. v21

JULIO M. ARGERICH—Q. E. P. D.—Falleció el 19 de Setiembre de 1899.—El sábado 21 del corriente se dirán misas de 8 á 10 por el eterno descanso de su alma en la iglesia de San Juan. La familia asistirá á la última misa. v21

JUAN GANDULFO—Q. E. P. D.—Falleció el 25 de Agosto de 1901.—Sus hermanos Teresa G. de Sambucetti, Manuel, Rosa G. de Delfino, Estela G. de Devoto, Cármen G. de Devoto, Andrés y Victor Gandulfo, hermanos políticos, sobrinos y demás deudos, ruegan á sus relaciones quieran asistir al funeral, que en sufragio del extinto, se celebrará en la iglesia de Nuestra Señora del Pilar, el Viernes 20 del corriente, á las 9 y 1/2 a.m. Se dirán misas desde las 8. Por tarjeta. Unica invitacion. v20

LORENZO BARRY—Q. E. P. D.—Falleció el 21 de Setiembre de 1900.—Su esposa Isabel Marsan de Barry, sus hijos Enrique, Alberto, Angélica, Magdalena é Isabel E. y demas familia, ruegan á sus relaciones quieran asistir á las misas, que por el descanso de su alma, se rezarán en el templo de Nuestra Señora de la Merced, el Sábado 21 del corriente, de 8 á 10 a.m. La familia asistirá á la última misa. v21

SANTIAGO LASCURAIN—Q. E. P. D.—Falleció el 20 de Mayo de 1900.—LEON LASCURAIN—Q. E. P. D.—Falleció el 23 de Setiembre de 1900.—La familia ruega á sus relaciones quieran acompañarlos al funeral de cabo de año, que por el alma de dichos finados, se celebrará el Lúnes 23 del corriente, á las 10 a.m., en el templo de la Inmaculada Concepcion. Favor que agradecerán eternamente. El duelo se despedirá por tarjeta. Unica invitacion. v23

TENIENTE GENERAL EUSTOQUIO FRIAS, guerrero de la independencia—Q. E. P. D.—Falleció el 16 de Marzo de 1891.—Aniversario de su centenario, 20 de Setiembre de 1801.—Su hija Estela Frias, invita á sus relaciones y á la familia militar á la misa que se celebrará el Viernes 20 del corriente, á las 10 a.m., en el templo de Santo Domingo, en conmemoracion de su centenario. v20

MARTINIANO MIGOYA—Q. E. P. D.—Falleció el 21 de Setiembre de 1900.—Su esposa Elvira Canabal de Migoya, sus hijos, nietos é hijos políticos, invitan á sus relaciones á la misa de requiem que por el eterno descanso de su alma se celebrará en la iglesia de San Francisco, el Viernes 20 del corriente á las 10 de la mañana á cuya atencion quedarán sumamente agradecidos. v20

ENRIQUE MARTINEZ—Q. E. P. D.—Falleció el 21 de Setiembre de 1900.—Sus hijas Rosa M. de Cantilo, María Luisa M. de Loloir y Adela Martinez, sus hijos políticos Alberto Loloir y José M. Cantilo, sus hermanos, sobrinos y demas deudos, ruegan á sus relaciones quieran asistir á las misas de cabo de año que se celebrarán de 7 á 11 a. m. en la iglesia de San Ignacio el sábado 21 del corriente. Favor que agradecerán. v21

AURELIA CRESPO DE HARRIS—Q. E. P. D.—Falleció el 14 de Setiembre de 1901.—Ana Harris de Bernal hija, sus hermanos Elvira (presente), Isaías, Alejandro y Benito Crespo (ausentes), sus nietos Diego L. Bernal y Ana Bernal de Justo, su hijo político Agustin P. Justo, hermanos políticos y demas deudos, invitan á sus relaciones al funeral, que por el eterno descanso de dicha finada se celebrará en la iglesia de la Inmaculada Concepcion, el viérnes 20 del corriente á las 10 a. m. El duelo se despedirá por tarjeta. Favor que agradecerán. v20

DOMINGO COULOM—Q. E. P. D.—Falleció el 20 de Setiembre de 1899.—Su esposa Graciana Gorostiague de Coulom, su hermana Fanny, sus hermanos políticos Juan, Pedro y Juan Bautista Gorostiague sobrinos, sobrinas, primos, primas y demas deudos invitan á sus relaciones á asistir á las misas de cabo de año que por el eterno descanso del alma de dicho finado se celebrarán en la Iglesia de San Carlos, el viernes 20 del corriente desde las 8 hasta las 10.30 a. m. La familia asistirá á la misa de 10.30. El duelo se despedirá por tarjeta. Unica invitacion. v20

MANUEL DALURSO—Q. E. P. D.—Falleció el 23 de Setiembre de 1900.—Su esposa Benedicta Forte de Dalurso, su hija política Teresa Forte de Dalurso, sus entenados Juan B. Forte, Gabriela Forte de Mascardi, Luis Mascardi, Julia Campa de Forte, sus hermanos políticos, sobrinos y demas deudos, invitan á sus relaciones al funeral, que por el eterno descanso de su alma, se celebrará en la iglesia de Nuestra Señora de Balvanera, el martes 24 del actual, á las 10 a.m. Favor que agradecerán. El duelo se despedirá por tarjeta. Unica invitacion. v24

LUIS N. BARBAGELATA—Q. E. P. D.—Falleció el 21 de Julio de 1901.—Sus padres Luis Barbagelata, Gerónima P. de Barbagelata, sus hermanos Agustin, Eugenio, César, Ricardo, Alfredo, Ernesto, Emma, Catalina y Gerónima, sus hermanos políticos Fortunato J. Cichero y Dr. Teófilo A. Morel y demas deudos, ruegan á sus relaciones quieran acompañarlos á rogar por el eterno descanso de su alma en el funeral que se celebrará en el templo de Santo Domingo el sábado 21 del corriente á las 10 a. m. Favor que agradecerán eternamente. v21

AVISOS NOTABLES

95
LOTES DE TERRENO
CORRIENTES
CHACARITA
y COLEGIALES

Frente á la Chacarita y al Parque Rancagua. Con adoquinado y tramways. Los terrenos mas lindos del Oeste. Conocidos por de Piní y Rondoroni.

Á PLAZOS

Cuarta parte al contado y el resto á 6, 12 y 18 meses.

EL DOMINGO 22 de SETIEMBRE, á las 3

Lean Seccion Remates por

V. E. LOBATO & Cia.

ADORABLE Á LOS 8 DIAS

¿De qué depende principalmente el que una mujer nos parezca fea ó bonita? Seguramente del efecto que nos cause verla los dientes.

Nadie como la mujer misma conoce la verdad de lo que acabamos de afirmar, y lo prueba la siguiente carta:

«Muy Sres míos: He usado el Dentol como dentífrico por espacio de 8 dias, y al cabo de este tiempo mis dientes han adquirido una blancura brillante; lo cual me decide á no emplear sino un dentífrico que tan prontos y satisfactorios resultados produce.

«Firmado: Amelia Ballargeau.—En Marans (Charenta Inferior.)»

Sta. BALLARGEAU

No se puede hacer un elogio mas entusiasta del Dentol que el que en la precedente carta hace la distinguida señorita que la suscribe, si bien no nos extraña tal elogio por las diversas ocasiones en que ya nos hemos ocupado en este periódico tanto del *Agua Dentol*, como de la *Pasta* ó del *Polvo* del mismo nombre.

En efecto, esta triple creacion de Perfumería preparada conforme á los sabios trabajos del químico Pasteur en los laboratorios del Sr. Champigny, constituye un dentífrico soberanamente antiséptico y dotado de un perfume delicioso y permanente.

Y, sin embargo, la eficacia del Dentol no consiste solamente en destruir los microbios de la boca, ni en impedir ó curar con certeza la caries de los dientes, ó las inflamaciones de las encías, ó las enfermedades de la garganta, sino que, aparte todas estas ventajas, los dientes adquieren á los pocos dias de empleado el Dentol una blancura extraordinaria y brillante, desaparece el sarro y queda en la boca una sensacion de frescura deliciosa y persistente.

Otra de las cualidades del Dentol es la de calmar instantáneamente los dolores de muelas, aun los mas violentos, bastando para ello impregnar de Dentol puro una bolita de algodon y aplicarla sobre el diente ó muela enfermos.

DEPOSITARIOS

Moine y Soulignac, Rivadavia 727; A. Franzoni y Cia, Rivadavia 535; Rolon, Ducombs y Cia, Alsina 501; D. Gibson, Defensa 192 y Piedad 56; P. Frame y Cia, Victoria 944; Soldati, Grecco, Lagladua y Cia, Defensa 419 y Rivadavia 1511, A. Neyer, Cuyo 681; M. Magnasco, Esmeralda 202; Bonet y Marsto, Cuyo 1170; Repetto y Cia, Piedras 156; Murray y Aikenes, Florida 484; J. Espiasse, Artes 435; G. Monsston, Cangallo 902; Gravenhorst Hnos, Cuyo 751, Sra. de Cenerelli Campana, Tacuarí 263, Sra. A. de Senat, Salta 152.

El Dr. Francisco Bianchi especialista del Hospital Italiano, en las enfermedades del oido, garganta y nariz, se ausenta para Europa y suspende sus consultas hasta Diciembre.

DR. FERNANDEZ Enfermedades secretas y de la piel, consultas de 9 á 11 y de 1 á 5. ARTES 563.

FIGURINES METROPOLITANOS
200 Páginas.
43 × 85 cm. Tamaño.
5000 Ilustraciones.
Remitido por Correo á cualquier punto de la República 1.40
Precio en casa 1.20
EDGAR T. ELY
259 FLORIDA. Bs. As.

CUIDADO CON LAS FALSIFICACIONES

Catramina Bertelli

Estas píldoras, tan eficaces contra tos, resfrios y enfermedades pulmonares, tienen imitaciones y falsificaciones perjudiciales.

Las cajas *legítimas* contienen cincuenta píldoras y *no menos*, y llevan una etiqueta con la firma de los concesionarios:

Perotti & Pestugalli

Buenos Aires: Calle ALSINA 485
Montevideo: Calle B. AIRES 202

Fruto laxante refrescante contra el

ESTREÑIMIENTO

Hémorrhoides, Bilis, Embarazo gástrico é intestinal, Jaqueca

TAMAR INDIEN GRILLON

París, 33, rue des Archives y en todas las farmacias

Á VER Gran tienda EL PROGRESO
VIDRIERAS PRIMAVERALES
las mas lindas y las mas interesantes de la Capital

CONSULTORIO ESPECIAL PARA ENFERMOS DEL **ESTÓMAGO**
y del vientre. Dr. Calandrelli. Cerrito 179, de 3 á 6.

GARGANTA
VOZ y BOCA
PASTILLAS DE DETHAN
Recomendadas contra los Males de la Garganta, Extinciones de la Voz, Inflamaciones de la Boca, Efectos perniciosos del Mercurio, Irritacion que produce el Tabaco, y especialmente á los Sres PREDICADORES, ABOGADOS, PROFESORES y CANTORES para facilitar la emision de la voz.
Exigir en el rotulo la firma
Adh. DETHAN, Farmacéutico en PARIS

ENFERMEDADES DEL **ESTOMAGO**
PASTILLAS y POLVOS
PATERSON
con BISMUTHO y MAGNESIA
Recomendados contra las Afecciones del Estómago, Falta de Apetito, Digestiones laboriosas, Acedías, Vómitos, Eructos, y Cólicos; regularizan las Funciones del Estómago y de los Intestinos.
Exigir en el rotulo la firma de J. FAYARD.
Adh. DETHAN, Farmacéutico en PARIS

CARLOS AGOTE
Ingeniero de la Escuela Central de Paris
Oficina técnica: calle Florida ..., ... arquitectura (Planos, presupuestos ...), instalaciones ..., maquinarias, etc.

ESPECIALIDADES LEGITIMAS SE VENDEN

En las siguientes droguerias

E. S. KELLY Y Hno. Santa-Fé esq. Rodriguez Peña | **G. SILVANO** Garay esq. Lima

Ventas por mayor y menor de:

COMPUESTO DE APIO DE PAINE—PÍLDORAS ROSADAS DE WILLIAMS

SE ATIENDEN PEDIDOS PARA LAS PROVINCIAS

PILDORAS ROSADAS DEL DOCTOR WILLIAMS PARA PERSONAS PALIDAS

CUIDADO CON LAS FALSIFICACIONES

No compre sinó en Farmacias y Droguerías de confianza.

Cuando compre ústed estas píldoras examine las etiquetas color de rosa al trasluz. Si son legítimas verá usted en transparencia las palabras - - - PINK PILLS FOR PALE PEOPLE

Si no aparecen estas palabras **en trasparencia** (examinando el papel contra la luz) ha habido engaño y debe exigir que se le devuelva el dinero.

Prevenimos al público que no vendemos las **Píldoras Rosadas del Dr. Williams para Personas Pálidas** á las siguientes casas y, por consiguiente, no garantimos la legitimidad de las Píldoras Rosadas del Dr. Williams que ellos expenden.

EN LA CIUDAD DE BUENOS AIRES:

"Droguería y Farmacia Inglesa", de E. S. Kelly, calle Santa Fé 1699 (esquina Calle Rodríguez Peña).

"Farmacia Santa Fé", calle Santa Fé 1894.

"Farmacia Gerónimo Silvano", calle Garay 1058/1100 (esquina Plaza Constitución).

J. Angelini, calle Santa Fe 3452.

EN LA CAMPAÑA:

Azul.—Farmacia de Comin Hermanos.

San Luis, (provincia de San Luis). — "Botica del Condor" (Zacarías Videla), calle Rivadavia.

Mendoza. — Belisario Cuervo, Calle Necochea 1820.

Cualquier persona que compra **Píldoras Rosadas del Dr. Williams para Personas Pálidas** y encuentra que la etiqueta rosada **no tiene las letras en transparencia arriba indicadas** nos hará un gran favor de informarnos inmediatamente dando nombre y dirección de la farmacia, botica ó droguería donde han expendido tales mercaderías é incluyendo con el informe la etiqueta en evidencia.

THE Dr. WILLIAMS MEDICINE Co.
CALLE VICTORIA 374. — BUENOS AIRES.

Polvos de Tocador de Mennen

TALCO BORATADO

Alivio positivo para los **SARPULLIDOS, DESOLLADURAS, QUEMADAS DE SOL,** y todas las afecciones del cútis.

Hace desaparecer el olor del sudor.

ES UNA DELICIA DESPUES DEL BAÑO. ES UN LUJO DESPUES DE AFEITARSE.

Es el único polvo para los NIÑOS y para el TOCADOR que es inocente y sano.

Pídase el de MENNEN (el original) de precio un poco mas subido quizás que los substitutos; pero hay razon para ello.

Recomendado por médicos eminentes y nodrizas.

Rehuse todos los demás, puesto que pueden dañar al cútis. SE VENDE EN TODAS PARTES. (Muestra gratis.) Dirijirse á

Gerhard Mennen Company, Newark, N. J., E. U.

EL DOLOR DE CABEZA

Mal de espinazo y la Neuralgia

se curan rápida y eficazmente con la Faja Eléctrica del doctor Sanden.

La electricidad debidamente aplicada es el verdadero remedio de la Naturaleza.

Dadle á la Naturaleza la oportunidad y ella os fortalecerá vuestros nervios deshechos.

Hace ya treinta años que el doctor Sanden ha estado tratando estas enfermedades con resultados lo mas satisfactorios. Se encuentran pacientes agradecidos en todas partes de la América, desde el Atlántico hasta el Pacífico y desde Alaska hasta la Tierra del Fuego.

Un remedio que se usa tan extensamente, que ha sostenido la prueba de tantos años, que presenta tantos miles de testimonios, tiene necesariamente una virtud. Sus curas hablan de por sí.

Hé aquí una:

ESTACION ESCOBAR, SETIEMBRE 10 DE 1901.

SEÑOR DOCTOR A. T. SANDEN.—ESTIMADO DOCTOR:

La presente tiene por objeto manifestarle á usted que habiendo padecido durante mas de diez años de un fuerte dolor de cintura y desde dos años de Ciática que me causaba agudos dolores, resolví comprar una de sus Fajas Eléctricas. Puedo afirmar que los dolores empezaban á desaparecer enseguida despues de su uso, y hoy me encuentro completamente restablecido á pesar de mis sesenta y cinco años, gracias á su maravillosa Faja.

Puede usted hacer lo que quiera con la presente.—Su agradecido y S. S.

FERNANDO BERROZAIN.

Si necesita usted alguna ayuda no se demore—las demoras son siempre peligrosas. Las pequeñas molestias de hoy se vuelven graves mañana. Proceda sin demora. Si no puede venir personalmente al consultorio, mande buscar los folletos descriptivos. El Doctor los manda gratis por correo. Están llenos de sanas verdades.

TODAS LAS CONSULTAS SON GRATIS

105-Artes-105 Dr. A. T. SANDEN Buenos Aires

Horas de consultas: De 9 a. m. á 6 p. m.—Domingos: De ...

DR. E. SECO Enfermos del corazon y pulmones. Consultorio del Dr. E. Seco, Esmeralda ..., especialmente para enfermos del pecho. Se cura la tisis.

TOS ... PASTILLAS DEL DR. ANDREU ... **TOS**

ASMA BRONQUITIS CRÓNICA
CURA RADICAL Y SEGURA
con el Licor ...

LINIMENTO ...

SECCION REMATES

Roman Bravo y Cia.

361-SAN MARTIN-361

MARTILLEROS: LOS SOCIOS ROMAN BRAVO, PEDRO A. CORVERA, E. RODRIGUEZ LUBARY Y J. PERALTA MARTINEZ.

Linda casa Entre Palermo y Belgrano. Calle Leones 1343, á 2 1/3 cuadras de Santa Fé y el tramway eléctrico. Base $ 4000. Ad corpus.

El domingo 22 de Setiembre á las 2 p. m. Tiene 10 por 44 1/4 varas. 3 piezas principales muy amplias 2 pequeños baños, cocina con económica, galerías, balaustradas, verja y jardin, chimenea, cielo rasos de yeso, carpintería de cedro, pisos pino tea, mosaicos y concreto, muros pintados al óleo y empapelados. Visítese que es preciosa y barata. Título perfecto. Condiciones, San Martin 361.—ROMAN BRAVO y Cia. s15

Notable terreno 3.600 varas en un solo lote. Piedad (hoy Bartolomé Mitre) al lado del nº 4467. Entre la Avenida Río Janeiro y la calle Yatay. Adoquinado pago y tramway al frente. Sin base.

El domingo 22 de Setiembre á las 3 1/2 p. m. 14v06 de frente al Sud por 60 varas de fondo y en este límite un martillo á favor de 42 varas término medio de E. á O. por 66 varas de S. á N. Entre edificios. Para fábricas, talleres y casas de renta. Título perfecto. Condiciones, San Martin 361.—ROMAN BRAVO y Cia. s15

Soberbio grupo de casas La mejor finca de renta en el centro, Lima 1165 á 1171. Dos amplios almacenes en la planta baja y 4 cómodas casas de familia en 2 pisos altos. Renta 700 pesos al mes, ó sea al año 8.400 pesos. Base $ 45.000. Ad Corpus.

El Domingo 22 de Setiembre á las 4 p. m. Terreno: 17 1/2 por 36 varas. Construccion con todos los materiales y pormenores que se exijen en los grandes edificios, para asegurar su solidez, elegancia de estilo y comodidades. Distribucion: Núm. 1165 y 1171. Dos almacenes, 1 habitacion interior, cocina, w. c., y patio en cada uno. Renta $ 240, Nº 1169. Gran entrada destinada á los pisos altos, con escalera de mármol, muy cómoda. Tanto las 2 casas del 1er. como las del 2º piso, constan de sala, antesala, comedor, 5 habitaciones, baño w. c., y cocina. Una con patios y otra con galerías. Renta el 1er. piso $ 240; el 2º piso $ 220. Pueden visitarse. El portero estará allí en todo momento. Título perfecto. Condiciones, San Martin 361.—ROMAN BRAVO y Cia. s11

Un terreno central. Judicial. Con construcciones de gran valor que constituyen amplios sótanos, Garay entre Paseo Colon y Balcarce. Entre edificios. Frente al Sud. Sobre el Puerto y el Parque Lezama. Mandato del señor juez de 1ª instancia Dr. Benjamin Williams, secretario Azpiazu. Testamentaría de don Ricardo Newton. Base $ 10.60 por cada 75 decímetros cuadrados ó sea 1 vara cuadrada.

El domingo 22 de Setiembre á las 2 p. m. Tiene 12 mts 50 (14 vs 43) de frente por 47 mts 85 (22 vs 16) en el O. y 28 mts 05 (32 vs 40) en el E. Superficie: 349.57 mts cds ó sea 445.56 vs cds. La situacion es de importancia y no requiere recomendacion. Seña 8 o/o. Comision 2 o/o. Informes, San Martin 361.—ROMAN BRAVO y Cia. s15

Propiedad de renta casa de altos y bajos. Al Sud. Constitucion 2041 á 2043. Entero bien distribuido y cómodo, que da $ 175 al mes. Base $ 11000 Ad-Corpus.

El domingo 22 de Setiembre á las 3 p. m. Tiene 9.62 por 40 1/3 varas. La casa baja, 6 habitaciones cocina, w. c., 2 patios, vestíbulo y ... La casa de altos 6 piezas principales, 1 de servicio, cocina, w. c., vestíbulo, galerías, ... Buenos techos, maderas duras, cielo rasos, canceles, mosaicos, escalera de mármol, y pormenores de solidez en todo. Visítese. Título perfecto. Condiciones San Martin 361.—ROMAN BRAVO y Cia. s15

Linda casa central Sobre la Plaza Rodriguez Peña, á pocas varas de Callao. Paraguay 1876. Sitio espacioso para vivir. Base $ 14.000. Ad Corpus.

El Domingo 22 de Setiembre á las 5 p. m. Consta de 10 por 40 varas, 8 habitaciones principales, 1 de altos, espacioso pieza de baño y w. c., cocina, w. c. de servicio, 3 patios, cancel de cristales, azotea con maderas duras, cielo rasos, pisos interiores de pino de tea, con pilares de mampostería y luz, de 60 centímetros, exteriores de mosaico y baldosa, muros con ventilacion exterior, etc. Es sólida, seca y muy cómoda. Se dará la llave al mano. Abierta de 1 á 5 p. m. Título perfecto. Condiciones, San Martin 361.—ROMAN BRAVO y Cia. s15

Una preciosa casa. Edificio moderno, elegante, á todo costo, Arcos 2391, casi esquina Olleros. El mas lindo barrio para vivir, con adoquinados, tranvías y construcciones modernas. Base $ 8.000. Ad Corpus.

El domingo 22 de Setiembre á las 3 p. m. Terreno 12 por 23 varas. Consta de escritorio y sala al frente, con 3 balcones y celosías de cedro, comedor espacioso, 3 grandes dormitorios, 1 pieza en altos, cocina, solano y w. c., zaguan, patios y galerías con mosaicos, cielo rasos decorados, puertas y celosías de cedro, pisos pino de tea, techos de azotea, pilares de hierro y bovedillas, mezclas en cal y cemento, detalle puede exijirse. Desocupada, puede visitarse. Título perfecto. Condiciones, San Martin 361.—ROMAN BRAVO y Cia. s16

Una casa que es una joya. Nueva, bien construida propiedad. Ecuador 445, á media cuadra de la Avenida Corrientes, rodeada de edificios modernos. Base definitiva $ 6.000. Ad Corpus.

El domingo 22 de Setiembre á las 5 p. m. Tiene 10 1/4 varas por 24.45, frente de piedra artificial con 4 balcones, zaguan decorado al óleo, con mármoles y cancel de cristales, patio de mosaicos, 4 habitaciones principales, baño y w. c., cocina, jardín con plantas de mérito y una bonita balaustrada divisoria, cielo rasos de yeso, pisos interiores de pino de tea, patio en el segundo patio etc., ver la casa, es comprarla. Visítese. Título perfecto. Condiciones, San Martin 361.—ROMAN BRAVO y Cia. s17

Bien situada y barato casa de altos y bajos. A 1/2 cuadra del mercado Provedor. Guardia Vieja 52 y 54, entre Bermejo y Anchorena. Adoquinado pago. Base $ 8.000. Ad corpus.

El domingo 22 de Setiembre á las 4 p. m. Tiene 10 por 29 varas. La casa baja consta de 6 habitaciones principales, 1 de servicio, cocina, w. c. y 2 patios, 3 balcones al frente con celosías de cedro, cancel de cristales, mosaicos, cielorasos de yeso, pisos pino tea, empapelados, etc. Los altos vestíbulo, 3 habitaciones, cocina y w. c., y la azotea de los bajos que es el patio, sobre el que se puede ampliar el edificio si se desea. Renta $ 135 al mes. Título perfecto. Condiciones, San Martin 361.—ROMAN BRAVO y Cia. s15

Casa-quinta en Flores A 3 cuadras de la estacion del ferrocarril. En el sitio mas lindo. Bogotá 2751 á 2759, entre Condarco y Terrada. 20 por 61 varas. Con amplio edificio muy cómodo y agradable. Sin base. Liquidacion decidida.

El domingo 22 de Setiembre á las 2 p. m. Consta de 10 habitaciones, cocina, 2 w. c., gallinero y caballeriza. Lo principal del edificio tiene techo de azotea, con maderas duras, cielo rasos de yeso, pisos de madera, exteriores de mosaico y baldosa, chimenea, gas, aljibe, pozo y campanillas eléctricas. Tiene verja de material y hierro, 2 portones, grandes patios, jardines y árboles frutales. Alquilada para colegio á $ 140 al mes. No hay contrato. Visítese, seguros que ha de interesar. Título perfecto. Condiciones San Martin 361.—ROMAN BRAVO y Cia.

Campo en Mercedes 1124 hectáreas 28 áreas, 60 centiáreas, á 4 1/2 leguas al Sur de la estacion Mercedes y á 3 de Navarro. A nombre de Uzué Hnos., en el registro gráfico. Excelente para ganadería, sobre todo para invernadas y tambo, por sus pastos naturales, riquísimos. Base $ 60 hectárea.

El miércoles 9 de Octubre, á las 2 p. m., en nuestra casa San Martin 351 y 361, Buenos Aires. Linda al N. E. con el establecimiento San Agustin, al N. O. con Santiago Marbolen; al S. E. con campos conocidos por de Melo y al S. O. la sucesion de Alvarez. Los cercos son medianeros en todos sus lados de 6 hilos de alambre y postes de ñandubay; tiene 1 poblacion de 3 habitaciones de material, dos puestos y aguadas. Desocupado, habiendo sido poblado siempre con ganados. Los arrendamientos en los campos contiguos corresponden á $ 18 la cuadra. Visítese en la seguridad de hacer negocio. De Mercedes es fácil trasportarse en carruaje. Título perfecto. Condiciones San Martin 361.—ROMAN BRAVO y Cia. s20

Con cédulas y á plazos Los terrenos mejor situados, en la Boca. AVENIDA SENGUEL entre el boulevard Almirante Brown y Necochea, con doble vía de tramways en la primera calle y tramway eléctrico en la segunda, libre la hipoteca, $ 4.260 en cédulas á papel á la par. Corresponde á $ 8.50 por vara cuadrada. El excedente se pagará en 12 mensualidades, sin interés.

El Domingo 22 de Setiembre á las 5 p. m. Son 8 lotes contiguos, dan frente al Sud. Tiene cada uno 9 v. 93 por 50 vs. 25, se compran sin desembolso y se pagan con las mayores facilidades. Título perfecto. Condiciones, San Martin 361.—ROMAN BRAVO y Cia. s15

Notable propiedad central Suipacha 577. Edificio alto y bajo, solidísimo, constituido por dos casas de familia. Renta, con alquileres reducidos, $ 370 al mes ó sea al año $ 4440. Base $ 35.000, son órdenes terminantes de vender. No necesita recomendarse.

El miércoles 25 de Setiembre á las 4 p. m. Tiene 9 por 51 varas. Cada casa consta de 10 habitaciones principales, 3 piezas de servicio, cocina y w. c. Con techo de azotea, maderas duras, cielo rasos de yeso, carpintería de cedro y pino, piso de madera, mármol y baldosa, ... ROMAN BRAVO y Cia.

Judicial. Los grandes ... La quinta de Naón. Entre ... Avenida Bella Vista y calles ... 4 cuadras al Norte de la Avenida ... del señor juez Dr. Williams, ...

DETALLES

La quinta ... de frente á la Avenida ...

SERVICIO DOMÉSTICO OFRECIDO

MUCAMA ESPAÑOLA SE OFRECE, SABE su obligacion, Venezuela 1245.

MUCAMA Ó NIÑERA SE OFRECE CON buenas recomendaciones, Defensa 146.

MUCAMA ITALIANA, CON BUENAS RECOMENDACIONES se ofrece. Viamonte 1337.

MUCHACHO ESPAÑOL RECIEN VENIDO se ofrece recomendado, Colon 455.

MUCAMA O NIÑERA DEL PAIS OFRECEse. Santa Adelaida 460. Barracas al Norte.

MUCAMA ESPAÑOLA, JOVEN FORMAL se ofrece, sabe coser, ciudad ó campo, con recomendaciones, Méjico 838.

MATRIMONIO ESPAÑOL SE OFRECE, la mujer cocinera, él cualquier trabajo de campo ó cocinero sola. Méjico 1455, pieza 14.

MATRIMONIO ESPAÑOL SE OFRECE, COCINERO y mucama de comedor, sin hijos. Charcas 941.

MUCHACHA DE 15 AÑOS SE OFRECE para niñera ó mucama. Neuquen 1313, Caballito.

MUCAMO JOVEN ITALIANO DE COMEDOR y patios bien recomendado se ofrece, Cuyo 1351, pieza 12.

MATRIMONIO ESPAÑOL RECIEN VENIDO, joven, sin hijos, se ofrece, para casa de buena familia, para el campo, Victoria 1556.

MATRIMONIO ITALIANO SIN HIJOS SE ofrece ella cocinera ó mucama, él portero, caballerizo ú otro trabajo. San Martin 1102.

MUCHACHO RECIEN VENIDO ESPAÑOL se ofrece para cualquier trabajo. Méjico 449, altos.

MUCHACHO PARA CUALQUIER TRABAJO, sabe leer y escribir, se ofrece. Chacabuco 860, pieza 8.

MUCAMO DE COMEDOR, JOVEN, ITALIANO y recomendado se ofrece, con ó sin cama. Santiago, Lavalle 673.

MUCHACHA DE 10 AÑOS, SE DARA A familia decente que pueda darle instruccion en cambio de sus servicios, Artes 617, altos.

MATRIMONIO SIN HIJOS DESEA 1 Ó 2 niños para criarlos en su casa, Rivadavia 1573, pieza 9.

MUJER FORMAL EXTRANJERA SABE planchar y coser se ofrece, para servicio de adentro, 25 de Mayo 552, pieza 3, S. C.

MUCAMA ESPAÑOLA DE 30 AÑOS, SE ofrece para corta familia, Independencia 641, pieza 5.

MATRIMONIO ESPAÑOL SIN FAMILIA se ofrece para todo trabajo ciudad ó campo, cerca de la ciudad, bien recomendado, Rivadavia 2530 pieza 27 altos.

MATRIMONIO JOVEN ITALIANO OFRECEse, ella mucama, sabe planchar, coser y bordar, el mucamo ó portero instruido, Viamonte 1177, pieza al fondo.

MATRIMONIO JOVEN, ITALIANO, SIN hijos se ofrece, ella cocinera ó sirvienta, sabe coser, lavar y planchar, él para cualquier trabajo, ciudad ó campo, poco sueldo, Rioja 1374.

MUCHACHO DE 7 AÑOS SE OFRECE, para que lo vistan y calcen, en cambio de servicio liviano, corta familia, buen trato, Dean Fúnes 1575.

MATRIMONIO FRANCES SIN HIJOS ofrécese, ella cocinera, él carpintero ó cualquier trabajo, ciudad ó campo, Cabassel, Senguel 31, Boca. v2

MATRIMONIO JOVEN, ITALIANO, RECIEN venido en el Vapor Calabro se ofrece, ella mucama, sabe planchar, coser, bordar, él mucamo ó portero, buena instruccion y referencias, Cuyo 1673. v3

MATRIMONIO ITALIANO, RECOMENDADO se ofrece junto ó separado, ciudad ó campo, ella habla 4 idiomas, para limpieza, niñera, etc., él educado, buena presencia, sabe algo de cocina ó portero, ha sido sastre, pocas pretensiones, B. Mitre 2537, B. C. v2

SE OFRECE MUCHACHA DE 25 AÑOS, SOla, con recomendaciones, Avenida Alvear 110.

SE OFRECE SIRVIENTA PARA TODO servicio, sabe bien cocinar, Cevallos 2010.

SIRVIENTA SE OFRECE, PASEO COLON 1502.

SE OFRECE AMA, LECHE DE 3 MESES, criar en casa de la familia, Moreno 590.

SE OFRECE COCINERA ITALIANA, CON buena recomendacion, San Juan 1348.

SE OFRECE MUCHACHO PARA MUCAMO ó peon de farmacia, de 18 años, Defensa 605.

SE OFRECE COCINERA FORMAL PARA matrimonio, Esmeralda 824.

SE OFRECE MATRIMONIO, PEON DE PAtio y cocinera, con recomendaciones, S. Fe 1733

SIRVIENTA JOVEN ESPAÑOLA SE OFRECE, Santiago del Estero 1761, pieza 27.

SE OFRECE AMA DE LECHE ITALIANA Lorea 533. v3

SE OFRECE COCINERA PARA CORTA familia, del país, sueldo 35 $. Lorea 539.

SE OFRECE SEÑORA ITALIANA CON HIjo de 9 años para servicio. Alberti 134.

SE OFRECE SEÑORA PARA CRIAR UN chico de despecho, 24 de Noviembre 1742. v2

SE OFRECE SIRVIENTA PARA MATRImonio solo ó corta familia, Paraná 259.

SE OFRECE COCINERA PARA TODO TRAbajo ó para lavar y planchar. Charcas 937.

SE OFRECE SEÑORA PARA CUIDAR UN niño de 7 á 9 años, Europa 1894. v2

SE OFRECE UNA JOVEN ESPAÑOLA PAra servicio de corta familia, Cuyo 1693.

SE OFRECE SEÑORA FORMAL, ESPAÑOla para servicio, con ó sin cama y buena recomendacion, Balcarce 186, altos.

SE OFRECE COCINERA O SIRVIENTA para corta familia, con niña de 3 años, sin pretensiones, con recomendaciones, Lima 143. v2

SEÑORA MUY BUENA Y DECENTE SE ofrece para el cuidado de enfermos ó para el cargo de casa de muy corta familia, Europa 328 á M. S.

SE OFRECE SEÑORA PARA CASA DE corta familia, sin cama, para todo servicio, 736 Defensa.

SE OFRECE MATRIMONIO SIN HIJOS PAra cuidar una criatura, de 2 á 3 años, en su casa, Cochabamba 256.

SE OFRECE MATRIMONIO HONRADO Y de confianza, para cuidar casa, sin sueldo, Chacabuco 1570, E. Espinosa.

SE OFRECEN 2 JOVENCITOS DE 12 Y 16 años para limpieza de escritorios y mandados, buena conducta, Cabrera 325.

SE OFRECE SEÑORA FORMAL PARA mucama de adentro ó lavar y planchar, Entre Rios 789. v1

SE OFRECE SEÑORA ITALIANA SOLA, para la cocina y planchar con almidon, vá al campo, Rio-Bamba 1246, M. P.

SE OFRECE HOMBRE FORMAL DE 38 años, para portero recomendado, Suipacha 350, pieza 11.

SE OFRECE MUCAMA PARA ADENTRO española ó para todo trabajo, Suipacha 350, pieza 11.

SE OFRECE SIRVIENTA DE 16 AÑOS sabe lavar y entiende un poco de cocina, sin cama, Lima 713.

SE OFRECE ESPAÑOLA JOVEN PARA EL servicio de matrimonio ó mucama, entiende algo de cocina, sabe planchar bien, recomendada,—Moreno 945.

SE OFRECE HOMBRE FORMAL PARA guardar casa y cuidar de ella, recien llegado de España, con buenos certificados, Independencia 1369

SEÑORA FRANCESA SE OFRECE PARA cocinera y muchacha de 15 años para niñera ó ayudar á la limpieza de la casa, personal ó por carta á M. G., Garay 922.

OFICIOS DIVERSOS PEDIDOS

ADORNADORA MODISTA SE NECESITA muy buenas condiciones, Cangallo 1109. v1

APRENDIZA CHALEQUERA SE PRECISA que sepa coser á máquina, Defensa 948.

APRENDIZ MUEBLERO ADELANTADO se necesita, Belgrano 1586.

APRENDIZA SE NECESITA PARA CASA de modas; se aceptaria con cama, B. Mitre 3511

APRENDIZAS QUE SEPAN VAINILLAR, se necesitan, Cochabamba 1165.

APRENDIZA CORSETERA SE NECESITA con cama se dá sueldo, Tacuarí 436. v2

APRENDIZA Y MEDIO OFICIALA DE VEStidos se necesita Santa Fé 1162

APRENDIZ ADELANTADO HERRERO SE necesita, de 9 á 12 m., Viamonte 1037.

BUENAS OFICIALAS EN BATAS Y POLLERAS se precisan Suipacha 554, no se dá comida

BUENAS MEDIO OFICIALAS DE BLUSAS, se precisan, Libertad 18.

COSTURERAS PARA CONFECCION DE trajecitos de niños, se necesitan, Lima 149. v1

CORREDORES DE VINO POR DAMAJUANAS y por mayor, se necesitan, Rioja 744. v2

CORBATERA PREPARADORA, SE PRECISA, Europa 494.

CUELLOS Y PUÑOS, OFICIALAS, PREPARADORAS y maquinistas se precisan, Ceballos 985

COSTURERA DE ROPA BLANCA A MANO se necesita, Suipacha 732.

CADETE PRACTICO Y DE BUENA PREsencia, que haya trabajado en tienda se necesita, Cangallo 901, inútil presentarse sin buenas referencias.

DEPENDIENTE DE ALMACEN SE NECEsita, práctico en despacho de bebidas, presentarse con buenas garantías, Camacuá 341, Flores, de 12 á 1 solamente.

ELECTRICISTAS SE PRECISAN PARA Empresa Eléctrica, de Luz y Fuerza de Mendoza, tratar Moreno 477.

FLORISTAS POR SU CUENTA, MEDIO oficiala, aprendizas y un muchacho armador de coronas, se necesitan, Belgrano 1061 y 67.

GUITARRERO SE PRECISA QUE SEPA bien tocar, Paraná 744, pieza 32.

JOVEN DECENTE DE 12 Á 14 AÑOS, QUE lea mas de 200 palabras por minuto, se necesita 2 horas diarias, F. 10, Posto Restante. v2

JARDINERO EN SAN FERNANDO, CONStitucion 398, precisase uno bueno, recomendado y que quiera cuidar un caballo.

JOVEN INTELIJENTE Y CON POCO CAPItal encontrará buena colocacion en un oficio noble, se necesita referencias de primer órden, Cangallo 709 esq. Maipú, paragüeria.

LAVANDERA SE NECESITA 2 DIAS POR semana, Alberti 641.

MUCHACHOS DE 12 AÑOS SE NECESItan para vender cigarrillos, Europa 1764.

MEDIO OFICIALA ADELANTADA PLANchadora de camisas preciso, Billinghurst 2381.

MODISTA MEDIO OFICIALA, SE NECEsita, Parera 27, dep. 2.

MUCHACHO SE PRECISA PARA DESPAcho de bebidas, Balcarce 140.

MAQUINISTAS PARA MAQUINAS BONsack, hombres ó mujeres se necesitan, se pagará bien, Méjico 3486. v1

MUCHACHO DE 15 Á 16 AÑOS, SE NEcesita con recomendaciones, para negocio, Córdoba 3814.

MUCHACHO DE 12 Á 14 AÑOS, ALGO práctico en la venta de calzado se precisa, 1118 Entre Rios.

MODISTA SE NECESITA QUE HABLE francés, práctica como para dirigir un taller, Perú 160, tienda inglesa.

MAQUINISTAS PARA DIRIGIR MAQUInas Bonsack, se necesitan cualquier número, se pagará cinco ps. ó mas segun su competencia, Fábrica La Popular, Méjico 3486, esq. Maza. v2

MEDIO DEPENDIENTE DE FARMACIA edad y formal, sin pretensiones, se necesita, inútil presentarse sin buenas recomendaciones, Alsina y Rincon.

OFICIAL PULIDOR SE PRECISA URGENTE, Luca 1857.

OFICIALES SASTRES SE PRECISAN, Rivadavia 2139.

OFICIAL MEDIO BARBERO BUENO PRECISO para hoy ó por mes Independencia 3314.

OFICIALAS Y MEDIO MODISTAS SE NECESITAN, Cerrito 1082.

OFICIAL PELUQUERO PARA HOY SE NECESITA, Humberto 1221.

OFICIAL PELUQUERO SE PRECISA PAra hoy domingo, Progreso 1308, esquina Santiago del Estero.

OFICIALAS LENCERAS PARA VESTIDOS de cambray, se precisan, mercería Alemana, Bartolomé Mitre 833.

OFICIAL BUEN PELUQUERO SE PRECISA para hoy, se le pagará $ 3 y comida, Cevallos 37.

PEON SE PRECISA EXPRESO HISPANO Argentino, carritos á mano San José 474

PLANCHADORA BUENA SE NECESITA, Suipacha 267, altos.

PREPARADORAS DE CAMISAS FINAS para el taller se necesitan, Esmeralda 561.

PLANCHADORA OFICIALA DE NUEVO se precisa, Sarandí 175.

PLANCHADORA SE NECESITA APRENdiza buena, Callao 1637.

PLANCHADORA POR DIA SE NECESITA, Acevedo 2428.

PLANCHADORA DE PROFESION PARA ropa de señora se necesita, 1 ó 2 dias por semana, para casa de familia, Acevedo 2428, Palermo.

PEON PARA BOTICA SE NECESITA, bien práctico, inútil presentarse sin los mejores informes, Garay 1100.

PEON DE FARMACIA ITALIANO, SE PREfiere genovés, que sepa cocinar, se necesita, Corrientes 2820, es inútil presentarse sin buenas referencias.

SE NECESITAN OFICIALA Y MEDIO planchadoras, Lorea 575. v1

SE PRECISAN OFICIALA Y APRENDIZA de ropa blanca, Rivadavia 2692, altos.

SE PRECISA MUCHACHO PARA SALON de lustrar, Perú 558.

SE NECESITAN APRENDIZAS ADELANtadas para bordar en blanco, Larrea 675.

SE NECESITAN BUENAS OFICIALAS BAteras, Suipacha 18, dep. 6.

SE NECESITAN OFICIALES PARA HACER tejidos de elásticos argentinos, Buen Orden 1516.

SE PRECISA APRENDIZ SASTRE ADElantado, Bartolomé Mitre 1859.

SE PRECISA BUENA OFICIALA MODISTA para batas, Solis 324.

SE PRECISA OFICIAL BARBERO QUE sea bueno, urgente, Chacabuco 882.

SE PRECISAN PREPARADORAS Y APRENdizas corbateras, Cangallo 3644.

SE NECESITA BUENA OFICIALA MODISta de batas, Florida 675.

SE PRECISAN OFICIALES ZAPATEROS para cosido á máquina de hombre. Cuyo 1113.

SE NECESITA APRENDIZA MODISTA DE vestidos de 12 á 13 años, Victoria 1765.

SE PRECISA APRENDIZ SASTRE ADElantado, Estados-Unidos 1865.

SE NECESITA MUCHACHO PARA ATENder almacen de 14 á 15 años, Balcarce 1396.

SE NECESITA MEDIO OFICIALA MODISta de vestidos, de 9 á 12. Chile 322.

SE NECESITAN DOS BUENOS OFICIALES herreros de obra, Paraguay 1637.

SE NECESITA MEDIA OFICIALA DE VEStidos, Ayacucho 1265.

OFICIOS DIVERSOS PEDIDOS

SE NECESITAN OFICIALES CARPINTEros de obra blanca, Municipio 265, entre Calpina y Porvenir, Flores.

SE PRECISA OFICIALA PANTALONERA de pantalones finos, y una aprendiza, Constitucion 1849.

SE PRECISA BUENA PRIMERA OFICIALA para polleras y batas, para dirigir el taller, Aubert, Suipacha 540.

SE NECESITA PARA RIO DE JANEIRO hombre formal que sepa bien la fabricacion de tintorar, rizar, etc., plumas de avestruz para sombreros de señora, Pasaje gratis, comida y casa, dirigirse solamente por cartas, pues no se atiende personalmente con indicacion de sueldo pedido, etc., bajo C. H., Libertad 186.

SE NECESITAN HOMBRES INDUSTRIOsos, en pueblos y provincias mejor, para un trabajo liviano en sus casas y libres. Teniendo 100 $, ganarán $ 5 cuando menos; á mayor capital mas ganancia. Mas de 2.000 trabajan hoy en estas industrias y pueden sin bien estar. Vengan personalmente ó escriban con 2 estampillas para remitirles explicaciones impresas. Cosa séria. Ingeniero F. Cosnes, Sarandí 56, fábrica, Buenos Aires.

TIPOGRAFO MEDIO OFICIAL SE PRECISA, Alsina 1016.

OFICIOS DIVERSOS OFRECIDOS

A PS. 1 MOLDES DE MEDIDA, VESTIDOS capas, paletós, etc., Venezuela 1195.

A LAS SEÑORAS—MME A. FATIO PROfesora de corte, corta é hilva trajes, corta moldes, y hace confecciones, precios módicos, Libertad 870.

A COMERCIANTES E INDUSTRIALES! acreditado casa que acaba de abrir un negocio, sucursal en el centro de la ciudad, y que dispone de activo personal propagandista, acepta toda clase de artículos en consignacion para su reventa en la capital y provincia, escribir á La Actividad, Venezuela 1876.

COSTURERA DE ROPA BLANCA POR DIA se ofrece, para casa particular, Tucuman 1047.

CORTADOR SE OFRECE PARA FABRICA ó zapatería, entiende en la venta, Artes 61.

CARPINTERO Y HERRERO MECANICO recomendado, ofrécese, ciudad ó campo, Campichuelo 502. v2

COCHERO EFECTIVO, HOMBRE SOLO, sério, sabe muy bien desempeñar su deber, extranjero, para la ciudad ó campo, con buenas recomendaciones, se ofrece, Salta 474.

DEPENDIENTE IDONEO DE FARMACIA, por dias en la semana, se ofrece, Soler 508.

DEPENDIENTE PRACTICO EN TIENDA y ropería se ofrece con buenas referencias, ciudad ó campo, á F. L. Reconquista 468 pieza 5.

DEPENDIENTE IDONEO DE FARMACIA con referencias de 1er. orden y sin muchas pretensiones se ofrece San Juan 1568. v2

DEPENDIENTE SE OFRECE CON 5 AÑOS de práctica en almacen, de buena conducta, Humberto 1284.—M. Lopez.

DEPENDIENTE DE ZAPATERIA QUE HA regenteado varias casas se ofrece, para casa séria, puede facilitar hasta 1000 ps, por carta Catamarca 868, P. T.

DOS JOVENES DESEAN COLOCACION en una casa de comercio, poseen el inglés y español, recomendados; dirijirse á M. y O. P., O'Brien 171. v2

EMPRESA DE MUDANZAS LA RAPIDA, la mas barata, para ciudad y campaña, Artes 884, U. T. 428, 5 Esquinas, A Ligarotti. v3

ECONOMIA EN PINTURAS — FRENTES aceite 14, blanqueados 8, piezas empapeladas 8, blanqueadas 3, recuadradas 6, puertas 2, persianas 3, Venezuela 1658.

FARMACIA—SE OFRECE APRENDIZ JOvencito, algo práctico y sin pretensiones, Europa 1200.

FOTOGRAFOS Y AFICIONADOS MAQUInas compongo y hago nuevas cualquier medida Corrientes 1633

FOTOGRAFO PRACTICO EN TODOS LOS trabajos del ramo, se ofrece para ciudad ó campo, Venezuela 1688.

GASISTA SE OFRECE CONOCE CAMPAnillas eléctricas, ciudad ó campo, Talcahuano 58, U. Sala.

HOJALATERO Y GASISTA SE OFRECE, muy competente, por carta Solis 548, S. C.

HOMBRE FORMAL SE OFRECE, PARA peon de casa de negocio ú otro trabajo con recomendacion, Venezuela 1800, altos.

JARDINERO FRANCES DE PROFESION con buenas recomendaciones se ofrece, Cabildo 2002, Belgrano.

JARDINERO - QUINTERO SOLTERO, SE ofrece para el campo ó ciudad, buenas recomendaciones, G. A., Castelli 602, Lomas de Zamora.

LUSTRADOR DE MUEBLES, ARMAZONES pianos, pisos, hace composturas, Lavalle 887.

MUCHACHO ESPAÑOL DE 13 AÑOS SE ofrece para negocio, Santiago del Estero 13.

MOLDES Á MEDIDA A 1 PS. VESTIDOS, capas y tapados, Cangallo 1827.

MUCHACHO SE OFRECE, PARA TIENda ó almacen, Venezuela 1120, pieza 6.

MAQUINISTA MECANICO SE OFRECE, sin pretensiones, L. Colombo, Godoy Cruz 2360. v3

MUCHACHO DE 14 AÑOS, DESEA ENtrar en una tienda por un mes, sin sueldo, Lavalle 591.

MATRIMONIO FRANCES JOVEN, SIN hijos se ofrece, él buen quintero y ella buena cocinera con recomendaciones, prefiere estancia, Lima 1356. v2

MATRIMONIO ESPAÑOL SE OFRECE, él peon de quinta ú otro trabajo, ella cocinera ó mucama, ciudad ó campo, bien recomendado, Sarmiento 157.

MODISTA FRANCESA SE OFRECE PAra casa de familia buena cortadora con figurin por carta ó personalmente Mme. Bourseu, Córdoba 1508.

PINTOR, EMPAPELADOR, BLANQUEAdor, se empapelan piezas á 5 [illegible] Carrito 455.

PINTOR, EMPAPELADOR Y DECORADOR bueno, con útiles se ofrece [illegible] se presupuesto, particularmente, Corrientes 17[illegible] al campo.

PINTORES, EMPAPELADORES Y RECUAdradores, albañiles, blanqueadores y vidrieros, atienden todo pedido con puntualidad y esmero, Perú 1059, C. Bucciardi.

PARA ESTABLECIMIENTO DE AGRICULtura se ofrece un herrero fabricante de arados práctico en toda clase de herramientas y conductor de trilladora; por carta ó personal, P. M. Rio Bamba 635.

SE OFRECE APARADOR DE BOTINES DE cualquier clase, Méjico 1242, pieza 24. v3

SE OFRECE REPARTIDOR DE PANADEria con canasto, J. R. Belgrano 299.

SE OFRECE JOVEN ESPAÑOL PARA peon de botica ó comercio, Talcahuano 911.

SE OFRECE LAVANDERA Y PLANCHAdora, para colegio ó restaurant, 25 de Mayo 750.

SE OFRECE MATRIMONIO PARA QUINtero, ciudad ó campaña, San Juan 1348, p. 13 v3

SE OFRECE MATRIMONIO SIN HIJOS, EL quintero y ella lavandera, con buen informe, Garay 1334, pieza 12.

SE OFRECE DEPENDIENTE PRACTICO en el ramo de almacen, con recomendaciones, por carta J. G., Cochabamba 2230 ó personalmente.

SE OFRECE OFICIALA PLANCHADORA buena, en taller ó casa particular, Artes 1393, pieza 23. v2

SE OFRECE CORREDOR VIAJANTE PARA los pueblos limítrofes de Bahía Blanca, dirigirse á Juan B. Copello en dicha ciudad.

SE OFRECE QUINTERO, CONOCE ALGO de jardín del país bien recomendado, Independencia 1257, pieza 10.

SEÑORA FORMAL ITALIANA, DESEA ocuparse como dama de compañía y puede dar lecciones á niños de 1er. grado, tambien se prestaria para servicio de mucama, poca pretension, va al campo, T. M., Arenales 2121.

OFICIOS DIVERSOS OFRECIDOS

SE OFRECE SEÑORITA DE COMPAÑIA Y profesora de español, sale á campaña, Tucuman 1047.

SE OFRECE BUENA PLANCHADORA PAra casa de familia, por día ó por mes, tiene útiles de plegar, por carta N. M. A. Guido 949, tratar todos los días.

SEÑORITA SERIA, EDUCADA DE FAMIlia distinguida se ofrece como dama de compañía de señora respetable, posée diversos conocimientos y excelentes aptitudes, solo aceptará ofertas de casa respetable, por carta á C. R., Avenida de Mayo 676.

UN JOVEN ESPAÑOL RECIEN VENIDO se desea colocar cualquier trabajo, sabe algo herrar caballos y hacer herraduras, Solis 477, p. 7.

ZAPATERO FORMAL SE OFRECE, PAra todo trabajo, ciudad ó campo, Venezuela 1239, altos.

PROFESIONALES PEDIDOS

AYUDANTE PARA PRIMERO Y SEgundo grado, con referencias y sin muchas pretensiones, se prefiere italiano, Salta 943, de 8 á 9.30.

JOVEN SE NECESITA, QUE SEA BUEN corresponsal en español, referencias á toda satisfaccion, es indispensable, se prefiere si conoce algo de contabilidad, por carta á Corresponsal, Casilla de Correo 367. v3

PROFESOR INTERNO PARA 5° GRADO necesitase, Las Heras 31.

REPRESENTANTES SE NECESITAN EN las provincias, que sean negociantes establecidos, para unos artículos de muy buena salida, escribir á La Actividad, Cuyo 1180.

SE NECESITA MAESTRO O MAESTRA Y ayudante, Frias 395 esq. Corrientes. v1

PROFESIONALES OFRECIDOS

A LOS QUEBRADOS (HERNIAS) CURAcion radical sin operacion, Walt, Victoria 1542

ARRENDAMIENTOS, REMATES Y COMpra-venta de bienes raices de Bahia Blanca, dirigirse á Juan B. Copello en dicha ciudad. v3

A LOS QUE SUFREN DE HERNIAS SE curan radical sin operacion en todas edades, Cuyo 895.

A LOS PROPIETARIOS—BRUNETTI ARquitecto constructor. Construye obras de cualquier clase, precios económicos. Planos y presupuestos barato. Escritorio, Chile 1848 y Piedad 1978.

COPIAR ESCRITOS—SE OFRECE SEÑOrita para escribir en máquinas, recibe trabajos en su casa, Solis 633.

CONTABILIDAD, ADMINISTRACION, UNA persona séria, extranjero hablando 5 idiomas, durante 7 años contador en una casa importadora, con referencias de primer órden, se ofrece para un empleo de confianza. Dirijirse Casilla Correo 1231. v2

DR. FERNANDEZ ENFERMEDADES SEcretas y de la piel de 9 á 11 y 1 á 5 Artes 563.

DENTADURAS Y EMPLOMADURAS PREcio reducido, M. F. Soarez, Artes 162.

DRA. CECILIA GRIERSON, ESPECIALISta en parto y enfermedades de señoras Kinesiterapia ginecológica, consultas de 1 á 3, Florida 444.

FELIZARDO GUIÑAZÚ ATIENDE ASUNtos judiciales y arregla testamentarías á precios sumamente módicos, escritorio Alsina 1262 de 10 1/2 á 4 1/2 p. m., domicilio Merlo F. C. O. v4 Sat.

MAESTRO DE MUSICA, ITALIANO SE ofrece para dirijir una banda, vá tambien al campo, L. Galotti, Solis 1934. v2

PARTERA M. P. RECIBE PENSIONISTAS á precio módico, Rivadavia 2568.

PARTERA VERDADERA, SEÑORA SOLA atiende solo en su casa, Humberto 1775. v1

PARA LAS PERSONAS QUE LES CONvenga, se hace saber: que se escriben cartas en español, Paraná 989.

TENEDOR DE LIBROS ARREGLA LIBROS atrasados, balances, etc., J. Plas, Moreno 2571.

TENEDOR DE LIBROS QUE DISPONE DE algunas horas por día se ofrece, dirijirse á G. M., Maipú 858. v1

AVISOS VARIOS

ALQUILASE LINDO DEPARTAMENTO DE 3 piezas, cocina y letrina, recien refaccionadas Defensa 1046.

ALQUILASE LINDA CASA BAJA Y CENtral de 7 piezas recien refaccionadas, Piedras 886.

AMA DE LECHE DE 3 MESES, ITALIAna, de 25 años con chica de 10 años, para niño ra se ofrece para casa del niño, Cuyo 1453, pieza 43.

ALQUILASE PRECIOSA CASITA MODERna, baño, gas, jardín, gallinero, semi-surgente el aviso á la puerta, Cabildo 1025.

ALMACEN ÚNICO EN LAS ESQUINAS SE vende con buenas condiciones para el comprador en Barracas al Norte, datos Gral. Iriarte 601.

ALQUILASE 2 SALAS CON 4 BALCONES antesala y otras piezas mas á 30, 50, 15 $ para hombre solo ó señora en casa de familia, Lavalle 544.

CASA CON MUCHA COMODIDAD PARA FAbrica ó industria, se alquila barato, en Barracas al Norte, datos General Iriarte 601.

PIANO EN BUEN USO SE VENDE BARAto ó se alquila, datos Gral. Iriarte 601.

MUCHACHA PARA MATRIMONIO DE 12 á 15 años se precisa, Independencia 620, altos 1a derecha.

UNA PROPIEDAD EN BARRACAS AL Sur renta 180 $ anual se vende en 1900 $, datos Iriarte 601.

AVISOS DE LOS BANCOS

BANCO DE LONDRES Y RIO DE LA PLATA—Limitado—Buenos Aires, Piedad 399—Sucursales: al Norte, Montes de Oca 707—Rosario, Bahía Blanca—Mendoza, Montevideo, Paysandú, Rio de Janeiro, Pernambuco, Pará, Santos, San Paulo, Londres, París.—La tasa de intereses de este Banco, desde la fecha hasta nuevo aviso, será como sigue:

PAPEL

	%	
Por depósitos en cuenta corriente y á la vista	1	% anual
Idem con sumas de aviso con la condicion que si el depósito fuese retirado antes de dos meses no ganará interés	2	»
Idem por 3 meses fijos	4	»
Idem á 6 meses fijos	4 1/2	»
Adelanto en cuenta corriente	9	% anual

ORO SELLADO

Por depósitos á retirar con un mes de aviso con la condicion que si el depósito fuese retirado antes de 2 meses no ganará interés	1	% anual
Por depósitos con tres meses fijos	2	»
Depósitos á 6 meses fijos	3	»
Adelanto en cuenta corriente	8	»

1° de Setiembre de 1901.—R. A. Thurburn, Gerente.

LA PRENSA

BUENOS AIRES, SETIEMBRE 1° DE 1901

SIN GOBIERNO

EL DEBER DE TODOS Y DE CADA UNO

El diagnóstico es uno y único. Todos están perfectamente conformes en que la situacion es mala y que empeora en una progresion lógica mas que alarmante. El pronóstico, que tiende á uniformarse tambien, es pesimista. Nadie tropieza en su camino, ni en ningun círculo social, con persona alguna que sustente esperanzas, que indique una ruta salvadora.

Cruzamos dias extraordinarios y sombríos. Estamos delante de la negacion, que es el caos. Es como si el país se sintiese aplastado por la fuerza mayor, superior á su capacidad moral y política, para proveer á su propia conservacion.

Positivamente, marchamos desorientados, sin rumbos, hácia lo desconocido, pero con la plena conciencia de que avanzamos por vías extraviadas. La actualidad, de cualquier aspecto que se la contemple, es un remedo del estado inorgánico, bajo el cual los grupos incoherentes y los individuos aislados se debaten en el vacío y se estorban los unos á los otros, contribuyendo todos, desde su esfera de accion, á dañar los grandes intereses del conjunto.

El desgobierno palpita en todas las esferas de la actividad,—lo mismo en las oficiales que en las populares. La suprema autoridad se asemeja á la materia inerte, que las corrientes arrastran, pero que conserva gérmenes de vida al solo efecto de conservar sus malas costumbres ingénitas. Su aspiracion, en estas horas difíciles, se circunscribe á conservar su posicion, al hecho material de mantenerse en pié.

El elemento popular sincero y bien inspirado divaga. Tiene un ideal y un rumbo, pero malgasta sus energías trillando sendas estrechas, en demanda de su anhelo. No acierta todavía á dar con el amplio y luminoso camino que lo ha de conducir á la regeneracion, á la victoria, que no alcanzará jamás sino por la union del civismo ó por la fusion de las conciencias libres, de los hombres viejos y jóvenes que sientan y piensen del mismo modo respecto del actual órden de cosas deshecho, carcomido, podrido, bamboleante, sustentado únicamente por la anarquía cívica.

El país vá en menos: su descenso es constante y visible. La crisis económica ha dejado de ser una sombra vislumbrada en el horizonte: es una realidad. Ruge sobre los destinos del pueblo argentino con el eco de la tempestad. La pobreza general, cuya línea de separacion con la miseria se vá borrando, es la prueba plena de su existencia.

Jamás ha pasado en Buenos Aires lo que hoy ocurre. Recórranse sus calles, las centrales sobre todo, y se observará paso á paso la cantidad de casas cerradas, de familia y de negocio, con cartel de alquiler. Hé ahí el testimonio del desalojo decretado con autoridad irrevocable por la restriccion del comercio, por la merma del trabajo, por la disminucion del salario; esto es, por el languidecimiento de la riqueza.

El cuadro descriptivo que LA PRENSA viene ofreciendo, con datos prolijos y exactos, de la vida del jornalero en Buenos Aires, es como para mover á los cadáveres, si el gobierno del país fuere confiado á los muertos.

Entre tanto, nuestros políticos afamados y nuestros gobernantes engreidos con su poder, no tienen una idea que ofrecer á su pátria en situacion tan complicada y angustiosa. Se encierran en su papel de augures misteriosos: se sellan los lábios para imponer con su silencio; en su fisonomía se dibuja el gesto solemne que simula la existencia de un pensamiento trascendental que no tienen. Son la esterilidad misma, reagravada por egoismos mezquinos, augeridos por intereses personales reñidos con los de la República.

El pueblo, la masa sincera y generosa de la poblacion nacional, el brazo fuerte de la produccion, la carne destinada al sacrificio, el conjunto de ciudadanos que no especula en política y que nada espera de ella, dispuesto abnegadamente á la lucha cívica, bajo el acicate de los agravios y de la necesidad suprema de trabajar para vivir, tiene fundados reclamos que hacer contra las clases dirigentes, omisas ó anarquizadas, que no se deciden á ocupar abnegadamente su puesto en las filas. ¿Qué se han hecho los ancianos, los patricios, los guías y puntos de apoyo de las muchedumbres? ¿Por qué no están en la escena, por qué rehusan sus personas á las demostraciones del civismo? ¿No saben que su retraimiento y su ausencia constituyen hoy el pedestal sobre que reposa el oficialismo enfermizo y funesto, bajo cuya accion ha llegado la República al desastroso estado actual?

En el instante presente, el pueblo argentino desempeña un papel tristísimo, rayano en el ridículo. Aplastado por los escombros, bien perceptibles ya, de la crisis económica, se ha detenido á contemplar las actitudes y las veleidades políticas de tres hombres,—los señores Roca, Mitre y Pellegrini. Y, como única esperanza salvadora, espían los fenómenos atmosféricos para calcular el rinde de las próximas cosechas de lanas y de cereales.

¿Cuáles serán las consecuencias de la ruptura política de los señores Roca y Pellegrini? ¿Reconstruirán ó nó sus relaciones? Esperemos, dicen los astrólogos de la época, que no se inmutan, sino cuando signos inequívocos les señalan el camino de las conveniencias. Esperemos, repiten los políticos precavidos del mundo popular, para no dar golpes en falso.

¿Hasta dónde irá el apoyo que el general Mitre ofrece al Presidente? ¿Cuáles serán sus proyecciones, respecto de la situacion oficial y del renacimiento cívico que se inicia? Esperemos, exclaman los expertos, los espíritus vacilantes, los que se llaman conservadores, los sometidos á la disciplina partidaria, que funciona como cadena y como freno para los afectados por ella, quienes reconocen el deber de obedecer, pero á quienes se niega el derecho de opinar y de influir con su voluntad en las deliberaciones.

La Presidencia aparece como una fuerza arbitraria, sin centro de gravedad, como un astro que brilla con luz ajena, como un ciego ó inválido conducido por grandes lazarillos, sin elementos de vida dentro de sí mismo. Hoy depende del general Mitre; ayer dependía del senador Pellegrini.

Pero, debe señalarse una diferencia notable entre uno y otro reinado. El senador por Buenos Aires, verdadero creador de esta Presidencia, la mandaba, la gobernaba, se confundía con ella, la absorbía, compartía sus responsabilidades ó las concentraba por entero. Era su alma y su brazo fuerte. Pertenecen á su iniciativa las principales leyes del actual período gubernativo, las cuales, segun el Presidente, realizaban lo mas fundamental de su programa de candidato y de gobernante.

Desaparecido ese punto de apoyo ó elemento conductor y vigorizante, por la ruidosa é inesperada ruptura, el Presidente busca otro: cambia de tutor: solicita el concurso del general Mitre, á quien ofrece medio gabinete, que no es aceptado, pero en compensacion le promete su apoyo moral. ¡Y de esto está viviendo!

Pero ¿qué es apoyo moral en política? ¿Qué sentido tiene tal cooperacion prestada por el jefe de un partido á un gobierno desfallecido, inferior á sus grandes funciones públicas exigentísimas, que no puede conservarse con sus solos recursos partidarios? Hé ahí una novedad en la vida pública de los pueblos libres. Por primera vez se aplica el género neutro á las faenas del gobierno. Es una manera de realizar el imposible del ser y del no ser á la vez.

Quienes adopten como programa político la conservacion de la Presidencia contraen el solemne deber de confortarla con sus elementos activamente, ó darle capacidad cívica ó intelectual para hacer el gobierno que la época exige. El ex-mentor le comunicaba la savia de su entereza personal; su alejamiento la ha reducido á una inactividad mortal. El actual mentor le proporciona solamente su apoyo moral, para que no caiga, pero con este contingente no se hace gobierno: es un beneficio simple y esencialmente personal, de hombre á hombre.

Invocando los grandes intereses de la República, pedimos que se haga un gobierno ó que se propenda honrada y virilmente á la reforma del que tenemos, que no es gobierno. La situacion presente es insostenible. Al propio tiempo exhortamos á los ciudadanos de todas las generaciones, bajo la invocacion de los mismos intereses, á que cumplan su deber abnegada y patrióticamente, para que cumplan con el deber altísimo de resurgir á la vida política, de alinear los elementos populares, de dar á la opinion su régimen propio, su gobierno directivo, de que hoy carece. Piensen en que su inaccion les constituye en responsables solidarios del estado deprimente y desastroso en que la pátria se encuentra.

CONGRESO

CÁMARA DE SENADORES

Presidente para el caso de acefalía—Tramway eléctrico

El único asunto entrado fué un proyecto del P. E. pidiendo autorizacion para invertir 25.000 pesos en la instalacion de un depósito fiscal de alcoholes en el puerto de la capital.

—Se eligió Presidente de la República para el caso de acefalía. La eleccion fué nominal y resultó elegido el senador Mitre por unanimidad de votos.

ÓRDEN DEL DIA

El único asunto á la órden del dia era un dictámen de la comision del interior, por el cual se autoriza al P. E. á contratar con los Sres. Quesada Hnos. la construccion y explotacion de una línea de tramways que parta de las inmediaciones del Parque Lezama, cruce el Riachuelo de Barracas, continúe por Barracas al Sur, Lanús, Lomas de Zamora, terminando en el partido de Almirante Brown.

Esta línea tendrá el derecho de empalmar con las vías neutrales de tramways del puerto de la capital, de acuerdo con las disposiciones definitivas y generales que se establezcan al respecto.

La traccion de las líneas será eléctrica dentro de la capital, pudiéndose emplear tramways de traccion á vapor fuera de los límites del municipio.

El senador Doncel, que informó por la comision, dijo que cuando ésta estaba estudiando el asunto se habian presentado á ella los Sres. Krause y Cª manifestando que el Congreso no debia sancionar esta propuesta, porque el gobierno de la provincia les ha concedido á ellos otra cuyo trazado es el mismo, á partir del límite de la provincia.

Pero resultaba que estos Sres. Krause y Cª habian obtenido la concesion el año 1889, y desde entonces acá no habian construido la línea, ni, segun parece, habia seguridades de que pudieran construirla. Por estas razones, y además porque era conveniente estimular al capital privado en la empresa de establecer medios de trasportes baratos, la comision opinaba que debia aprobarse la propuesta de los Sres. Quesada.

La Cámara aprobó sin discusion el proyecto, y como no habia mas asunto en que ocuparse se levantó la sesion.

APUNTES PARLAMENTARIOS

El palacio de justicia—Concurso artístico para los planos—Líneas férreas

La comision de justicia volvió á reunirse ayer para ponerse definitivamente de acuerdo sobre algunos puntos de detalle que habian quedado pendientes y sin resolver en la conferencia del juéves, y para suscribir el dictámen que ha de ser presentado á la Cámara en la sesion de mañana.

En el número del viernes publicamos lo fundamental del dictámen, ó sea, la resolucion de construir el edificio, las fuentes de donde se sacarán los recursos necesarios para pagar la obra, sin apelar á las ventas ordinarias, y, por último, las condiciones del pago.

Réstanos agregar ahora que la comision ha añadido al dictámen un artículo, en virtud del cual la obra será construida por licitacion pública, y se llamará á concurso para la presentacion de los planos.

Con el fin de asegurar el mejor resultado posible á este concurso se premiará con 20.000 y 15.000 $ á los concurrentes cuyos trabajos sigan en mérito al que obtenga el primer premio, es decir, á aquel que el jurado acepte como modelo para la construccion del edificio.

—

Tampoco se pudo reunir ayer la comision de legislacion de la Cámara de Diputados, que debia seguir estudiando el proyecto de divorcio.

Ha sido citada nuevamente para el mártes próximo.

—

En la sesion celebrada ayer por el Senado se dió cuenta de dos dictámenes de la comision del interior, que fueron destinados á la órden del dia correspondiente.

Por uno de ellos se autoriza al P. E. para que devuelva á los Sres. Sanchez y Cª, el depósito de 25.000 $ que éstos hicieron en garantía de la construccion del puerto de Bahía Blanca.

Por el otro dictámen se aconseja la aprobacion de la propuesta del Sr. J. Lloyd para construir y explotar una línea férrea, que arrancando de la estacion Chacabuco,—provincia de Buenos Aires,—del ferrocarril al Pacífico, con rumbo al Sudoeste, atraviese la línea del ferrocarril del Oeste á alto nivel entre las estaciones San Cenobio y Los Toldos y se dirija directamente á la colonia Sargento Cabral. Desde este último punto continuará con rumbo general hácia el Oeste hasta completar quinientos kilómetros desde su punto de arranque, conservándose siempre á una distancia de 50 á 60 kilómetros de la línea del Oeste.

—

Se han presentado á la Cámara de Diputados los Sres. Owen y Cª, proponiendo la construccion de un ferrocarril de trocha angosta en el valle del río Chubut.

Como complemento de la línea dragarán la barra del mencionado río hasta darle una profundidad de 22 piés, para que puedan entrar los buques de gran calado.

Proponen, además, fundar dos pueblos: uno en el extremo oeste de la línea á construirse, que tendrá 60 kilómetros de longitud, y el otro en la desembocadura del río.

Por último, entra tambien en sus propósitos, colonizar 500.000 hectáreas de tierras fiscales, para fomentar la poblacion del territorio.

LOS OBREROS Y EL TRABAJO
EN LOS TRAMWAYS
GUARDAS Y COCHEROS
UN GREMIO EN DESGRACIA
MULTAS Y SUSPENSIONES
LOS SUPLENTES Y LOS EFECTIVOS
Á LA ESPERA DE VACANTES
¡10.000 recomendados!

XV

Los apuntes que hemos recogido en las compañías de tramways de esta capital nos hacen saber que el personal empleado en los coches alcanza á [illegible], que se divide como sigue:

Traccion á sangre ... [illegible]
» eléctrica ... [illegible]
Total ... [illegible]

No es ésta, sin embargo, la cifra que corresponde á las personas que emplean los tramways, pues falta agregar los suplentes, es decir, aquellos que se pasan las horas y los dias en los alrededores de las estaciones á la espera de trabajo por uno, dos, tres ó cuatro dias; el tiempo que dura la suspension ó enfermedad de los titulares.

Los suplentes están representados por no menos de 2500 hombres, que han luchado semanas y meses para conseguir trabajo efectivo y que, cuando han perdido la esperanza de ser admitidos, se conforman con un puesto pasivo, á la espera de las desgracias de los compañeros que les permitan ganar unos cuantos jornales.

No son, pues, 5354 los hombres *ocupados* en la conduccion y cobranza de los coches de tramway, sino cerca de 8000, puesto que los suplentes como los efectivos están supeditados al servicio.

¿Cuánto ganan los cocheros y guardas de tramway?

Los salarios no guardan uniformidad alguna en las diversas compañías. Las hay que pagan 75 pesos mensuales, otras 80 pesos; las mas abonan jornales diarios de pesos 2.50 á 2.70, otras un tanto por viaje ó por hora de servicio.

En general, tomando el término medio que resulta de los minuciosos apuntes que hemos tomado, se puede decir que el diario de un guarda ó cochero no pasa de $ 2.50.

Para obtener ese salario, el empleado en los tramways está obligado á trabajar como mínimum 12 horas, salvo dos descansos diarios para el almuerzo y la comida; intervalos de media á tres cuartos de hora cada uno, que en la generalidad de los casos los guardas y cocheros obtienen á horas que no son las mas cómodas ni oportunas.

Y es natural que así sea: el servicio de los tramways es contínuo desde antes del amanecer hasta pasada la 1 de la mañana; de manera que resulta casi imposible permitir que todo el personal se alimente á las horas que todo el mundo destina para esa funcion.

Hemos dicho que el jornal medio de los guardas y cocheros es de $ 2.50 por dia, pero hemos de tener en cuenta, para saber cuánto ganan por mes, los dias en que no trabajan á consecuencia de las suspensiones que se repiten con una facilidad que causa pena.

Diario es que hay muchos que, prácticos en el oficio y puntuales como máquinas, no dan motivo á suspension; pero la mayoría, un 50 % de los guardas y cocheros, sufre de ocho á diez dias por mes de aquella pena.

Se puede afirmar, pues, que no son mas de 21 los dias de trabajo de cada persona del gremio; de manera que el sueldo medio mensual no pasa de $ 51.50 por cabeza!

¿Cómo pueden *vivir* y alimentar á sus familias los casados, con tan reducida remuneracion, obtenida, á pesar de todo, despues de 12 horas de trabajo durante cada uno de los 30 dias del mes?

Esto acontece con los cocheros y guardas efectivos, los que trabajan: ¿qué pasará con los suplentes, que en grupos de 100 y 200 se sitúan en las estaciones *por si acaso el gerente suspende á uno ó mas empleados*?

Muchos de ellos nos han manifestado que cada mes apenas trabajan de cinco á diez dias y á veces menos, segun el mayor ó menor número de suspensiones que haya habido.

Resulta, pues, que existen unos 2500 hombres que en su calidad de suplentes no hacen otra cosa que esperar ansiosos un dia de trabajo y que, cuando mas, ganan 20 ó 25 pesos mensuales; salario que casi siempre se vé reducido por el descuento que por multas y otros motivos hacen las compañías.

Estas, seguras de encontrar tanta gente como necesiten en un momento dado, extreman hasta la exageracion las penas pecuniarias y las multas.

¿Y por qué hay tanta gente que pierde su tiempo esperando el turno para poder reemplazar á un efectivo?

—Sencillamente porque hoy existen en Buenos Aires mas de 45.000 hombres sin trabajo, deseosos de ganar cualquier cosa para matar el hambre, y que, á pesar de una voluntad á toda prueba, no encuentran dónde ocuparse; tal es la crítica situacion á que ha llegado el país.

Los guardas casados, con quienes hemos conversado, nos manifiestan que varias veces se ven obligados á cambiar de domicilio, para acercarse cada vez mas á las estaciones de los tramways, de manera que no se vean obligados á caminar veinte ó treinta cuadras cuando se retiran del servicio; pues esto sucede de noche y cuando ha cesado la circulacion de los coches.

—«Vea,—nos decía uno de ellos,—yo he *sacado* el mes pasado $ 53.50, despues de 22 dias de trabajo; suma que apenas me basta para la carne, el pan, el almacen y la casa; de manera que todas las demás necesidades de un hogar quedan sin satisfacer.»

—«Pasamos verdaderas penurias, economizamos hasta el centavo en cualquier compra, y siempre tratamos de comprar lo mas barato é inferior, para que el sueldo nos baste...»

Otro, un soltero, que son los menos protegidos por las empresas, porque estas razonan filosóficamente en el sentido de que el hombre solo no tiene tantas necesidades como el casado, nos decía:

—«Yo y cinco de mis compañeros, los amigos mas íntimos que tengo, vivimos en la misma casa (conventillo) en dos piezas; nos ayudamos mútuamente en los gastos y compartimos la abundancia y las privaciones.

«Puedo asegurarle que un mes con otro, los cinco juntos, apenas cobramos 170 pesos, á razon de 35 pesos, á causa de las suspensiones prolongadas de 5 á 10 dias, cuando no 15.

«Con tan escasa suma nos *arreglamos* como podemos. Durante los primeros dias de la semana, los dos ó tres que siguen al del pago semanal, comemos con relativa abundancia, es decir, dejamos la mesa satisfechos; pero luego... el viérnes, sábado, domingo... hasta el lúnes por la noche, le aseguro, señor, que sufrimos privaciones sin cuento.»

Y así, con pocas variaciones, son las quejas que hemos oído de lábios de todos los cocheros y guardas que nos han facilitado datos.

Otro de los inconvenientes que redunda en perjuicio de esos trabajadores es el que se refiere á las suscriciones para los compañeros enfermos, que son muchos, merced á lo penoso y expuesto del servicio.

En efecto: los dias de pago es raro no ver circular ocho ó diez listas, en que se piden socorros para los enfermos, que los guardas y cocheros llenan con 20, 30 y 50 centavos cada uno, segun la mayor ó menor suma que han cobrado.

A este respecto, los empleados de tramways nos han observado que solo una de las doce compañías de esta capital tiene un servicio sanitario para los enfermos; las demás... dejan que los imposibilitados momentáneamente para el trabajo se las arreglen como puedan.

—

Despues de lo que hemos dicho, todo nos parece pálido para pintar las tristes penurias del gremio, pero no dejaremos de apuntar un dato muy sugestivo, tanto, que por sí solo podría servir para caracterizar la angustiosa situacion de la clase obrera en Buenos Aires.

Hélo aquí:

Las compañías de tramways [illegible]

ANDRÉ FOULON DE VAULX (8)

LUISA DE VARIMPRÉ

—¡Qué vida interesante la de usted! repliqué, como si entrambos estuviéramos bastante lejos para que el silencio fuera una molestia entre nosotros.

—Sí: una vida doble, me respondió Juan de Kergoat. Al lado ó sobre la *existencia*, conocemos verdaderamente la *vida*, llevamos verdaderamente una *vida*. Cuando el mundo exterior no nos satisface, creamos otro mas conforme con nuestros gustos; cuando las gentes nos chocan, ideamos otras que nos complacen mas; cuando la consternacion de los séres humanos nos fatiga, dialogamos con fantasías; cuando las preocupaciones de los que nos rodean nos parecen demasiado mezquinas, imaginamos pasiones mas elevadas ó mas intensas que agitan corazones mas profundos y ardientes. Y aún cuando no tengamos ningun talento, aún cuando nuestras obras fracasen, nos queda siempre habernos intentado un poder de reflexion y de análisis cuyo beneficio encontramos cuando lo aplicamos á otra cosa. La série de la vida nos aparece mejor [illegible]

poseen un indisputable talento ¡qué alegría debe ser para ellos, conseguir expresar lo que las almas delicadas han podido sentir como ellos, aún siendo poco adaptados para expresarlo! Tengo, en cuanto á mí, como por otra parte tenemos todos nosotros, una ternura particular hácia ciertos pintores, ciertos poetas ó novelistas, que han sentido mas especialmente como yo. Las dichas ó las desgracias que les suceden, me tocan y me alcanzan. Tomo mi parte de todo lo que les sucede. La muerte de un hombre que ha hecho honor á su país, no debe ser indiferente á ningun alma bien nacida. Aún cuando ese no perteneciera al número de nuestros amigos, no debemos dejarle partir sin un respetuoso pesar.

Arrastrado, continuaba; y yo le escuchaba, ó mas bien, al fin, oía su voz sin poner el oído al sentido de sus palabras. Lo que me decía no era sin duda profundo, pero era nuevo para mí. En el mundo en que había vivido, ningun hombre me habia hablado nunca en ese tono, nadie me había descubierto una sensibilidad tan refinada. No pude menos de dejarle adivinar todo el placer que tenía en oírle. [illegible]

—Protesté, y él entonces sonrió.

—Es usted una persona séria, señorita.

No me dijo esto como Cecilia, cuando me echaba en cara mi seriedad. Respondí:

—¿Sabe usted cómo me llaman aquí?

[illegible]

Me atreví á responderle:

—Pues, sí señor. La prueba es que he acaparado esta noche al personaje mas interesante de la reunion, y he privado á todo el mundo de su sociedad para reservármelo para mí sola. Ya vé usted que *Fine Mouche* es una persona práctica y digna de su apodo. Así pues, caballero, es preciso entrar, porque notarían nuestra ausencia. Vé usted que soy *Fine Mouche* en todo.

Me cubrió con una mirada afectuosa, y me respondió al levantarse:

—Es usted muy amable.

Creí ver en la expresion de su rostro, que volvía con pesar al salon. En el último escalon del vestíbulo, me preguntó:

—¿Estará usted el juéves en casa de los Malaisays?

—No, respondí; no me han invitado.

No sabiendo lo que sentí, cuando dijo:

—Entonces, no iré. [illegible]

y facilmente impresionable, como yo era, me dije á mí misma que, á haber querido verdaderamente estrecharme la mano, hubiera podido diferir el momento de su salida, ó resignarse á algunas opresiones de mano, con la esperanza de cambiar uno con *Fine Mouche*.

Porque yo siempre he sido así: una nada me exalta ó me aniquila; estoy siempre en los últimos límites de la esperanza ó del desaliento, mi sensibilidad es semejante á la superficie de [illegible]

VI

Desde el primer dia, el Sr. de La Rochetaillée agradó mucho á mi padre. Este me dijo una mañana:

[illegible]

hombre á quien ames. Las jóvenes cuidan esto porque son séres sin seso. Yo miro y juzgo las cosas de arriba. Considera alrededor nuestro, los diferentes matrimonios que forman nuestro círculo. Al nacimiento de su primer hijo, todas las mujeres quedan abandonadas por sus maridos. [illegible]